

# 觀察

元百二千一第份每

日一月二年五九一

版出六十、一達

期五第



卷六第

毛主席到了莫斯科 (社論)  
勝利進入一九五〇年 (社論)

專論

論革命與科學的統一

全國人口選擇調查的計劃

論文字改革與語言改革

介紹與翻譯

朝鮮民主主義人民共和國的

政治經濟建設

元旦特欄 (報告·通信)

新中國經濟建設的初基工作——記中

央召開的各項專業會議

三十一年來在戰鬥中成長的上海

職工運動的總回顧

東北工礦的創造新紀錄運動

旅大農村中的生產、租佃、勞資、

稅制、互助情況

訪蘇所見

蘇聯的戲

斯大林著作的中譯本·觀察漫畫·大事記

王亞南

陳達

高名凱

觀察編輯部

觀察記者

陳楚熊

觀察特約記者

儲安平

子岡

國立北京圖書館藏

# 大事記

一九四九年  
十二月一日  
至十五日

### 十二月一日

匪首張塗在博白城受擒。

婆羅洲華僑團體電毛主席擁護中央人民政府。

亞澳工會會議閉幕，決定成立亞洲聯絡局。

朝鮮婦女代表團抵京。

基洛夫被害十五週年，蘇全國人民集會紀念。

保全國掀起憤怒浪潮，要求處死科斯托夫。

意實行全國大罷工，抗議政府屠殺福查省罷工工人。

美國四十萬煤礦工人要求增資大罷工。

聯大討論蘇聯和平提案，維辛斯基堅持原則立場，美「多數」照例否決。

### 十二月二日

中央人民政府委員會第四次會議，通過一九五〇年度全國財政收支概算，並決定發行人民勝利折實公債。

### 十二月二日

中央人民政府委員會宣告，定十月一日為中華人民共和國國慶日。

政務院第九次會議通過政務院及其所屬各機關組織通則。

全國首屆銀行會計會議閉幕（十一月十日在京舉行）。

美帝陰謀直接佔領台灣，嚇使其傀儡旅日「台灣獨立同盟」主席向麥克阿瑟遞送「請願書」。

### 十二月三日

意總罷工勝利結束。

周總理發表聲明：中航央航在港資財，唯我政府有權處理。

重慶軍管會成立，張際春陳錫聯等為副主任。

世界工聯總書記賽揚等離京返國。

英中會議在倫敦開幕。毛主席致電祝賀。

紐約舉行美蘇關係會議。印度阿薩姆等省內農民暴動拒絕地租。

聯大討論印尼問題，烏克蘭等代表斥美荷陰謀，堅決反對出賣印尼人民的「海牙協定」。

中共中央華中局發佈關於糾正鄉村工作幹部不良作風的決定。

中央人民政府教育部發出關於今年冬學工作的指示。

全國總務會議在京開幕。

滬三屆各界人民代表會議開幕。

瀋陽公安局限令前美駐瀋領館外籍人員離境。

美帝實行「太平洋計劃」，取消對日商船限制，並欺詐和支援日本違法打撈沉沒軍火。

紐約萬餘群眾集會，宣佈原罪非罪。

### 十二月六日

蘇北生產救災委員會成立。漢中解放。

維辛斯基發表聲明，聯大成果令人不滿，蘇決堅持和平鬥爭。

國民黨匪幫控案完全失敗，聯大政委會結束工作。

群眾抗議粉粹反動陰謀，阿日共領袖野坂參三痛斥單獨對日締約，要求獨立民主與和平。

### 十二月七日

重慶警備司令部成立，王近山任司令員兼政治委員。

匪幫「政府」自蓉逃台。

前美駐瀋領事館瓦爾德等二十人被驅出境。

保羅最高法院開審科斯托夫叛國案。

### 十二月八日

全國農業生產會議在京開幕，李富城部長提出明年農業方針。（下接第八頁）

## 斯大林著作 的中譯本

斯大林大元帥的著作很多，其中一部分已有中文譯本。十二月二十一日，我們現在轉載如下，以供讀者參考。

「斯大林選集」：一九四九年九月東北新華書店印行，現已出版第五冊。

第一冊內容：○關於列寧主義基礎、托洛茨基主義還是列寧主義、○十月革命與俄國共產黨人底策略、論南斯拉夫的民族問題、俄國共產黨第十四次臨時大會工作的總結、東方民族大學的政治任務、問題與答覆、再論民族問題、共產主義青年團底任務、中央政治報告底結論。

第二冊內容：關於列寧主義問題、論聯共黨內的反對派聯盟、論聯共黨內社會民主主義的傾向、再論聯共黨內社會民主主義的傾向。

第三冊內容：關於工農政府問題、○關於在農民問題上的三個基本口號、○關於十月革命準備時期內無產階級和貧農專政的口號、與第一次美國工人代表團的談話、俄國反對派底政治面目、托洛茨基反對派之過去與現在、與外國工人代表團的談話、○十月革命底國際性質、聯共（布）中央在第十五次代表大會上的政治報告與結論、關於紅軍的三個特點（市上已印有單行本）、○糧食戰線上的問題、○列寧和關於與中農聯盟問題、聯共（布）中央七月擴大會議的總結、○論聯共（布）黨內的右傾危險、論國家工業化及聯共（布）黨內的右傾、論德國共產黨內的右傾危險。

第四冊內容：○論聯共（布）黨內的右傾、○大轉變的一年、○論蘇聯的土地政策、○論消滅富農階級的政策、○勝利衝鋒頭、○給集體農場工作的同志們的答覆、聯共（布）第十六次大會上中央委員會的政治報告與結論、○論經濟工作人員的任務、○關於布爾維維主義歷史中幾個問題。

第五冊內容：○第一個五年計劃底總結、○論農村中的工作、○在全蘇聯集體農莊突擊隊員第一次代表大會上的演說、○聯共（布）中央在第十七次代表大會上的政治報告、○幹部決定一切、○斯大林諾夫運動的歷史意義及其今後任務、在先進的男女收摘機師會議上的演說、在塔什干斯坦和土爾克明斯坦先進的男女集體農場會議上的演說、與霍爾瓦德底談話、○關於蘇聯憲法草案的報告、論黨工作之缺點和消滅托洛茨基兩面分子及其他兩面分子的辦法、論聯共（布）黨史課本、關於最高蘇維埃選舉的演說、答覆伊凡諾夫的信、在克里姆林宮招待高級學校工作人員宴會上的演說。

上面這些文章中，凡是題目上有○的，在蘇聯外國文書籍出版局出版的「列寧主義問題」一書中也有。

除了已出五冊「斯大林選集」以外，還有以下幾種單行本：

「無政府主義還是社會主義」：一九四八年東北新華書店印行。

「斯大林論戰後國際關係」：一九四九年聯合出版社印行。

「馬克思主義與民族問題」：一九四九年新華書店印行。

「斯大林論中國革命問題」：一九四八年聯合出版社印行。

「斯大林論工業生產中幾個問題」：一九四八年東北新華書店印行。

「論列寧與列寧主義」：一九四七年東北新華書店印行。

「聯共（布）黨內的右傾」：一九四七年聯合出版社印行。

「聯共（布）黨史簡明教程」：莫斯科外國文出版局，真理社，兆麟，山東新華書店等印行。

「論蘇聯偉大祖國戰爭」：一九四六年莫斯科外國文出版局印行。

發行者：觀察社

編輯部：北京(25)交道口大

街北吉祥胡同二號

電話：(四)一六九六號

電報掛號：六〇三四

發行所：(一)上海(5)北四川

路一九七二號內一號

電話：(四三)五二五〇

電報掛號：五九〇〇

(二)北京(25)交道口大

街北吉祥胡同二號



本期作者

王雲南：清華大學經濟學系教授

陳建：清華大學社會學系教授

高名凱：燕京大學國文系主任

陳登熊：上海大公報記者(第一次給本刊寫稿)

儲安平：本刊主編

子岡：天津進步日報記者

社論

毛主席到了莫斯科

毛主席帶着全中國人民的力量、全中國人民的勝利和全中國人民的友誼到了莫斯科。這是中華人民共和國和蘇聯緊密聯合的信號，這是以蘇聯為首的世界和平陣線的又一大力量的一次表現。

毛主席和斯大林大元帥，在社會主義革命的策源地作第一次歷史性的會晤了。我們相信，由於毛主席和斯大林大元帥的會晤，由於中蘇兩國的友好合作，由於世界和平陣線的鞏固發展，一個新的革命高潮、一個新的歷史時期、一個新的世界局面即將到臨了。

我們四萬萬七千五百萬的中國人民在毛主席的領導下，團結在斯大林的周圍，以無比興奮的心情，遙遠地嚮往着莫斯科日來的盛大情景。同時，我們更懷着無限的忠誠和信心，迎接我們的領袖毛澤東將從那邊帶回來的一切成果，使中國革命逐步走向社會主義的勝利。

斯大林首先認清中國革命的特性之一，是民族解放革命。它是把自己的箭頭指向外國帝國主義在中國統治的統治。今天毛主席的到達莫斯科，正是由於中國人民已經衝破了帝國主義的戰線，結束了帝國主義在中國統治的統治。無產階級反對帝國主義的革命在中國已經產生這樣輝煌燦爛的果實了。毫無疑義，這是偉大的導師斯大林的指示有以致之，這是偉大的領袖毛澤東的英明領導有以致之。

斯大林告訴我們：農民革命是中國革命的基礎。因為除了帝國主義在中國統治以外，中國還受着封建勢力的殘餘及其一切軍閥官僚的上層建築的壓迫。遠在一九二七年，斯大林就看出中國革命應當「立刻滿足着比較成熟的農民要求」，或者是「沒收地主土地」，或者是「實行減租減稅」。今天毛主席的到達莫斯科，正是由於一向被剝削、被壓迫的中國農民已經推翻了或正在推翻地主對於土地的佔有和利用土地所有權剝削農民的制度，從而實行了「耕者有其田」的政策。這是中國革命勝利的必要條件，也是中國革命勝利的根本力量。

斯大林說過：由於資產階級的無比軟弱，中國革命的發起者和領導者「應該不可避免地落到中國無產階級的及其黨的手裏」；「中國共產黨人應該首先依靠無產階級來確定自己的方向」。今天毛主席到達莫斯科，這正證明了今天中國政權已經是無產階級所領導的人民政權，是反帝國主義和反封建主義的革命政權，是向着社會主義的方向發展的過渡的政權了。

斯大林不止一次教導了中國的共產黨人說：「必須百倍地加強在軍隊中的政治工作，並且要做到使軍隊成爲中國革命思想的真正的和模範的播揚者。」他要中國革命者「必須密切地研究軍事」。今天毛主席的到達莫斯科，正是由於中國人民解放軍在中國共產黨領導下的英勇善戰，所向無敵，把美帝國主義所支持的反動政權徹底摧毀了，並且真正做到了斯大林所教導的策畧原則：「把事情進行得使軍隊幫助農民和喚起農民去革命。」

斯大林又不止一次說過：中國革命的又一特性是「在中國旁邊存在着蘇聯和發展着蘇維埃聯邦，它的革命經驗和它的協助不會不減輕中國無產階級對帝國主義和對中世紀封建殘餘的鬥爭。」毛主席在莫斯科車站上向蘇聯人民證實了斯大林的預言：「在差不多三十年的時間內，蘇聯人民和蘇聯政府又曾幾次援助了中國人民的解放事業。」他又說：「中國人民在患難中，得到蘇聯人民和蘇聯政府這種兄弟般的友誼，是永遠不會忘記的。」這證明了中蘇兩國人民的友誼已經到達了最高峰。偉大的毛澤東思想和斯大林指導中國革命的策畧原則是完全一致的。所以毛主席是斯大林的最傑出的學生和戰友。

毛主席有着斯大林所說的工人階級的領袖所必需的特質：一身兼備有雄厚的理論力量和無產階級運動的實踐組織工作經驗。毛主席是經過考驗、經過鍛鍊的最先進的階級的偉大革命家。他是無敵的。他的活動的方向是和歷史發展的全部進程完全一致的。他一直在服務於執行一個業已成熟的世界歷史的任務，就是實現中國工人階級、中國被壓迫和被剝削者的利益、期待和願望。中國人民對毛主席，正如蘇聯人民對列寧斯大林一樣，是無限地愛戴的。他在中國人民的懷抱裏享有無上的威望。

全世界進步人民的領袖斯大林大元帥，在完成偉大的十月革命的時候，站在武裝人民的前頭，在社會主義建設時期，他是廣大勞動羣衆的指導者、組織者和鼓舞者。斯大林已經有了五十多年的戰鬥經驗。他的卓越的天才決定着蘇聯人民在全世界各條戰線上所有的歷史性的成就。

斯大林之所以成爲各國工人階級領袖們的導師，就是由於他能將馬列主義變成爲物質的力量，把革命理論和革命運動聯系在一起，而使前者永遠成爲後者爭取勝利的武器。毛主席一直號召中國人民向斯大林學習：學習斯大林的革命目標的明確性、革命原則的一貫性、革命言行的統一性；學習斯大林的大無畏的戰鬥精神，對敵人毫無慈悲，對人民無限信任；學習斯大林在解決問題時，「能判明局勢，能瞭解周圍事變的內在聯系，能預察事變的進程，不僅能察知事變在目前怎樣發展和向何處發展，而且能察知事變在將來會怎樣發展和向何處發展。」作爲新型的領袖，革命大衆的領袖，斯大林和毛澤東都具備有這些重要的特徵。我們相信，這次毛主席訪問蘇聯，會見斯大林，必然將使革命理論和革命運動一齊更向前推進。

毛主席和斯大林的會晤對於包括六萬萬七千五百萬人口的中蘇兩大國的發展前途，尤其是對於剛從黑暗中長期摸索而一旦被解放出來的中國，必將發生前所未有的影響。斯大林很早就是我們中國人民的親密朋友、偉大的導師和偉大的鼓舞者。他生活在「暴雨般的新的社會主義的」世界裏，但是他卻從未取消他的朝向東方的視線，他從未忘記過被帝國主義所奴役的中國人民。每在中國革命高潮沸騰的時期，尤其在反動勢力衝向中國革命戰線的時期，他總是我們的永恒的燈塔。我們不能忘記三十多年來斯大林和蘇聯人民對於我們中國人民的關懷和協助。

現在，中國人民已經獲得解放了。如同三十年前在列寧斯大林的領導下從沙皇制度解放出來的俄國人民一樣，中國人民充滿着革命的精力，能够毀滅封建殘餘，能够創立走向社會主義勝利的條件，能够不顧帝國主義的挑撥，順利地走向人民民主主義的勝利，穩步地過渡到社會主義和共產主義的歷史大道上去。然而，由於蘇聯的存在於中國的近鄰，中國革命在走向勝利的道路上，比起俄國革命來，委實要幸運得多了。

蘇聯人民所走過的道路，凡不必要的，中國人民可以不走了。蘇聯人民建國的經驗，凡值得學習的，中國人民可以學習了。蘇聯人民的革命經驗和建國經驗，使中國人民減輕了在革命進程中所遇到的和在今後各條戰線上可能還要遇到的各種艱苦的鬥爭。

蘇聯人民對中國人民以至全世界人民具有無限真誠的毫無條件的國際主義的友愛。這是偉大的列寧和斯大林的科學的馬克思主義所產生的花朵和果實。帝國主義者慣於把自己的財政、武器、指導演、「顧問」等，供給反革命的軍閥們來反對中國的革命。馬列主義者恰恰相反，他們是「具有無限真誠的國際主義友愛精神的，能够無條件地一無分別地爲世界任何地方的人民服務」。毛主席說：真正的友誼合作，要到蘇聯去找。毛主席的到達莫斯科，正是爲的去尋找這種友誼合作。

毛主席到了莫斯科。這個頭等巨大的歷史事件不但影響中國的發展，而且必然會影響到全世界的未來命運。毛主席和斯大林這一歷史性的會晤，震撼了帝國主義在世界上的基礎，使壓迫我們的、剝削我們的敵人全身發抖了。同時，這一歷史性的會晤，激動了全世界愛好和平民主人士和全世界一切被壓迫的、被壓迫的民族，使他們感到欣慰，把戰鬥的力量大大地提高了。

毛主席這次訪問蘇聯的重要任務，在毛主席抵達莫斯科時，就已經由他在車站的播音器前說過了：「鞏固以蘇聯爲首的世界和平陣線，反對戰爭挑撥者，鞏固中蘇兩大國家的邦交和發展中蘇人民的友誼。」他接着又說：「我相信，由於中國人民革命的勝利和中華人民共和國的成立，由於新民主主義國家及世界愛好和平人民的共同努力，由於中蘇兩大國的共同願望和親密合作，特別是由於斯大林大元帥的正確國際政策，這些任務必將會充分實現並獲得良好的結果。」這是一個新的史實的揭開，它向一切進步的和愛好和平的人們傳報了一個大好的消息：勞動人民的世界站穩了。

戰爭挑撥者仇視蘇聯，仇視莫斯科，仇視斯大林，仇視毛澤東。他們曾經百般中傷，無恥地用盡各種誣謗詆毀的伎倆來中傷蘇聯。但是，仇視、中傷、誣謗，有什麼用處呢？毫無用處，除了暴露戰爭挑撥者自己的臨死的恐懼之外；他們自然妒恨社會主義和人民民主主義的結合，蘇聯和中國的結合，斯大林和毛澤東的結合。勞動人民是愛好和平的。他們靠勞動生活，他們自然珍視勞動的果實。他們珍視一切用勞動所創造的事物。他們是創造世界的，所以他們要保存它，鞏固它，發展它。但是戰爭挑撥者呢？他們却妄想以「雄強空軍去轟炸蘇聯具有潛能的工業中心，轟炸烏拉爾山工業區以及其他生命攸關的區域」；他們妄想美國「應當生產許多原子彈，並迅速扔下這些炸彈」；他們妄想「秘密造出各種最厲害的武器」，並「通知俄國人說，當他們一旦擲下第一顆原子彈來反

對我們(美國)時，我們就要把俄國所有鄉村毀滅得乾乾淨淨；他們說：「我們總還能够在心理方面封鎖俄國；當我們未能奏效的時候，我們就應當用武器力量去粉碎它。」這些都是妄想。他們誣蔑蘇聯有進犯美國的野心，這些都是謊話。相反地，斯大林大元帥指出：「莫斯科是為鞏固的和平與各民族間友誼而鬥爭的喉舌，是為反對新戰爭挑撥者而鬥爭的喉舌。」所以毛主席到達莫斯科而說到目前的重要任務時，他的第一句話就是「鞏固以蘇聯為首的世界和平陣線，反對戰爭挑撥者」。

毛主席到達莫斯科了。這對中國人民，對蘇聯人民，對全世界人類都是頭等重大的歷史事件。重要的倒不在於一個偉大的革命家會見了一個偉大的指導者，而是在於他們能够發展社會的進程，因為他們所抱的任務是和人民大眾的利益完全一致的。毛主席在莫斯科車站上所說的目前重要任務，他所希望實現的偉大事務，不是想像的，而是真實的，不是主觀的，而是必然的。所以毛主席所說的這幾句話，立刻就得到了全中國人民的衷心響應。我們相信，這幾句話也會得到全蘇聯人民和全世界的正直先進人士的衷心響應。

毛主席和斯大林的會晤，更進一步地促進了中蘇兩大國的友好和合作，更進一步地鞏固了世界和平戰線的力量。斯大林和毛主席引導着全世界的進步人民走向和平，走向勝利。(十二月二十日)

# 勝利進入一九五〇年

一九五〇年是二十世紀前半葉的最後的一年。在二十世紀的前半葉中，人類社會爆發了兩次世界規模的大戰爭。在第一次世界大戰中，俄國發生了偉大的十月革命，建立了人類歷史上第一個社會主義的國家。在第二次世界大戰以後，在東歐、在亞洲，都產生了許多向社會主義發展的人民民主共和國。資本主義自十八世紀後期發展以來，到十九世紀後期已經走上帝國主義的階段。第一次世界大戰以後，資本主義、帝國主義即日漸走上必然沒落的歷史途徑；以蘇聯為首的社會主義的和平民主陣線，一天一天的壯大鞏固。一九五〇年結束了二十世紀前半葉的人類歷史，而二十世紀的前半葉也決定了資本主義、帝國主義在人類社會中的歷史命運。

在中國，在中國共產黨的領導下，經過二十八年的艱苦鬥爭，人民解放戰爭和人民革命終於獲得了全面的勝利。國民黨反動派在一九四九這一年內，從東北一直敗到西南，中國大陸上的解放戰爭，事實上已經全部結束，祇有一小撮的殘匪還盤據在臺灣，在歷史早已給他們註定了滅亡的命運中掙扎。一九五〇年是迎接二十世紀後半葉和後半葉的一年，一九五〇年也是中國從戰爭轉入和平，從破壞轉入建設，從落後轉入進步的一年。這是轉變的一年，同時也是艱苦的一年。這艱苦是不可避免的；這是勝利帶來的艱苦，這是從勝利發展出來的艱苦。勝利帶來艱苦，艱苦將使我們步人更大的勝利；增加生產的勝利，提高文化的勝利，總的來說也就是迅速建立一個獨立、民主、和平、統一、富強的新中國的勝利。我們應當堅定立場，提高信心，抖擻精神，面向困難，克服困難，在毛主席的領導下，達成我們每個人所應擔負的革命任務。

首先，在政治方面，一九五〇年的主要工作是有計劃的、有步驟地奠定人民民主政權的基礎。

早在一九四八年十一月，中共中央即已倡議各地召開各界人民代表會議。由於解放地區的迅速擴大，特別是被解放城市的大量增加，這種各界人民代表會議的召開，更有廣泛的需要。依據「共同綱領」的規定，凡初解放的地方，即在軍事管制期間，祇要條件許可，即應召集各界人民代表會議，逐步地代行人民代表大會的職權。至於「在軍事行動已經完全結束、土地改革已經徹底實現、各界人民已有充分組織的地方，即應實行普選，召開地方的人民代表大會」。中央人民政府委員會於一九四九年十二月二日第四次會議上通過了關於市、縣、省各界人民代表會議的三個組織通則。政府希望「按照三個組織通則，從一九五〇年一月起，全國一切解放了的市和縣，均須爭取每三個月開會一次，一九五〇年每一個三萬人口以上的市和每一個縣，共須爭取開會四次……至於省人民代表會議……凡在一九五〇年春季以前解放的省，不論老的和新的，一九五〇年一律要爭取召開一次。」(十二月五日新華社社論)

要把人民的政權建立在民主的基礎上，需要完備的組織形式和有效的工作辦法。在召開普選的地方人民代表大會的各種條件尚未成熟的現階段，各界人民代表會議就是這樣一個完備的組織形式。一年來的經驗證明：第一，召開了各界人民代表會議，通過代表們的協議和討論，可使社會各階層的廣大人民根據其本身利益出發的各種不同的主張、要求和意見，得到充分伸述和全面溝通的機會；其次，召開了各界人民代表會議，由於代表們可以適當而又廣泛地反映各階層人民的主張、要求和意見，把這些主張、要求和意見彙集起來，可使政府能够更清楚地瞭解社會生活的各方面以及目前所存在的各種問題，從而更準確



確地規定地方施政的方針和重要的措施；復次，召開了各界人民代表會議，羣衆所信任的代表們可以把政府的施政情況和政策法令傳達到社會各階層的廣大人民中去，爭取人民羣衆自發的擁護，從而變成人民羣衆自己的行動綱領。一個多月前的北京市第二屆各界人民代表會議又進一步證明，各界人民代表會議不僅是當地人民政府傳達政策、聯繫羣衆的協議機關，而且，正如毛主席曾經指示過的，祇要條件成熟，也可以代行人民代表大會的職權。這就是說，各界人民代表會議，一俟當地革命秩序業已確立、人民團體業已相當普遍地形成了有組織的力量、經過上級政府的批准，可以積極地審查當地人民政府的工作報告，決其施政方針和重要政策，通過預算決算，並選舉當地人民政府的首長和其他組成人員。北京市已給全國在地方建政方面建立了一個示範，別的地方祇要條件成熟，即可做此實行。

各界人民代表會議不但是一個促使人民政權建立在民主基礎上的、一個完備的組織形式，而且它的召開可以使一系列的有效的辦法獲得廣泛而又充分地實施的可能。首先是民主統一戰線的深入地方政權中去。東北人民政府高崗主席於十一月二十六日在東北十一個市縣長會議上，會對東北各城市的第一次代表會議做了一次總結。他在總結中說：「截至現在為止，東北三萬人口以上的城市，已有六十三個開過人民代表會議，這些會議以工人階級和其他勞動人民為主體，團結了小資產階級民族資產階級與各界民主人士，解決了一些羣衆當前迫切要求解決的問題。」人民民主專政是以工人階級為領導的各革命階級的聯合專政，這樣的一個專政不但必須貫徹在全國性的政權機關中，而且必須深入到各級地方的政權機關中去，使工人階級可以在各層次的政權機關中體會到自己的領導地位，團結其他各革命階級階層從事各種建設工作，從而鞏固人民民主的專政。其次，就是廣大羣衆的高度政治覺悟和積極性的發揮。人民民主政權的奠定，應該以具有高度政治覺悟和積極性的廣大人民為其羣衆基礎。事實上祇有依靠這樣的廣大羣衆才能把人民的政權充實鞏固起來。要提高廣大羣衆的政治覺悟和積極性的方式當然很多，而在現階段，召開各界人民代表會議是給予這種政治覺悟和積極性以集中表現的最好方式。廣大羣衆的政治覺悟和積極性提高了以後，他們才真正會負起當主人翁的責任，也祇有當他們自覺是當了主人以後，他們才會進一步自發地起來協助政府推行各項政令。

大陸上的解放戰爭在一九四九年內已經勝利結束，人民民主專政也已勝利建立，在一九五〇年內，各省、市、縣都應當遵循中央人民政府的指示，把召開各界人民代表會議的工作做好，排除一切困難，來鞏固人民民主專政的基礎。

在經濟方面，生產的恢復與發展，將是一九五〇年的中心工作，財政金融政策的順利實施也將成為一九五〇年的基本任務。一九五〇年將是中國近代經濟史上劃時代的一年。一方面，如果和抗日戰爭與解放戰爭時期比較，在一九五〇年裡面，我們的國民經濟，將完全脫離戰爭氣氛，成為平時經濟；我們的生產與貿易數量，將大踏步的朝着戰前的水平恢復；我們的財政收支，將爭取縮小赤字；我們的市場物價，將不再使它劇烈波動。另一方面，從較長期的背景來看，在一九五〇年裡面，我們將因解放戰爭的徹底勝利與全面結束，以及人民民主政權的鞏固建立，近百餘年來因帝國主義侵略和近三十年來因反動統治與軍閥官僚剝削而造成的低落的中國國際經濟地位將從此抬高，半封建半殖民地的經濟本質也將從此完全改變。

自然，這樣一個歷史性的任務，正如財政部薄一波部長在十二月二日提出概算案時所說，是一個艱巨的戰鬥任務。要完成這樣的任務，有不少的困難須待克服，有不少的原則須待把握。但是鑒其既往，知其未來，我們相信我們的政府一定能夠順利克服這些困難，我們全體人民也一定能夠服從領導，衷心協助，完成這一任務。

一九五〇年度我們在財經工作上的困難，一方面固然在於承長期戰爭之後，生產破壞，民生凋敝，所能增加的財政收入有限，而因軍事支出與原有軍隊與公務人員的整編、轉業與改造等經費的浩大，以致財政赤字無法一時消除；另一方面，尤其在於一九五〇年度財政經濟的具有戰時與平时的雙重性質。如果只是一個單純的戰時財政，目的只在贏得戰場上的勝利，則我們雖在長期戰爭之餘，以解放區域之廣，人民之衆，要求人民再忍一時之痛，像過去國民黨反動派那樣的竭澤而漁，殺雞取卵，亦不難就使收支平衡。但是新政府的本質是人民的政權，人民的政府以照顧人民的利益為首要任務，我們過去尚且從未實行單純的戰時財政政策，何況在一九五〇年度，戰爭根本即將結束，財政政策更須為人民培養元氣，為和平經濟建設多留餘地。所以在政府所公佈的一九五〇年度「全國財政收支概算」裡面，在收入方面，無論從農民身上與從工商業者身上，政府都不忍予取予求，而在支出方面，「精打細算，一文一文地擠出來」，除了軍政開支以外，還以全部概算四分之一作為「經濟建設投資」，以百分之四作為「文教衛生費用」。

為達成這樣雙重性的財政任務，一九五〇年度的概算收入總額，只含概算支出總額的百分之八一·三，尚有百分之二一·七的赤字。為彌補這一比率的赤字，政府將發行折實公債，解決赤字的百分之三八·四；增發一部份貨幣，解決赤字的百分之六一·六。

一九五〇年度收支概算的順利執行，固然要靠這兩項彌補赤字的辦法能夠圓滿實施，就是公債能夠如期如數募集，同時貨幣的增發不致使物價波動過劇，妨礙生產；此外還要靠支出不致追加，收入能夠如額。證諸新舊解放區人民政府既往的政績，以及今日人民一致擁護中央人民政府的熱忱，對於以上這幾方面能夠圓滿實現，我們是有充分的信心的。

公債的發行，目前自然主要要靠城市工商界來承受。二萬萬「分」折實公債發行的計劃公佈之後，已得到各民主黨派及工商界的竭誠擁護。事實上，在新民主主義國家裡面，發行公債較之征收直接稅是更能顧及民族資產階級利益的財政政策，尤其有折實還本的確實保障，所以這一數額的公債銷售，應是毫無問題的。

一九五〇年度仍將增發貨幣，在其他條件不變的情形下，物價自將繼續上漲。但一九五〇年的發行，僅佔全部支出的百分之十一·五，即使生產並不增加，物價上漲的程度一定將較一九四九年為低。事實上，一九四九年的水旱蝗疫，使得全國各地均農產大都歉收，解放軍事的進行與民力的徵調也影響一部份農業收成，國民黨匪軍的肆意破壞，交通的阻滯，原料的缺乏，接管的進行等原因又妨礙工業的生產及城鄉與區域物資的交流與調節。這些因素以及國營與公營貿易機構的缺乏經驗，都限制了一九四九年在以內的貨幣發行。然而，就是在在一九四九年內，主要由於人民對於政府的擁護愛戴，以及政府政策的正確嚴密與幹部人員的認真廉潔，貨幣的流通速率尚未大增，全年的物價漲率並不太高。而在一九五〇年，即使萬一天年依舊不好，但由於大陸上軍事的完全結束，交通的恢復；農業勞動力的充分復員；土改完成以後生產情緒的提高，軍隊的參加生產建設，以及行政經驗的增加，物資的生產與分配，至少能夠達到毛主席提高一寸的希望，數量不大的貨幣增發，將不致刺激物價的上漲。

在支出方面，佔最大部份的為完成解放戰爭與實施軍隊整編的軍事支出，既係政府根據精密精確計算的結果，在執行時不致超支；行政費用方面，新舊公務人員的維持費用是最大項目。但由於人數的衆多，誠如薄一波部長所惕勵，每人的生活將繼續的維持很低的水平。中共幹部一貫的堅苦卓絕作風，毫無疑義的將要繼續保持下去，同時由於他們的偉大感召，大家一定會共同為建設新中國而努力，不致要求追加預算中的支出。政府為表示甘苦與共、上下節約起見，也自將避免一切不必要的或不急需的開支。

在收入方面，概算中的大部負擔，自然還是落在農民身上。他們除了負擔佔收入總額十分之四的公糧以外，還負擔大部份的消費稅收——關稅鹽稅。不過這主要因為我們還是農業國家，農民佔全人口的最大多數，土地是最主要的國家資產，農業所得佔國民總所得的六成以上。拿每一農民的平均負擔來說，較之以往固見減輕，但經土改地區，原來的佃農僱農貧農收入增加，這一點的公糧與稅收負擔，不致減低他們的生產熱忱或刺激他們的自給消費。

收入概算中的第二主要項目是佔總額約百分之三十九的「各項稅收」，這裡面的關鹽二稅是過去各中央政府的最主要收入。現在人民政府已因為照顧到工商業的迫切需要喘息的機會，把這一方面的概算收入比例地縮減，在今後實施之際，特別是營業的所得等稅，自更會顧慮到各業的特別需要與狀況，在稅率上有所偏差，以使稅收政策不致與「發展生產繁榮經濟」的目的自趨衝突。因為我們過去的工商業基礎不穩固，而且並不合乎建國需要，所以今後恢復發展，自然將是有重點的有計劃的。同樣，第三項的概算收入——佔總額百分之十七的企業收入，我們固然相信因為民主管理經濟核算制度的推行，企業經驗的提高，這一數額不特可以達到，甚且可以超過。我們也相信政府在國營工商業的發展上，却不只是為了單純的財政收入觀點，而是配合着整個國民經濟的恢復與發展大計，有重點的有計劃的。

所以總結起來，我們對於一九五〇年度的國家財政與國民經濟的展望，可以讓我們重複毛澤東主席在第四次中央人民政府委員會發言中的一句話，當作最適切的總結，就是：「我們的情況概括地說來就是：有困難的，有辦法的，有希望的。」

最後談到外交。首先，我們應該指出，一九四九年是二十世紀中具有重大意義的一年，是十月革命建立社會主義國家的蘇聯以及第二次世界大戰打垮法西斯國家以後，再度改變整個世界面目的一年。在這一年之內，東方成立中華人民共和國，西方成立德意志民主共和國，這兩個人民民主國家的成立，擴大了國際和平民主陣營，加強了國際和平民主陣營的力量，同時也就大大的削弱了帝國主義侵略陣營的力量，更進一步動搖了帝國主義侵略制度的基礎，加速其最後毀滅的命運。中國人民解放戰爭的勝利和中華人民共和國的成立，確定了中國人民完全站在國際和平民主陣營的方面。在國際上，這個陣營形成了以蘇聯為首，聯合各人民民主國家、各被壓迫民族和各資本主義國家內的人民的一個國際統一戰線。我們中國人民參加這個戰線，四個朋友團結一致，反對國際的敵人——帝國主義侵略制度；我們站在一條戰線上，共同反對帝國主義侵略，制止侵略戰爭的再度發生，以保障世界的持久和平。

其次，我們要明確認識，中華人民共和國成立之後，我們中國人民已經有了堅定不移的外交政策。這外交政策在人民政協所制定的共同綱領具體地規定出來；那就是，保障本國獨立、自由和領土主權的完整，擁護國際的持久和平和各國人民間的友好合作，反對帝國主義的侵略政策和戰爭政策。一百零九年以來，中國人民始終遭受帝國主義國家的殘酷侵略和壓迫，今天中國人民翻身了，建立了自己的國家，當然要堅決掃除帝國主義的一切侵略勢力，切實保障自己國家的獨立、自由和領土主權的完整，同時也以獨立自主的地位參加國際和平民主陣營，在世界範圍內與帝國主義侵略政策進行堅強的鬥爭。因此，我們一方面必須取消帝國主義國家在中國的一切特權，必須審查國民黨政府與外國政府所訂立的各種條約和協定；一方面必須在平等、互利及互相尊重領土主權的基礎上，與外國政府建立外交關係以及恢復和發展通商貿易關係。也因此，我們一方面盡力保護國外華僑的正當利益，一方面也保護守法的外國僑民。





# 論革命與科學的統一

王亞南

## 一、問題是怎樣提出來的？

本年度，人民政府教育部的部身——華北高等教育委員會，對各大學的課程，作了局部的變革，即規定辯證唯物論與歷史唯物論（社會發展史放在這裏面講）、新民主主義論，為全校共同必修科；政治經濟學為政法學院共同必修科。又規定這些課程的教學，必須採取深入討論的方式，俾使達成改造思想的基本任務。各學校當然是依照高教會的規定在進行。但企圖用這幾門課程去改造學生教員的思想，是從教員學生的思想，還有問題，甚至還有大問題的。前提出發。所以，在這些課程開始進行教學的時候，那種「有問題，甚至大有問題」的思想，就在各學校以不同的程度，向着這幾門課程本身，或明或暗的發生反應。較普遍的講法或不會明確顯露出來的想法，是以為學校是研究科學，研究真理的園地；以為科學是超階級的，真理是無關於政治的；以為政治與科學學業課程是必然要抵觸的；以為不站在全人類立場，却站在無產階級立場的學說，至少是同站在資產階級立場的學說，一樣會失之偏頗的；總之一句話，一大些教者與學者，都像有些懷疑那些政治學科的科學性；特別是有人如果強調新哲學與新政治經濟學的階級性與黨性，他們就像以為那是損害科學，給科學，甚至給新哲學新政治經濟學本身，塗上了顏色。

在政治與科學間，或在革命與科學間，掘起這樣深而闊的難越鴻溝，那正是資產階級教育特別是國民黨反動統治教育長期造成的惡果。從事科學研究工作的人，甚至從事教育工作的人，都能養成一種不問政治，不問科學教育之社會意義的高超的傍觀的態度，那就無異對他們的反動統治，加了一重非常有效的思想上的保障。習於黑暗的眼，面對着光明是更感到眩惑的。封建時代的文化政策，是豢養一些專為統治階級歌功頌德和傳達天命及上帝意旨的儒生教士，社會進步了，那一套不行，資本主義時代的文化政策，就是豢養一大些專為統治階級增加利得的科學人材職業人材。從事科學研究，當然比宣傳神道或上帝要高明多了，但從社會的意義上講，却通是寄生在對直接生產者的剝削上，通是在為統治階級服務，且通是在階級鬥爭場合，站在統治階級方面，去有意無意的作一些不利於直接生產者階級的說教和表示。在這種範圍內，就不但上帝並不怎樣「高超」，就連科學上的每個細胞，科學者的每條脈絡，都難免滲進了一些頗不純潔的階級性和政治性。不管個別的科學家教育家願不願意，客觀的事實，是明如觀火的擺在那裡的。也許正因為大家以往不知不覺的中了那種階級性的政治性的毒，要把他們改變過來，要把顛倒的東西順過來，就不得不藉助於黨性的政治性的科學。但在今日，在我們新民主主義的社會，和以往科學的階級實踐政治實踐，是根本不同的；在以往，特別在資產階級沒落期

的晚近，科學被要求與政治與革命分離，科學者被要求表現出超階級超現實的姿態，而我們倒要求科學與政治與革命合一，要求科學家為政治目的為革命目的而努力奮鬥。

於是問題依舊存在着。革命的階級的意識和情緒，是否會損及科學的「純潔性」及「獨立性」呢？我們的科學家教育家們，顯然在等待明確的解答。

## 二、科學的「獨立性」和「純潔性」是怎麼一回事？

科學一般包括着有關客觀現實事物的系統知識以及有關合目的的變更客觀現實事物之方法的實用知識。前者所研究的，是關於自然及社會的因果關係及其發展規律，別稱為理論科學；後者所研究的，是為獲得有用結果，而使知識理論應用於自然及社會的方法，別稱為應用科學；兩者都是密切關聯着的。應用科學要以理論科學為依據，而理論科學則須由實踐證明其正確性與妥當性。真理無非就是對於那種科學理論的正確性與妥當性的社會評價。換言之，凡屬通過實踐證明，從自然現象中，從社會關係中發現出的因果法則或發展規律，我們就把它當作真理，當作行動的指南。

我們今日所有的科學研究的成果，都是歷史的累積或產物，都是通過階級社會的要求而發現發揚出來的。每個社會的科學研究者，無論他在主觀上怎樣把自己安置在超階級的想像裏，怎樣強調科學的「獨立性」，科學家為科學而科學的「純潔性」，在客觀上，他及他的科學研究成果，都是服事某一階級的利益的。科學真理的道路，原來是極不平坦的；除了極少的例外，每種科學真理或自然的社會的規律的發現，都須經過相當長期的持續的探索與實驗。假使沒有獎勵他鼓勵他的刺激，反之，假使只有妨害他壓制他的社會環境，他的「強韌不撓」的研究興趣和耐性，就不易保持。不錯，在近代初期，在文藝復興後的那一個相當長期的歷史階段，許多有名科學家，不是冒着萬分的壓迫與危險，不惜「以身殉道」的為科學真理而奮鬥？不是有的甚至還真的因此喪失了他的生命，以顯出科學的「獨立性」和「純潔性」麼？可是，當我們這樣設想的時候，應當不要忘記了當時社會是在怎樣一種激變的狀況中。恩格斯在他的「自然辯證法序」中，很明確詳盡的表述了科學研究者在那個激變時代的「不平凡的故事」。他以為，現代自然科學的歷史，是和新时代的歷史一同在十五世紀中葉以後開始的。國王依着市民力量，打擊封建貴族統治，建立了大規模的，實際上是民族的君主國家；那時大地的舊界限打破了，認識了地球，立下了世界商業的基礎，立下了從手工業向工場手工業轉變的基礎；最大進步的變革發生了，需要偉大人物，同時也產生了偉大的人物，那些人物在思想能力

上、在熱情上、在偉大上、在科學界中，都是偉大的；不管是數學家、機械學家、物理學家、工程師、乃至政治軍事專家、歷史家、詩人，都有一個特點，就是他們差不多全生活在當代的「一個興趣中」，參加一切鬥爭，他們不加入這個黨，就加入那個黨，有人用舌頭，有人用筆，有人用劍，有人用這或用那，但總是鬥爭的，因此才有他們的品性之飽滿而有力，因此才從他們中間造出了許多完人。自然科學在當時普遍革命的環境中發展了，它自身便是透澈革命的，因為它當時在神權神學的觀念束縛下，要為自身取得存在的權利而鬥爭。許多偉大的意大利人開闢了新哲學和科學，他們却被迫送到異端裁判所的火坑及囚室裏，成了殉道者。很特別的是，新教徒也跟在天主教徒後面去搜索捕捉自然科學者；謝爾維特（Servetus）快要發明血液循環說時，加爾文（Calvin）燒死了他，在焚燒時還要活活兩個鐘頭；而鼻端裁判所對於勃魯諾（J. Bruno），則只要把他燒死，就算稱心快意。但雖如此，許多不朽的創作發明了，刊行了，表現為極大的革命行動；「自然科學因此擺脫了神學，宣佈了它的獨立性。」（參照中譯本「自然辯證法」第八二——四頁）。

恩格斯在這裏也講到自然科學的「獨立性」了，但那顯然是指着對封建權勢的獨立，對神學的獨立；同時在另一方面，却正好是由此表示它對新興資產階級的依屬，對新興資產階級的忠誠服務啊！

不過，當那時科學的研究，還是服務一個尚未取得社會支配地位的新興資產階級，而這個階級本身，正還以革新姿態，向着既成統治階級反抗鬥爭的時候，代表這個階級的利益與要求的科學研究者，就因為他們是站在被統治被壓制者方面，去同既成的思想學說鬥爭，去揭發不利於統治者及其代表意識形態的自然的社會的規律，因而就表現出了不妥協，不怕權勢的大無畏精神；又因他們所處的地位，還不會受到資產階級的蒙養或恩澤，還沒有受到資產階級的好處，而敢於「死生以之」為資產階級的要求和利益服務，因而又似表示出了他們的獨立精神和純潔精神。在這種限度內，在這認識下；我們還不妨說，這種獨立純潔精神，是非常值得寶貴，值得崇敬的。但如有誰不理解辯證的歷史發展關係，在資產階級已臨到這樣極度腐朽的階段，在這個階段，它已由初期的革命勢力，變成為保守勢力；已由要求鼓勵科學真理，變成害怕科學真理，因而無論在自然科學方面在社會科學方面，都用種種手法，去欺騙收買科學工作者；用極零碎極狹窄的部分研究方式，去防制隔離科學工作者；用「獨立性」「純潔性」一類好聽名詞術語，去鼓勵科學工作者脫離現實，陷溺在它所設計的思想階梯中；在這場合，假若被愚弄或甘心受愚弄的科學工作者，如其還不自覺他是處在中世末期僧侶教士那樣受蒙養的尷尬地位，反強顏自壯的說，他不關心政治，說他的實驗室裏，顯微鏡下，甚至調查統計資料匣中，沒有一個分子原子的政治，說他是「獨立」在政治鬥爭圈以外，生活在「純潔」空氣之中，那末，我們還有什麼可說呢？記得有這麼一句話：「科學家一頭固起來，往往就正因為他是科學家，變得比一般沒有專門科學知識的人，還要不易理解。封建末期的僧侶教士，比起資本主義末期的自然的社會的科學研究者來

，畢竟還多一點天真或少一點「進步」，就是：他們在階級分明的階級鬥爭前，並不會強調自己的「獨立性」或「純潔性」。

### 三、祇有進步階級的強烈階級意識能發揚科學真理

由上面的說明，至少使我們明瞭了一件事實，就是，一個社會階級處在前進地位的時候，它要求依據正確的社會發展規律，指導它的革新前進方向，同時它也要求依據正確的自然科學知識實用技術知識，幫助促成它發展社會生產力，發展產業，增進一般社會物質生活；在這種限度內，革命與科學是統一的。反之，到了社會生產力發展起來，從多方面妨礙它那種階級社會關係的時候，它就不但要多方阻止指出社會發展規律的社會科學，同時也要多方限制乃至破壞那些會增大社會勞動生產力，從而會增大階級矛盾與危機的自然科學及其有關的發明，在這種限度內，反革命與反科學也是統一的。

自十九世紀中葉以後，曾經站在革新地位的資產階級，曾經在相當廣闊範圍內，要求敦促自然科學與社會科學發展的資產階級，已經逐漸走上了保守的階級地位了。反革命，就得反科學了。不過，它的歷史遭遇，畢竟同封建領主貴族階級，有了顯著的不同的。在十五六世紀以前，曝露社會基本發展規律的社會科學，還不會有太大的成就，因之，當時及此後相當時期的反動壓力，主要是加在自然科學上，加在自然科學者身上。到了十九世紀中葉前後，批判吸收古典哲學古典經濟學及空想社會主義而發展創造起來的馬克思主義哲學經濟學及社會主義，已不啻明確判定了資本主義、判定了資產階級的死刑。就因為這個緣故，資產階級的反科學，就比貴族僧侶階級的反科學，採行了比較不同的步驟；與自然科學比較起來，它對揭發其沒落必然命運的馬克思主義的社會科學，就從四面圍攻其蒙養的資產階級來打擊「圍剿」了。最有代表性的所謂新康德哲學、奧地利學派的經濟學以及五顏六色的改良的社會主義，都是為了配合資本家階級在腐朽沒落階段的「救亡圖存」要求而「創製」出來的。但雖如此，他們並也不怎樣忽視對於自然科學及實用技術科學的限制。列寧曾在他「帝國主義——資本主義的最高階段」中，歷歷數述資本家階級為了壟斷，為了隱匿發明，以各種人為方法去阻止技術進步的事實。就是對於自然科學理論，因為那在某種限度內，成為他們最感恐懼的辯證唯物論基礎的緣故，就由一批不肯的科學家，如奧國的物理學家馬哈（Mach）法國的普因加列（H. Poincaré），英國的皮爾生（K. Pearson）等，用種種唯心論的詭辯，來糟蹋科學；例如他們以為電子論一發現，以前建立在原子論上的種種學說，就不是建立在物質基礎上，而是建立在觀念基礎上。在這裏，我沒有充分分析他們的謬論的餘裕，但得指出：他們的反科學理論，是作為資產階級整個反革命活動的一個重要部分而表達出來的。這時，站在社會革命地位的無產階級的勢力愈發展，作為其代表意識的馬克思主義乃至列寧主義的學說愈迅速的傳揚，資

產者階級由行動到理論的反動，便愈加變得無恥和瘋狂了。

恰好相反，新興無產階級在對資產階級作着堅決鬥爭過程中，他們自始就是把馬克思主義哲學，把辯證唯物論與歷史唯物論，把政治經濟學，把科學的社會主義，作為其鬥爭的有力武器。事實上，馬克思主義自身，且還是在馬、恩從事無產階級的革命運動鬥爭過程中，逐漸形成發展起來的。馬克思主義是勞動者的運動的實踐不可分割的關聯着而發生發展起來的。但馬克思主義之所以成為科學的社會主義，不只是因為他在大眾的勞動者運動的基礎上發生發展，和把這運動的經驗一般化了緣故，並且是因為它把人類從來一切科學哲學發展中最寶貴最進步的內容，加以更高的發展的緣故。『見艾鄭中譯本米丁「新哲學大綱」第一一四頁』。無產階級在它當作一個自覺的階級站立起來的那天起，所以就同科學這樣密切的結合起來，就是因為它的革命運動，同資產階級的革命運動，一開始就表示了極大的分野。資產階級當作一個革命勢力出現於歷史舞台，乃因他們已經有了相當的財產；他們是商工業的市民，是當時流動資產的擁有者；他們因為是有了錢，才感到革命的必要，才感到有藉自然科學發展其產業的必要，有藉各種社會科學知識來幫助其暴露舊社會秩序弱點缺點，並定立新社會秩序的必要。在無產階級，他們真是「空手成家」，一切社會財富，一切物質力量，都被把掘裹括在資產階級手中；資產階級並還擁有一切維護其財富，維護其物質力量，維護其武裝和統治機構。要打破推翻資產階級的武裝和統治機構，要使他們的私有財產及物質力量化為公有，無產階級憑藉什麼呢？唯一的是憑藉他們佔着社會全人口絕大多數的廣大羣衆的自覺與團結，他們是通過科學的社會主義而自覺起來，團結起來的。科學的社會主義，就無產者自己的地位、需要、力量、和前途，以「血與火的文字」，以無比明確，無比清晰的說明和論證，教導他們，激勵他們，團結組織他們，這樣，就使他們的整個革命行動，變成科學意識的行動。所以，無產階級當作一個自覺的革命的階級而出現，而取得最後勝利，是時時刻刻都同科學牢固的結在一起的。

不過，惟有站在前進的革新的社會立場的階級，始需要科學的唯物的辯證的說明，對於無產階級和對於資產階級，是不能一概而論的。資產階級對封建階級取得決定勝利的瞬間，不，甚至它還沒有完全取得那種勝利的時候，它對於幫助它「打天下」的無產者勞動大眾，就已經在採取防禦的步驟，有許多國家，甚至為懼怕無產者勞動大眾，至不惜與封建的殘餘力量妥協。這就是說，它的階級的狹隘性不但早就註定了它後來必然趨向保守的命運，並且也註定了它在勝利的階段，就在前進的發展的階段，也不能放手展開科學研究，特別是展開社會科學研究的命運。無產階級不同。它在本質上，是不達到全社會一切階級解放，人類解放，就不能算是最後完成了它的任務，就不能算是最後完成了它自身的解放的。它與其說是為了自己階級利益而鬥爭，就毋

寧說是為了通過它自己階級勝利，藉以達到消滅階級的目的而鬥爭。由它的社會本質，由它的階級特性所註定的它這種大公無私的，為全人類謀幸福的廣闊觀點和遠大展望，就使它對一切科學（無論是自然科學，抑是社會科學），都可能而且必須採取無限發展的步驟。因此，在今日一切由無產階級掌握政權的國家，在蘇聯，在東南歐各國，在我們自己的國家，對於自然科學，固然都在竭其力之所能，盡量使其有發展充實的機會，而對於社會科學，對於明確表現着社會發展規律的科學，無論為了戰勝尚圖存亡的階級敵人，或為了明示社會發展的正確道路，都是不能不加強學習研究的。

假使我們對於這種體現着人類哲學科學高度發展的學問，馬列主義的哲學、政治經濟學、社會主義的學習，還因為它們是被規定為政治課的緣故，而懷疑其科學性；還因為它們是被當作無產階級思想領導的理論武器的緣故，而懷疑是否會因階級偏見而損及科學研究的「獨立性」和「純潔性」，那就只說明了一件事情，即，他們受資產階級的各種庸俗理論的毒害太深了，而不懂得只有革命的階級，特別是革命的無產階級，才要科學，才能無限的發展科學。

我會就政治經濟史這門科學，說明只有站在無產階級立場的學者才能科學的研究它的道理，現在把它寫下來，作為舉一以概其餘的例證。『……在階級社會還待清除的階段，站在無產者階級立場的經濟學史家和站在資產者立場的經濟學史家，雖然像是同樣持有階級的「偏見」，但因為前者是處在革新地位，他們的要求，便註定是要依據辯證的唯物歷史觀，依據資本主義社會經濟組織內在矛盾衝突，去說明其經濟學發生發展的歷史過程，而在對無產階級採取保守防禦立場的資產者階級的史學家，却正好是要迴避這種歷史觀，反對這種歷史研究方法。他們各別對於維護階級利益的決心愈堅定，他們對於政治經濟學史的研究，便愈是兩個面目。新史學原來是無產階級求真理求解放的一種學問。在十九世紀中葉前後，這種學問雖然已由馬克思、恩格斯第一次明確而系統的向人類貢獻出來，成為此後人類社會研究歷史科學的鎖鑰，但在階級利害障礙之前，資產階級的學者，愈來愈不敢接近它，愈來愈要迴避它並反對它。所以到結局，這學問，這鎖鑰，便愈來愈成為社會主義者的專用品。在這種限度內，一切有科學性的學說史，就只能期之於社會主義的歷史學家了。政治經濟學說史在一切學史中，是更容易表現階級意識的學問，因之，這門學問的研究，雖然在某些場合，特別在各家專門的論究上，雖然頗有負於那些比較客觀的資產階級者的鑽研成果，可是它的系統的科學性的撰述就不能不期之於階級意識比較強烈的無產階級的史學家了。』（見拙著「政治經濟學史大綱」序言第一四頁）從這裏，我們應可明瞭，階級的觀點，不但妨礙科學的研究，在特定場合，甚且要有強烈的階級意識，始能發揮科學的透澈的性格。革命與科學，是覺醒的進步的無產階級的兩種屬性。我們只有從這裏才能理解到革命與科學的統一的意義。

一九四九年十一月二十九日于清華園野馬齋

# 全國人口選樣調查的計劃

陳達

## 一、選樣調查的性質

凡是近代化的國家，一切重要的行政與建設，莫不以可靠的人口數字為根據，如選舉、稅務、教育、衛生、社會保險、工商政策、農業生產等。我國對於人口調查，向未採用科學的方法，關於人口統計，向鮮精確的報告。今因全國統一，各種建設亟應規劃進行，所以全國性的人口調查，實為急不容緩之舉。但因我國幅員寬廣，人口衆多，若擬於最短期內，舉行全國人口普查，則因各種技術人才的缺乏，國家財政的拮据及經驗的不足，難以獲得圓滿的結果。不得已而思其次，我們以為人口選樣調查，可以當作過渡時期的有效辦法。

在有些國家，人口選樣調查的採用，業已著有成績，例如腦威（1891）、日本（1925）、及希臘（1927）。在技術上，近十餘年來，選樣方法，尤有敏速地進步。審察我國的實情與需要，參考他國的經驗，我們試擬全國的人口調查計劃，俾於最近的將來，盼望能得比較可靠的全國人口資料。

我們的計劃，由下列所提出的特點，足以證明其針對目前的國情，實較全國人口普查為有把握：

(1) 關於技術人員 人口調查是技術工作，所以各級的技术人員必須於經過訓練之後才能勝任。如全國選樣調查為一百個縣、十個市、四個少數民族區的話，則各種技術人才可以估計為一萬五千人；但若舉行全國人口普查，則各種技術人才約須一百萬人左右。

所謂技術人員，是指人口調查的工作人員，自材料的搜集至報告的印成，分層負責者。每一個普查區內如一縣或一市必須有高級指揮員二人至三人，負最後解決該區技術問題之責。其下有監察員，分區輪流監察。每監察員管束普查員自八人至十人。普查員由各地小學教員於受訓後擇優委任，監察員由各地中學教員於受訓後擇優委任。聯絡員對於人民及人口調查產生多方面的聯繫，負解釋勸導與聯絡之責；在市由區公所，在鄉由政府選派幹部於受訓後擇優委任。

凡整理人口一萬人，應有統計員二人，於六個月之內將統計資料完成初步的整理。每一普查單位如一縣或一市，原來參加調查者至少應有四人參加統計訓練，訓練完畢參加統計工作，以便對於該普查區資料的校核及解釋等，作多方面的協助。其餘統計人員公開招募訓練，擇優充任。

關於統計方法，應採用印度沿用的條紙法。依清華大學國情普查研究所多次的經驗，該法如與國內最普遍的劃記法相比，正確性大為提高。

今將各種技術人員，估計如下：

高級指揮員	縣	市	少數民族區	總計
210	30	10	250	
監察員	400	300	24	724
普查員	3,600	2,000	455	6,055
聯絡員	2,500	1,500	400	4,400
統計員	1,650	1,300	50	3,000
				14,129

(2) 關於經費 我們的全國選樣調查，如包括一百個縣，十個市，二個至四個少數民族區，其人口可以估計如下：

縣人口	20,000,000
市人口	12,810,000
少數民族	190,000
	33,000,000

選樣時如選出上述人口的十分之一的話，約有3,300,000人，其費用可以估計為戰前國幣105,000圓（清華大學國情普查研究所，戰時在雲南關於人口調查的經費，約合每人戰前國幣三分）。

若舉行全國人口普查，其經費可以估計為戰前國幣14,400,000圓。

(3) 關於所需要的時間 我國的全國選樣調查，如包括一百個縣，十個市，二至四個少數民族區的話，其全部工作所需要的時間，可以估計如下：

(a) 設計	一年半
(b) 調查	二年
(c) 統計編著與報告	一年半

(4) 關於可靠程度 選樣調查的優點，在憑所調查的樣子，來估計全體的人口特點。所謂特點，可以舉例如下：市鎮人口、鄉村人口、年齡分組、性別、主要職業、教育程度等。作估計時，不但可以估計百分數及比率，有時亦可估計總數。全國選樣調查如用一百個縣、十個市時，依其結果，可以估計全國人口的總數；其差誤如與由一樣精確的全國人口普查所得的數字相比，不至超過百分之八。全國選樣調查如用五十個縣、五個市時，亦可依其結果來估計全國人口總數；其差誤如與由一樣精確的全國人口普查所得的數字相比，不至超過百分之十二。但依所需要的技術人才、經費及時間而論，則選樣調查有不可比擬的節省，如上所述。

## 二、選樣的程序

(1) 縣的選擇 關於全國各縣，我們必須要得到每縣的人口估計，雖估



計的可靠性，不一定要很高的。自然，比較準確的估計，可以減低選擇的差誤，但不準確的估計，亦不致對於最後的結果引入偏見。

其次，我們將全國各縣，依人口的主要特點分層 (strata)。所謂特點，包括下列各端：(1) 鄉村化或市鎮化的程度，(2) 主要農業或主要工商業，(3) 地勢與地形，(4) 交通便利或阻礙。我們將全國各縣分成一百層，共分二十五組，每組有四層。層與層之間的人口總數大致是相似的。每四層成一組，組內各層有大致相似的人口特點。我們將全國各縣，排成人口幾乎相等的一百層，又按人口相似的特點將一百層分成二十五組，每組有特點相似的四層。這是為選擇的方便；最小樣本每組的一團裏選出一縣，共得二十五縣；最大樣本每組的四團裏各選一縣共得一百縣。樣本的大小有別，其需要的技術人才、經費、與時間亦不同；各個樣子所表示的可靠程度亦有區別，如前所論。

(2) 市鎮的選擇 我們所謂市鎮，必須包括直轄市及省轄市，其人口係不包括於各縣之內的。把全國各市排列起來，分成十層，每層的總人數是幾乎相等的，同一層的各市，大致有相似的人口特點：(1) 近代化的工業，(2) 近代商業，(3) 改良的手工業等。由每一層裏選出一市來作調查。

我們如欲將市鎮人口與國內其他人口作比較時，可把市鎮依特點分得更精細一些，譬如將市鎮分成二十五層，再由每一層裏選出一市來作調查。

(3) 少數民族的選擇 國內的少數民族，其總人數約在 10,000,000 人左右。我們可將一萬人以上的社區排列起來，分成二至四層，每層的總人數幾乎相等。同一層的各社區，有大概相似的人口特點：(1) 遊牧是主要的生活方式，(2) 農業是主要的生活方式等。我們可以選出自二至四個單位來作調查。

(4) 各單位內的再選擇 凡一縣一市或一少數民族區選定之後，每一單位必須要有總人數的估計。這 15 或 14 單位有總人數約 350,000 人。依常識判斷，關於這些單位，如果我們作全面調查的話，所需要的技術人才、經費、及調查時間，必相當可觀，所以我們應該再有一次選擇，以選出樣子裏面總人數的十分之一為標準，或可選出約 35,000 人。我們再選擇時，在縣可選較小的單位如鄉，在市可選較小的單位如區或街。國內有許多鄉及區有人口的估計及界限分明的疆域：這些就是我們再選擇時所要依賴的。我們將有人口估計及界限的鄉(區)排列起來，分成若干層，各層的人口總數大約相等，同一層的各鄉有相似的人口特點。由每一層裡選出一鄉來作調查。

市內的選擇以區或街為單位，其原則與縣內的選擇大致相同。我們將有人口估計的區或街排列起來，分成若干層，各層的人口總數大致相等，同一層的各區或街有相似的人口特點。每一層選出一區或一街來作調查。

### 三、選擇舉例

當 1947 年作者遊歷美國時，為要實現選擇的計劃，曾與美國人口局各專家

作長期的討論，並利用美國國會圖書館所收藏的中國人口資料，由河北山西河南三省選出十六縣作為全國選擇調查(一百縣)的一部，其主要步驟可簡述如下：

(1) 搜集三省內各縣的主要材料 將三省各縣分成十六層，每層內各縣的社會經濟與人口特點大致相類。這些特點包括下列各項：

- (a) 縣人口的估計
- (b) 最近期的人口遷徙運動
- (c) 人口密度
- (d) 市鎮與鄉村人口的百分比
- (e) 主要工業
- (f) 主要農業
- (g) 主要手工業與副業
- (h) 地勢與地形

根據地圖、書籍、與報告、及前述若干項的材料，我們的三省各縣按下列特點分類：

(a) 山嶺區 縣內多山，有較少的可耕地，交通阻礙，農業的性質與他區有別。

(b) 河流域 交通方便，地勢低窪，縱成河流與平原區域，人口密度較高，農業繁盛。

(c) 濱海區 河北有若干濱海縣份，地為沖積層，有小海港，多數人民從事於農、商及漁業。有小規模工業及手工業。

(d) 交通區 縣內有鐵路及汽車路或二者有其一。工業比較發達，農業暢旺，人口遷徙較多。同時這些縣份，於八年抗戰中受日軍的蹂躪亦較劇。

(e) 不分類區 不屬於上列任何一種者，大部份在平原內。人口密度是通常的，農業是廣泛的。

(2) 將三省各縣分層 就美國國會圖書館的人口資料，把中國全國人口估計為 480,000,000 人(除西藏蒙古，東北及市鎮人口)，同時將三省人口估計如下：

河南	111縣	32,842,000人	(中華民國統計提要, 232-33頁1935年)
山西	105縣	11,961,000人	(同上231-32頁)
河北	131縣	23,937,000人	(胡煥章：中國人口分布, 1935年)
	347縣	73,740,000人	

假如全國人口估計為 480,000,000 人，全國選擇調查為一百縣，三省人口既為 73,740,000 人，則其在全國選擇調查所佔的位置應為 15.3% 縣，我們為方便起見，在三省用十六縣。將三省各縣分成十六層，每層的人口總數幾乎相等，約在 4,600,000 人左右。四層合為一組，同組內各層有相似的人口特點，詳情見下表：

縣	人口估計	縣	人口特點
1A	4,602,000	22	襄陽的一部，縣內有鐵路
1B	4,674,000	18	豫西的一部，縣內有鐵路
1C	4,526,000	16	襄陽的一部，縣內有汽車路（但無鐵路）
1D	4,662,000	27	晉豫的一部，縣內有汽車路（但無鐵路）
2A	4,670,000	26	三省黃河各縣
2B	4,562,000	11	襄陽海各縣
2C	4,649,000	33	晉西黃河各縣，晉豫有河流各縣
2D	4,553,000	23	三省有小河各縣，但可歸入有汽車路各縣
3A	4,586,000	23	襄陽山各縣，加山區之有鐵路者
3B	4,670,000	38	晉山各縣，加「不分類區」之山者
3C	4,487,000	15	豫山各縣，加「不分類區」之山者
3D	4,488,000	16	豫山各縣，加「不分類區」之山者
4A	4,611,000	29	不分類區（襄陽的一部）
4B	4,623,000	22	不分類區（豫西的一部）
4C	4,622,000	16	不分類區（豫北部）
4D	4,607,000	12	不分類區（豫南部）
1G	73,692,000 (計)	347	

# 論文字改革與語言改革

高名凱

有一次我在班上給學生們講述語言發音的物理作用。我告訴他們音波是怎樣的情形，音波怎麼樣的可以分爲單純音和複合音，怎麼樣的就成了爲了樂音，怎麼樣的就成了爲了噪音，樂音和噪音的分別又怎麼樣的要看基音和副音的高低的比例，元音怎麼樣的就成了口腔裏的樂音，輔音又怎麼樣的就成了口腔裏的噪音。我覺得我解說得很明白。不料下班的時候，一個南方來的學生却對我說：「先生，你今天講的有幾個名詞我聽來分別不清楚，你有的時候說「複音」，有的時候說「副音」，有的時候說「輔音」，這三個名詞聽來音都一樣，我不知道到底說的是那一個名詞。」這句話使我又想起了中國語言的改革問題。

中國文字之需要改革，可以說是無須再加說明的問題。無論從理論的觀點或是實用的觀點來說，以標意爲主要原則的中國方塊字都必須加以改革。人類因爲共同的生活需要和勞動互助的要求而創造了語言，又創造了文字。然而在創造的過程裏，却因爲種種關係而漸漸的改造文字。其中最重的一個原動力就是要使文字成爲一個理想的語言符號。怎麼樣才算理想的語言符號呢？就是要正確的代表語言。標形的文字不能夠滿足這要求，因爲畫了一個人走路，這到底是代表他敗退逃亡呢，還是代表他在追逐女性呢，實在說不清。甲骨文

註：縣人口估計的末三位已除去，因此與前述三省人口總數 87,740,000 不符。

## 四、選擇的手續

十六層既分之後，每層各得若干縣。我們從每一層裏選出一縣。選擇時候用「選擇機會依照人口的多少」(Probability proportionate to size) 爲原則，其步驟如下：

- 將一層內各縣及其人口排列起來，但次序的先後是任意的，並非預先決定的。
- 由任意數字表 (Table of Random Numbers) 裡，選出一個任意數字，此數字必須小於全層的人口總數。
- 一層內每縣的人口，自第一縣起累加，使累加總數 (Cumulative total) 剛超過於所選出的任意數字。

(d) 某縣的人口總數，剛超出所選的任意數字者，即爲被選的縣。

上述的手續係以任意選擇 (Random Sampling) 爲根據。三省各縣，按此說俱有被選的機會，雖事實上僅十六縣被選。主持選擇者毫無主觀觀念，因此，其結果較爲客觀而可靠。此種選擇與我國近十五年來的有意選擇 (Purposive Sampling) 不同。我國以前的工作 (包括清華大學國情調查研究所) 主持其事者預立若干標準，憑了這些標準去選擇並調查。這種選擇有時於不知不覺中往往混入了偏見。

字的研究之所以仍然還在猜謎的階段裏也就是因爲這個原因。所以人類必須把標形的文字改革了，換上一套標意的文字。一個人在一個女人後面走路總可以代表追逐女性了，可是這改革仍然沒有到達理想的地步，因爲有的人竟會誤認這是奴役女性的表現。許慎老先生之所以把「爲」字誤解爲「母猴」就是標意的文字害了他。因此，文字不能不向前進展，而改革成爲標音的文字。標音文字之所以成爲理想的文字者，正因爲他本身並沒有什麼內在的含義，只要是社會的公認，任何符號都可以拿來代表任何意義，標形文字或標意文字都沒有法子表示「我」的意義，沒有人能夠拿象形或會意的方法來表示「我」，然而標音的文字却可以。從這一點上來說他是理想的，因爲他能够把語言所代表的任何意義都代表出來，然而標意的文字却叫我們感到寫不出字來的苦悶。標音的文字而且不會引起人們的誤會，「繁文生義」固然可以幫助我們的記憶，但是這種記憶是不正確的，他會讓我們把「象」記成了「母猴」(「爲」字其實是象人手牽象之形)。中國的文字並不是純粹的象形字或純粹的會意字，他已經含有標音的成分，「我」其實就是拿代表某種武器(「戈」)從「戈」的一個文字的發音來標音代表「我」的意義的語詞。然而中國文字至少還有三個缺點

：(一)標意的成分仍嫌過多；(二)標音的方法過分的雜亂，即以專標語音的「唐韻」來說，代表K(「見」母)這個聲音的，就有十八個切上字，其他隨便假借的更是不可勝數了；(三)標音標意兩成分混在一起，使人分不清。「江」字之「工」到底是標意呢，還是標音呢？這是不是表明長江是工人(漁夫、舟夫都是工人)的活動範圍或鬥爭對象呢？至少我們可以發出這個疑問。所以，從純粹的理論方面來說，中國文字之必須改革，可說是毫無疑問的定論。

從實用方面來說，問題只有更加明顯。因為這種文字不是理想的語言符號，運用起來自然就有許多毛病。尤其因為標意的文字每一個「意」都要給他標上一個符號，結果，一方面是無從達到目的，一方面也使學習的人未免太苦了。不但中國文字的標意成分使學習的人太感困難，就是他的標音成分也有同樣的缺點。標音必得有標準，一旦沒有標準，不但沒有好處，反而有害處。如果沒有中國文字的所謂假借，我們最多是不認得這個字，有了假借，倒反而叫我們念錯了。這文字的結構其實就是給學習的人關上了門。結果，只有有閒情有閒錢的人才能够學得他，一般民衆也只好敬而遠之了。知識之變成了特權，知識分子之變成了「術士」一般的威風人物，封建社會之得以保持，這種文字的作祟至少是其中的一個因素，而文化的發展、科學的研究也就受到了障礙。

然而大家既都認爲中國文字必須改革，而中國文字仍然沒有改革，這必有他的原因，他的困難，我們也應當承認這些困難，而設法加以克服。困難有兩種，一是一般的困難，一是中國語言的特殊性質所生的困難。

文字是語言的代表，我們之所以需要文字，因為我們要克服自然界的兩個力量，一是時間，一是空間。「一言既出，駟馬難追」，話一說出去，就化爲烏有，如果要這句話讓後來的人聽見的話，口傳顯然不是理想的辦法，需要寫的文字。我們平常辦事，要人家下條子，簽名字，因爲這末一來，他就「跑不了」。話說出口，化爲音波，音波的傳播不能在空間上走上多少路。所以要讓遠處的人知道我們的意思就非依靠文字不可。因爲文字的功能是在於克服空間和時間的困難，所以文字在本質上是比較固定的，是不容易起突然變化的。換言之，如果起了變化，從空間方面來說，我們很難叫一切要明白我們而已經懂得我們的文字的人一下子都會明白新文字所給我們代表的意義。從時間方面來說，我們就很難叫忘記了舊文字的人去明白古人的「垂訓」和古代的文化。

另一種一般的困難就是語言本身的變化。語言雖然不會在幾天之內發生劇烈的變動，但是他本質上是不斷的演變着的，尤其是語言的變化都有其必然的趨勢，這種趨勢而且是有機的，甲音和乙音的接觸會引起一種變化，甲音和丙音的接觸會引起另外一種變化，結果現在把語言由某種音符去標他，以爲一個符號代表一個音，非常方便，時過境遷，將來語言變化了，看了這符號仍然會念不出正確的音。英文固然是標音的文字，我們現在却大半的時候非找字典上的註音就讀不出他的音，原因就在於此。這便改革文字的人猶豫不敢製定方案，只怕將來語音變了又得另製一套新的。

中國語言的特殊性質所生的困難不外乎兩種：一是語言以外的關係而生的困難，一是語言自身所生的困難。中國是文化古邦，我們固然有許多文化的渣滓，惡性的文化遺產，但是我們也有許多文化的精髓，善性的文化堆積。這些文化的保存大半是依靠文字的。文字改革了之後，就沒有人懂得古文化，所以一般愛好民族文化的人，心理上不願意改革。另一方面，一部分的知識分子仍然希望能夠獨佔知識，心理上也不願意改革。再則一部分人覺得有了改革，他還得重新學一套文字，未免太費事，也不願意改革。這些都是語言以外的關係而生的困難。

至於語言本身所生的困難呢？第一，中國語大體上是單音語，結果義異音同的語詞非常的多，拼起音來完全相同，令人分別不大到底底是「副音」，還是「輔音」。第二，中國的方言太多，同樣的語詞又有各種不同的發音。同一音而有許多義，同一義又有許多音，結果，我的南方學生就得請求我換一種說法(可恥得很，我還得說英文才能够讓他明白)或寫在黑板上。換言之，寫了出來，大家倒認得彼此的意思，說出話來反而不知所云，更不必說標音了。今日人民政府的政令如果不用方塊字寫出來，而僅有口傳，大多數的廣東人恐怕就沒有法子了解人民政府的政策。

這些困難都是事實，然而我們不是就不要改革中國的文字了呢？不，我們絕不能够因噎廢食。我們既然承認無論在文字的進化歷程上，在文字的實用上，中國文字都有改革的必要，那末，我們就得克服一切的困難，來實現我們的理想。不過我們也不能夠因噎廢食，免得「小不忍，則亂大謀」。

我們要如何克服我們的困難呢？

文字固然是比較固定的，但是不合理的文字終究要變化，埃及的聖書，巴比倫的楔形文字，到底都消滅了，這是自然的結果。我們應當用革命的精神、堅定的意志，去打破心理上的各種弱點。

古代文化的保存當然是勿庸疑議。但是我們本來就不希望每一個人人都成爲「古代通」。我們必須有人研究古代文化，把他的研究結果報告給我們，但是這種人的數目並不需要太多。我們認爲我們應當鼓勵民族古代文化的研究，但是我們可不必希望每一個人人都去研究。任何的國家都只有一部分專家去負擔這種研究的責任。所以，關於這一點，我們一方面要慎重的保存古代的文物，一方面得繼續培植一些研究古文化的專家，就是在文字完全改用了新的之後也能够取消舊文字的傳授和古文化的研究；一方面則需要由國家的力量組織龐大的翻譯機關，把有價值的文獻都翻譯成新的文字，如果我們要實行應用某種新文字的話。

另一方面，語言本身的困難則是我們所必須加以特別注意的。從這裏，我們就要說到語言改革了。中國的語言是單音語，同音而有異義的情形到處都是。假如中國的語言老是停留在這個狀況之下的話，新文字的實行恐怕是很難完滿成功的。語言本來是人類拿來互通思想情意的工具，如果到了不能分別兩個

不同意義的時候，這語音就失去了他的作用。而隨他而來的書符也就不能發揮完善的功。所以，要實行新文字，我們就得先使中國的語言變成更完美的語言。中國語的單音成分到底到了什麼程度呢？士大夫的語言大體上說都是單音語，因為他們要說「書語」，而中國的「書語」都是代表單音的方塊字寫下來的。可是中國的勞動民衆所用的語言却不然了。語言既是表達思想情意的工具，用這工具的人總得想辦法把自己的意思讓人明白。士大夫可以只說單音語，因為他有不同的方塊字讓他去表達他的不同意思，而且這些「書語」都已成爲老套，士大夫彼此之間都認得清楚，他們不需要改樣子說話。如果不認字的人要表達兩個不同的意思，他就非得用不同的語詞去表達不可。他們自然然的就會創造新的語詞。所以，中國士大夫所多認得的詞彙不過是文化和高深知識的字眼罷了，然而大衆却能用各種不同的說法把不同的意思用語言表達出來。士大夫多認幾個字，這是他的長處，但是這却正好使他覺得沒有需要去使語言的詞彙豐富。所以，如果要使中國的語言變成更好的語言，我們就得學習大衆的語言，使中國的語言不致發生同音異義而至於不能分別的地步。語言改革過了之後，文字的改革也自然而然的沒有這種困難了。

至於克服同音異義的困難，當然也是極其重要的事情。各地方有各地方的色彩，要把方言消滅只有順着方言的自然演變趨勢，不能硬口裏念有詞，說「疾」！方言的分野就沒有有了。所以各風俗習慣語言相近的地方，無妨拿其中的一個容易學的方言做爲他們彼此之間的「普通話」，用拼音字母來製成文字。然而語言是維繫民族單位、政治團結的一個力量，一國之中儘可以有各種不同的方言文字，然而共同的文字也總不能夠沒有。蘇聯儘管有各民族的文字，然而俄文也是一切蘇維埃共和國的人民所應當學的。如果我們要中國的四萬萬七千五百萬人民結成一個政治單位的話，我們就需要有一個國語，有一個共同的文字，這文字應當根據一個最有尊嚴而最容易學的大衆方言加以拼音製造。合乎這個標準的就是北京土語。所以，要改革中國文字就得預先改革中國語言，而要改革中國語言就得推行純粹的北京大衆語，讓全中國的人都學會這語言。當然，文字和語言是互相關聯的。要推行這種國語，需要新文字的推行來輔助；要推行新文字也需要推行大衆語來幫忙。因爲有了依據國語而製造的文字

字，大家學了這文字自然也連帶的學會了國語；學會了國語自然也容易學會新文字。可是在推行新文字和國語之前却需要對大衆語先加研究。這種研究而且不能夠叫士大夫來負責。士大夫腦筋有一套文字，他說話的時候，腦筋裏除了發音印象之外，還有一個文字印象。同樣的發音而有不同文字印象的配合可以讓他們分別不同的意思，然而在聽者聽來，却只有一個聽覺印象，而沒有文字印象，他就缺乏分別兩個不同意思的依據。所以，士大夫往往自形得意，以爲他的話是說得非常清楚，可是在聽者聽來却覺得莫測高深。我對學生說「輔音」、「副音」、「複音」等名詞，我覺得其中的分別非常的清楚，因爲這三個不同的寫法在我腦裏都有他們的文字印象，然而學生却聽得不明白了。一般知名之士往往能够寫得一筆好文章，然而署名而去聽他演講的青年往往會大失所望。原因就是這些文士都是拿寫文章的手法來演講的，在他自己一方面他知道清楚他所說的話是什麼意思，因爲他有文字印象在他的腦筋裏，但是只聽見聲音而看不見文字的印象却覺得莫名其妙。如果叫士大夫去研究大衆語的話，他往往會忽視大衆語裏最主要的特色，因爲他不會追問不同的意思在大衆方面是用那一種語詞去分別，他就根本看不出有這分別的必要，他腦筋裏不是已經有文字印象讓他分別清楚嗎？最好的方法是由專家來訓練一些不識字的大衆，只教他們標音的方法，讓他們懂得怎麼樣的把語言記錄在紙上。然後由他們去作調查工作，把材料交給專家們去摸索。整理出北京大衆語的語音系統、語法結構、和詞彙，再根據他來製成新文字，編成新課本。然後，一邊推行國語和新文字，一邊準備古文獻的翻譯，而在大多數人還沒有學會新文字之前繼續應用方塊字。當然新文字的製成並不是可以隨便的，好的新文字方案應當是可以把語音的一切色彩都加以標明。民衆是最靠得住的審判官，如果一種方案不受民衆的採納，我們就得考慮這方案是否有缺點。不過，把語音的一切色彩都標明了之後而仍然不能夠通行，那就得注意心理的條件和語言本身是不是有缺點了。如果語言有缺點就必須先從語言的改革做起，至少得跟語言的改革同時進行，不然的話，文字的改革恐怕不容易收到全功。中國的士大夫語言雖然有他的缺點，要消除這缺點就得學習大衆的語言，研究大衆的說法。這也就是我們所特別說明的一點。

一九四九年十一月十九日

# 朝鮮民主主義人民共和國的政治 經濟建設

觀察編輯部

(一) 南北分立的由來  
是人民做了主人的朝鮮民主主義人民共和國；在北  
統治着的「大韓民國」。  
造成這南北分立的局面的，有國際的和國內的



許多因素，而這南北分立局面造成以後，又在國體和國內起了非常大的反作用。朝鮮的分立已不僅是朝鮮人民的切膚之痛，而且也是全世界各國所關心的一件大事。一九四七年來的三次聯合國大會常會中，都討論到朝鮮的局勢，由此可見這個問題已是一個具有世界性的問題，也和整個世界的分爲兩大陣營有着密切的關係。

由於篇幅的限制，四年多來以朝鮮爲中心的錯綜複雜的遠東國際關係，無法在本文中作比較詳細的敘述。我們只能把這個問題產生的國際背景作一非常簡略的介紹。本文的主要目的，是概述四年多來北朝鮮人民在建設自己獨立、民主、富強的國家中所獲得的許多成就，以及四年多來全朝鮮人民在爭取民族國家的統一中所作的種種努力，使大家對於這個偉大的國家和民族能夠有一個初步的認識。朝鮮在四十年前被日本帝國主義所吞併，偉大的朝鮮人民在日本帝國主義統治的三十五年中，曾不斷地爲着自己祖國的獨立解放在鬥爭着。有的流亡國外，有的作地下工作。一九一九年的三一事變就是朝鮮人民抗日運動的最高表現。

第二次世界大戰爆發以後，朝鮮人民的復國運動更其積極，在各盟國的首都會經作了種種外交上的努力，因而在開羅會議上就有了「朝鮮在戰後應依適當之步驟予以獨立」的決定。在雅爾達會議中，美蘇也談到了朝鮮獨立的問題，美國提議朝鮮在獨立前應該先由列強託管，蘇聯對此也表示贊成，但雙方並沒有作正式的決議。直至舊金山會議以後，美國認爲有將羅史在雅爾達的協議作具體決定的必要，乃經過換文手續彼此同意「朝鮮在戰後必須先經過一短時期的中蘇英美四強聯合託管，爲朝鮮的獨立準備充分條件」。一九四五年八月八日蘇聯對日宣戰時更正式宣佈接受開羅會議和波茨坦會議的議決案。因此日本投降以前，朝鮮的獨立是經過四強所公開發認了的。

爲了軍事上的方便，美蘇兩國同意將朝鮮在北緯三十八度分爲兩部，以北是蘇軍的活動範圍，以南是美軍的活動範圍。這種不自然地腰斬朝鮮的辦法，原以爲可以在日本投降日停戰後即可消滅，誰知經過四年多來各方面的努力，北緯三十八度竟還是一不可飛越的天塹。

勝利年的十二月，莫斯科蘇英美三國外長集會，討論到朝鮮的問題。當即決定成立一蘇美混合委員會，由駐在朝鮮的蘇美佔領軍代表組成，其主要任務在於成立一臨時朝鮮政府，並與該政府協商四強聯合託管朝鮮五年的辦法。這個混合委員會在一九四六年二月到五月以及一九四七年五月到八月間曾舉行過多次會議，但是由於美國的阻撓，兩次均不歡而散。

一九四七年九月聯合國第二屆大會中，美國提出朝鮮問題，想利用聯合國來達到它奴役朝鮮的目的。結果聯合國大會不顧蘇聯及其他新民主主義國家的堅決反對，決定組織一臨時朝鮮委員會，到朝鮮去主持選舉國會和成立政府的事。由於蘇聯拒絕和這干涉朝鮮內政的機構合作，該委員會乃在美帝唆使之下，違反廣大朝鮮人民的意志，請准聯合國小型大會在南朝鮮進行單獨選舉。這樣，在一九四八年七月就產生了所謂「大韓民國」，以極端反動的李承晚任傀儡總統。

### (二) 大刀闊斧的民主改革

爲了和這個反動的賣國政府相對抗，爲了要把自己更緊密地團結在一起，全朝鮮愛好民主統一的人民在一九四八年九月建立了朝鮮民主主義人民共和國，要爲打倒美帝在南朝鮮的統治，消滅朝鮮李承晚之流所組成的傀儡政府，和創造一個獨立、民主、統一、富強的國家而奮鬥。

這就是現在南北對立的局面。

在南北對立局面下的北朝鮮，是在一九四五年八月爲蘇聯紅軍所解放的。當時北朝鮮的工人、農人和知識份子聯合起來，在各地紛紛組織了人民委員會，至於中央，則經由蘇聯佔領軍的協助，組成朝鮮人民執行委員會（一九四六年二月改爲北朝鮮臨時人民委員會），它們在金日成將軍領導之下，接收了日本人的舊統治機構，建立起人民自己的政權。蘇聯佔領軍並不像美國佔領軍在南朝鮮一樣有所謂軍政府的建立，因爲在蘇聯看來，政權必須

立即交付朝鮮人民自己來行使，而不應該由佔領軍設置一個軍政府來越俎代庖。所以在北朝鮮的蘇軍除了接受投降維持治安，和予新成立的政權以必要的協助外，對於內政是絕不干涉的。這是美蘇佔領政策絕不相同的一點。

一九四六年春天，由金日成將軍領導的共產黨和金科奉領導的新民黨合併成爲北朝鮮勞動黨，負起了領導工人階級和全體人民建設新朝鮮的使命。在它宣佈的政綱中，有土地改革，工業資源國有化，進步勞動立法，民主選舉制度，政治權利的保障，男女平等，公共教育的改進，加強與愛好和平民主的各民族精誠團結等項。這些計劃在北朝鮮業已逐步實現，我們現在依次敘述如左：

### 土地改革

先說北朝鮮的土地改革。朝鮮在解放以前還是一個半封建的國家。北朝鮮雖然也是工業區，但是土地集中的情形和封建剝削的殘酷還是非常可怕的。農民向他們租佃土地時，必須付出總收穫百分之七十以至百分之九十的地租。因此絕大部分的農戶是吃不飽穿不暖的。爲了掃除這反動的封建制度，北朝鮮臨時人民委員會在一九四七年三月頒佈土地法：「沒收日本人、朝鮮地主和朝鮮叛國者的土地，牲畜、和農具，無代價地分給無地或少地的農民，取消農民欠地主的一切舊債。」結果北朝鮮的七十二萬五千農戶分得了一百萬公頃的土地。

經過了土地的改革，農民的積極性大大提高，在過去兩年中播種面積擴大了四十萬公頃，去年穀物的收穫量即增加了五十多萬噸，過去一向缺糧的北朝鮮現在已可自給自足了。農民的生活在土改後是顯著地改善着。根據金日成將軍的報告，一九四二年朝鮮農民的食糧消費量平均是二百四十公斤，但是到一九四八年底，北朝鮮的農民食糧消費量平均已增加到二百八十公斤。大量的新房子、新牲畜、新工具在購置中。百分之三十二、五的農家且已有了電氣設備。

### 進步勞動立法

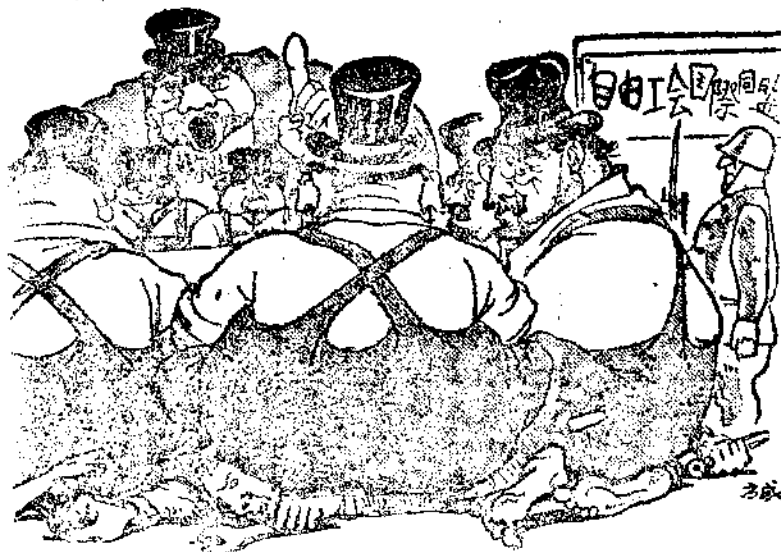
接着土改工作的，是一九四六年六月二十八日

民主和社會主義的力量在增長和勝利



魔 翠 ↓

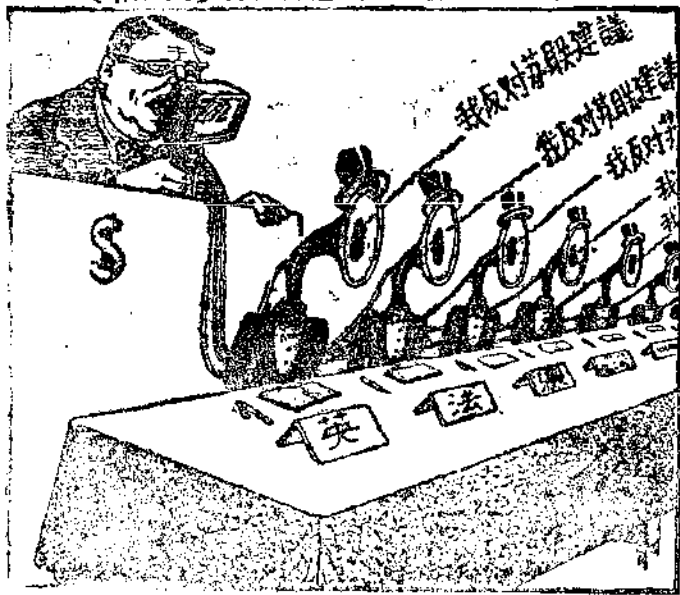
南 越 ↑



漫 畫 觀 察

「由于中國人民的勝利，歐亞人民民主國家與蘇維埃社會主義國家一起，共擁有人口將近八萬萬。並且還應記牢：在資本主義國家本國及其殖民地內，還有數萬萬勞動人民也在為和平與民主而鬥爭。」（摘自馬林科夫偉大十月社會主義革命三十二週年的報告）

（報理真）作瓦澤恩西 『數多』 ↓



→ 西德——軍國主義的溫床  
阿勃拉莫瓦作（真理報）



進步勞動立法的頒佈。根據這些法令，北朝鮮對於工人實行八小時工作制，同工同酬（過去朝鮮女工工資只及男工資百分之三十），一年中有兩週或四週照付工資的假期，義務勞動保險，產婦津貼，在休息所休息，永久的與臨時的殘廢救濟，勞動安全措施，醫藥治療等等。

北朝鮮政府對於這些法令是忠實地執行的。例如：社會保險制度，現在參加的已近七百萬人，社會保險基金已從一九四七年的二億二千萬元增加到一九四九年的四億五千八百萬元。療養院在全北朝鮮的古蹟名勝區建立起來，供勞動者休息之用。一九四八年單是社會保險醫院，就設立了一三四處，人民病院也增加了七十所。

一九四六年的八月，又頒佈了產業國有法令，將一切日本帝國主義所留下的工廠、礦山、發電廠、運輸、通訊、金融機關、及朝鮮民族叛徒所有的產業機關收歸國有。以這些國營經濟為基礎，朝鮮人民委員會制定了一九四七年和一九四八年的「恢復與發展國民經濟計劃」，來重建朝鮮的經濟。並於一九四八年的計劃勝利完成以後，實行一九四九年——五〇的「兩年經濟計劃」。

### 生產量提高

由於進步勞動立法和產業國有化的結果，朝鮮工人階級發揮了他們的創造性和積極性，生產量和勞動生產率都有著顯著的增加。茲列表如下：

年 度	生 產 量	勞 動 生 產 率
一九四六	一〇〇%	一〇〇%
一九四七	一八九%	一七〇·七%
一九四八	二六三·三%	二三五·八%
一九四九	三七七·一%	二八三·四%

生產量和勞動生產率的增加，使物價日益低落，而工資又不斷提高。據統計，一九四九年的物價比一九四六年便宜了一半，但一九四九年的工資却比一九四六年提高了一倍。這表示產業工人的生活水平是在逐漸改善中。

### 男女平等權

另一富有歷史意義的法令，就是一九四六年七月

月的男女平等權法，保障婦女在一切權利上都與男子取得絕對平等的地位。同工同酬的原則被確定了，女工產前產後給予兩個月工資照給的休假，大量的托兒所被建立起來，並在逐步發展之中。這使得女工們的積極性不斷增漲，被工廠推選出來的勞動英雄有百分之四十是女工。

在政治上婦女真正的取得參政權。最高人民會議中有六十九名女代表，中央政府中也有了女部長（即最近來華參加亞澳婦女會議的朝鮮文化宣傳部長崔貞淑），各級地方人民委員會中有女性議員九千多位。她們在朝鮮民主女性同盟的領導之下，正積極地參加各種建設工作。

妓女制度被永遠廢除了，那些以出賣肉體為生的女子們正過着學習和生產的自由生活。

### 教育工作

北朝鮮的人民政府對於文化教育的工作也是非當注意的。首先他們實行了掃除文盲的工作。解放前北朝鮮的文盲有二百三十萬人左右，解放後，政府在各各地紛紛成立成人學校和夜校，實行強迫教育，到今天北朝鮮的文盲已經絕跡了。

在北朝鮮，現在有四千三百所中小學，註冊學生達一百七十四萬，數倍於解放前的數目。高等教育機關在解放前北朝鮮是一所也沒有，現在却已有了一十一所，學生達一萬餘人。金日成大學還是北朝鮮的農民爲了尊崇他們的偉大領袖金日成將軍而集資興建的。

同時，解放前所沒有的社會教育機關，解放後也在各地大規模地創立起來。單只娛樂部和宣傳室在一九四八年就設置了一萬三千三百餘所，圖書館、電影院和劇場數目也都在不斷增加中。

### 民主選舉

北朝鮮勞動黨政綱中所提出的民主選舉一項在一九四六年十一月開始實行。北朝鮮各級的人民委員會原都是由各黨派的代表組成的，到了一九四六年十一月，由於各方面條件都已具備，乃決定以普通平等秘密投票法先舉地方人民委員會的選舉（道、郡、面三級）。在這次選舉中，百分之九九、

六的選民參加投票，聯合民主民族陣綫得到了投票總數之百分之九十七。在三千四百五十九名議員中，單是勞動黨就獲得了一一〇二席。

一九四七年二月十七日，地方人民委員會的代表在平壤開會，通過了臨時人民委員會的各項措施，並選出了北朝鮮的國民議會，後者在三月二十一集會，選舉一由十一人組成的常設委員會，以金科奉爲主席；產生了北朝鮮的最高人民法院，並改北朝鮮臨時人民委員會爲北朝鮮人民委員會，仍以金日成將軍爲主席。

### (二) 向統一戰綫的路前進

北朝鮮勞動黨爲了建設勞動人民的朝鮮，在實施它政綱的全部過程中，對於統一戰綫的建立工作是絕對不放鬆的。上面已經說過，北朝鮮勞動黨是由北朝鮮新民主黨和北朝鮮共產黨合併而成的。和北朝鮮勞動黨爲一氣，但以南朝鮮爲活動地區的，是南朝鮮勞動黨。它先後併合了南朝鮮共產黨、南朝鮮人民黨和南朝鮮新民主黨，成爲南朝鮮民主勢力的核心。

這兩個政黨從一九四六年夏天起就開始分別在北朝鮮和南朝鮮進行聯合民族民主陣綫的組織工作。在北朝鮮，北朝鮮勞動黨聯合了北朝鮮民主黨、北朝鮮青年黨、民主青年同盟、工會、農會和婦女民主同盟等黨派團體組成北朝鮮聯合民族民主陣綫。在南朝鮮，南朝鮮勞動黨聯合了人民共和黨、南朝鮮青年黨、和其他民主羣衆團體組成了南朝鮮聯合民族民主陣綫。南北朝鮮的勞動黨是分不開的，南北朝鮮的聯合民族民主陣綫也是分不開的。

一九四八年春，聯合國臨時朝鮮委員會決定在南朝鮮實行單獨選舉，以實行美帝分裂朝鮮的計劃。這一反動的決定引起了南朝鮮民主黨派的普遍不滿（最反動的南朝鮮右翼政黨如金性洙領導的南朝鮮民主黨和李承晚領導的獨立促進會等不在此限）。很多中間的甚至右翼的政黨紛紛加入南朝鮮聯合民族民主陣綫，如人民勞動黨、朝鮮獨立黨、進步黨、社會民主黨、民衆同盟、國家主權聯盟等等。這使得聯合民族民主陣綫的勢力更加壯大起來。

是年四月，爲了團結全國人民，反對美帝的干涉

和李承晚等韓奸的賣國，北鮮的各民主黨派團體在北鮮勞動黨領導之下向南鮮各黨派團體建議採取聯合行動，和國內外的反動勢力相鬥爭。南鮮各黨派團體熱烈響應北鮮各民主黨派團體的號召，乃於四月十九日在平壤召開南北鮮黨派團體聯合會，這是組織全國性聯合陣線的第一步。

參加這次會議的有五十六個單位。南鮮的中間派領袖金奎植和右派領袖金九都親自參加。會議決定抵制南鮮的偽選，並抗議聯合臨時朝鮮委員會的來鮮。朝鮮的左、中、右三派，除了右翼極端派以外，在美帝的侵略之下，初步地聯合起來了。

#### (四) 新憲法

一九四八年五月，南鮮在美帝唆使之下舉行偽選，要成立一個盜竊民意的傀儡政府。全朝鮮人民紛紛反對，並決定立即成立一真正代表全朝鮮三千萬人民的共和國，和那三不四的「大韓民國」堅決鬥爭。因此是在年六月底，又有第二次南北鮮黨派團體聯合會議的召開，商談全鮮的統一問題。該會討論的結果，一致決定在八月十五日舉行全鮮人民普選，產生全鮮最高人民會議，並由它制定憲法，組織政府。

由於南朝鮮還在反動派勢力壓制之下，該會決定以不同方式分別在南北鮮進行選舉。北鮮採用直接平等普遍秘密的投票法，選出北鮮出席最高人民會議的二百二十位代表。南鮮則採用二級間接選舉法，由南朝鮮人民在地下先選出南鮮人民代表大會的一千零二位代表，再由這些代表選出南鮮出席最高人民會議的三百六十位代表。

選舉結果，北鮮有百分之九九·九七選民參加投票。南鮮有百分之七七·四八選民參加地下投票。新選出的五百七十二名議員中，農民佔一百九十四名，工人佔一百二十名，腦力勞動者佔一百九十二名，商人佔二十二名，資本家佔二十九名，其他成份佔十五名。由這些議員成份中，我們可以看出朝鮮人民共和國的確是一個勞動人民佔絕對領導地位的國家。

九月二日，朝鮮最高人民會議在平壤開幕，會

議的第一個任務是制訂憲法。會議決定先選出金科奉金日成等四十九人組織憲法委員會，負責草擬憲法。九月七日憲法委員會向大會提出憲法草案，以原北鮮國民議會所草擬的憲法草案為基礎，加上若干必要的修正，大會在熱烈的歡呼聲中，一致通過朝鮮民主主義人民共和國的憲法。

這部憲法是全朝鮮人民在勞動黨領導之下三年來奮鬥的總結，也是全朝鮮人民在勞動黨領導之下今後建國的指南。在經濟方面，憲法第五條規定：「礦山及其他地下富源、森林、河海、主要企業、銀行、鐵路、水運、航空、遞信、水道、自然力、及以前日本國家或日本人、或親日份子的一切所有，應歸國家所有。對外貿易在國家或國家管理之下實行之。」第六條規定：「沒收以前日本國家、日本人之所有土地，及朝鮮地主之所有土地，永遠廢除租佃制度，實行耕者有其田。……國家特別保護勞動農民之利益，並以經濟政策所允許的各種方法加以幫助。」第八條規定：「依法保護以法令規定之土地、牲口、農具、其他生產手段、中小產業企業所、中小商業機關、原料、製成品、住宅、及其附屬設備、家庭用品、收入、存款等個人所有權。依法保障個人所有之繼承權，獎勵個人經營的創造力。」第十條規定：「國家作成一統一的人民經濟計劃，依照此計劃，以復興發展國內之經濟與文化。國家實施人民經濟計劃時，以國家及合作團體之所有為骨幹，而使個人經濟部門參加之。」由此可見新朝鮮的經濟機構是民主主義的計劃經濟。

在政治上，憲法第二條規定：「朝鮮民主主義人民共和國主權屬於人民。」第三條規定：「主權之一切代表機關，自里人民委員會，以至最高人民會議，均依人民之自由意志選舉之，選舉主權機關以公民之普遍、平等、直接選舉為原則，秘密投票實行之。」第四條規定：「一切主權機關的代議員，在自己事業活動上，對選舉者負責。選舉者對於自己選舉之代議員喪失信任時，可在任期未滿前召還之。」至於政體形式，則憲法規定以最高人民會議為國家最高權力機關，其議員由人民按每五萬選

一代表的比率選舉之，任期三年。在最高人民會議閉會期間，以最高人民會議常任委員會代行其職權。後者由前者選舉產生，包括委員長一人、副委員長二人、書記長一人、及委員十七名。內閣為國家主權之最高執行機關，由最高人民會議產生並向其負責。內閣之成員包括首相、副首相、國家計劃委員會主席和十七個部長。在中央政府之下，各級地方政府均以各級人民委員會為該地方之權力機關，它們由人民選舉產生。「依據憲法、法令、政令及內閣之決定與指示，執行自己的事業。」至於司法方面，則有中央的最高裁判所和各級地方的地方裁判所。其推事均由各級的人民委員會（中央為最高人民會議）選舉產生。憲法並規定「第一審判須經與推事有同等權利之陪審員參加。」這些規定都是民主集中制的具體表現。

憲法規定朝鮮民主主義人民共和國的一切公民，不論其性別、民族、成份、信仰、技術、財產、知識程度如何，在國家政治、經濟、社會、文化生活上，一律具有同等權利。公民有居住、通訊、言論、出版、結社、集會、羣衆大會、示威遊行、信仰、舉行宗教儀式之自由，及普遍的選舉與被選舉權。公民有休息的權利，（以八小時工作制度及有給休假期加以保障），有對於同一勞動享受同一報酬的權利，有受教育的權利（實行義務教育及公費制度），也有享受社會保險的權利。公民之人身不受侵犯，一切公民未經裁判所決定或檢察承認，不得被逮捕。他們對於主權機關有提出或申訴之權，如果因為公務人員有非法行為以至遭受任何損失時，可請求政府予以賠償。

婦女的解放在憲法上被確定，國家且將特別保護母性與幼兒。婚姻與家庭也將受到國家法令的保障。憲法宣佈朝鮮公民必須遵守憲法與法令，必須保衛祖國，必須按照其經濟情況繳納租稅，必須勞動，這是朝鮮全體公民神聖的義務。享有朝鮮民主主義人民共和國公民權的少數民族，應享受與朝鮮公民同等之權利，他們有使用自



己民族語言並發展自己民族文化的自由。

此外，朝鮮人民共和國對於民主主義的民族解放運動或為勤勞人民之利益，或為科學文化之自由而鬥爭的亡命外國人，將予以庇護。

這就是新朝鮮的憲法的大概內容。

### (五) 新政府的成立、蘇軍的撤退、與外交關係的建立

第一屆的最高人民會議在通過新憲法後的第二天，就開始組織政府的工作。它選出常任委員會，以金科奉為主席。接着金日成將軍宣佈北朝鮮人民委員會的撤銷，並將它的權力移交給最高人民會議。後者在金科奉提議之下，立即通過以金日成將軍為內閣首相，責成其組織內閣。翌日，金日成將軍的閣員名單公佈，在十九名閣員中代表北朝鮮各黨派團體者十人，代表南朝鮮各黨派團體者八人，無黨派者一人。最高人民會議一致同意內閣的人選，並同時選出十五名最高裁判所的推事。

九月十二日，金日成將軍在最高人民會議發表內閣的施政綱領，他指出「要求美蘇軍隊按照蘇聯的提議立即撤退」是朝鮮謀取統一的基本條件，並宣佈南朝鮮傀儡政府及其一切法令為非法。他力言新政府將與一切愛好和平尊重朝鮮獨立自由的國家維持穩固而友好的關係，並極力反對帝國主義的扶助日本東山再起。最後他宣佈北朝鮮將鞏固自己的國防，建立人民的軍隊，以保衛朝鮮人民的祖國。

新內閣的施政綱領為全體議員所擁護。在同日，朝鮮最高人民會議通過一議案，請美蘇兩國佔領軍儘速撤退。這個呼籲立即為蘇聯所接受。九月十八日，蘇聯最高蘇維埃主席團致函金科奉，宣佈「蘇聯決定接受朝鮮最高人民會議的要求，在年底以前自北朝鮮撤兵。」第二天蘇聯部長會議即命令武裝部隊於十月下旬開始撤兵，並於一九四九年一月撤盡。

遠在一九四七年九月，蘇聯即向美國建議同時撤退駐朝鮮軍隊，但為美國所拒絕。此次蘇聯應朝鮮最高人民會議的請求而決定自北朝鮮撤軍時，又向美

建議撤退美駐南朝鮮的軍隊，但美帝仍置之不理。

十月八月，金日成將軍致函斯大林大元帥，希望蘇聯兩國建立外交及經濟關係。斯大林於十二日覆函，祝賀朝鮮新政府的成立，並表示蘇聯願與朝鮮建立外交關係，互換大使，並加強經濟聯繫。接着波蘭在十月十五日，蒙古在十月十六日，捷克在十月十九日，羅馬尼亞在十月二十六日，匈牙利在十一月十二日，阿爾巴尼亞在一九四九年的五月二十四日先後和朝鮮人民共和國建立外交關係，新政府在國際上的地位乃益形確定。

### (六) 經濟與文化建設的高潮

自此以後，朝鮮人民乃益致力於國家的建設工作。一九四九年一月，朝鮮最高人民會議舉行第二屆會議，討論二年經濟計劃（一九四九—一九五〇），外交政策，和地方人民委員會的選舉問題。

關於兩年經濟計劃一案，國家計劃委員會委員長鄭準指出它的目的在於更進一步發展共和國北部的經濟，使其完全清除殖民地經濟的性質，並完全克服其封建的落後性。該計劃規定到一九五〇年年底時，國家工業總產量將超過一九四八年水平的兩倍。該計劃並規定提高農產，增加牲畜，發展交通經濟等項。至於國民收入也將大大提高，特別是工人和職員的工資；它在一九五〇年年底將增加至一九四六年的四、三五倍。會議在討論鄭準的報告後，決定組織一起草兩年經濟計劃法案的委員會，在詳細研究這個問題以後，正式制訂了兩年經濟計劃。

接着會議聽取了外交部長朴憲永關於外交政策的報告。朴憲永在論及朝鮮政府的外交綱領時稱，朝鮮將一如以往，盡力發展與鞏固蘇聯兩國的友好關係，並增進與人民民主國家間的聯繫，繼續為爭取撤退南朝鮮美軍與爭取朝鮮統一而鬥爭，會議批准了這一完全正確的外交政策。

另一重要的決議就是舉行地方人民委員會的選舉，這個決議案在三月三十日被圓滿執行。在那一

天的選舉中，百分之九九·六的選民參加投票。選舉結果，北朝鮮各民主民族陣線獲得了輝煌的勝利。在全部投票選民中，它獲得百分之九九·九六的擁護。

一九四九年三月，金日成將軍訪蘇，代表朝鮮政府與蘇聯政府訂立了蘇鮮經濟文化合作協定，為期十年，規定蘇鮮兩國將在合作、平等與互惠的原則上全面發展與加強兩國的商業關係，並以派遣技術專家，給予技術幫助、及組織展覽會的方式，儘速交換兩國間工業與農業生產的經驗。在文化交流上，該協定決定可由朝鮮選派科學及藝術工作人員到蘇聯去研究，以便蘇聯最好的科學、藝術和技術能大量地介紹到朝鮮來。這個協定已為最高人民會議在一九四九年的第三屆會議中所批准。

在兩年經濟計劃指導之下，以及蘇聯不斷幫助之中，朝鮮的勞動者正掀起了經濟建設的高潮。根據國家經濟計劃委員會關於實施兩年經濟計劃一九四九年上半年成果的報告，朝鮮人民共和國國民經濟的各個部門都勝利的完成了計劃。與上年同一時期相較，國營工業的總生產量增加了百分之三十八，私營工業的總生產量增加了百分之廿八，鐵路運輸量也增加了百分之四九·七。其他如伐木業、牲畜業、養蠶業，也都有了顯著的發展。勞動人民的生產正在不斷地改善中，單是休養所數目就增加了兩倍，衛生機關的數目也增加了百分之十一·三。隨着經濟建設高潮而來的，是文化的建設高潮。在一九四九年的總預算中，文化教育的支出佔總支出百分之十九·三，僅次於經濟事業之支出（後者佔總支出百分之四十·九），由此可見朝鮮人民政府對文化事業的重視，今年九月，最高人民會議的第四屆會議更決定於一九五〇年九月一日起實行強迫基本教育法。凡七歲至十五歲的兒童必須強迫就學，學費由國家供給，貧寒者且由國家供給書籍與文具。

### (七) 統一陣綫的成立

為了爭取國家的迅速統一，以更進一步地發展朝鮮的經濟與文化，朝鮮各民主黨派與團體認為有

作最密切結合的必要。因此在今年五月十四日，南鮮的勞動黨、獨立民主黨、朝鮮人民共和黨、青友黨、社會民主黨、民主婦女同盟、工會聯盟等黨派團體致函北鮮聯合民族民主陣線中央委員會，建議成立一全朝鮮的聯合陣線，北鮮聯合民族民主陣線的各黨派團結以及全朝鮮的人民，對此建議都一致表示贊成。於是乃在北鮮聯合民族民主陣線提議之下，由各黨派推派代表組織一籌備委員會，負責朝鮮民主祖國聯合陣線的籌備工作。

六月二十五日，朝鮮民主祖國聯合陣線在平壤開成立大會，參加的有北鮮南鮮的七十一個黨派和團體。大會決定在出席成立大會的各黨派團體自由

聯盟的基礎上，建立朝鮮民主祖國聯合陣線，以指導各黨派的活動。該聯合陣線設一中央委員會，它將負責在各省、市、區建立由參加該陣線的當地各黨派團體代表組成的聯合陣線地方委員會，此外中央委員會還要審查批准新黨派團體的加入該陣線，並經常領導整個陣線的工作。

中央委員會的委員有九十九人，凡參加聯合陣線之每一黨派團體都至少獲得一席。中央委員會再選出一中央執行局，作為整個聯合陣線的中樞。第一任的執行局委員有金日成、金科奉、朴憲永等。

七月二日，朝鮮民主祖國聯合陣線發表告人民書，號召全朝鮮人民為實現朝鮮的和平統一而奮鬥

。它指出「朝鮮的統一正為美帝國主義者及其走狗李承晚所阻礙，美帝國主義者的目的乃在使南朝鮮變成他們在遠東反民主的軍事基地和經濟附庸」。因此它宣佈全朝鮮人民將堅決反對美軍的駐紮，和聯合國朝鮮委員會的干涉，朝鮮的命運應由朝鮮人民自己來決定。告人民書最後稱：「我們毫不懷疑，人民定將熱烈擁護我們的建議，人民定將排除阻礙他們向獨立及民主的道路前進的一切障礙。」

「統一、獨立、民主的朝鮮人民共和國萬歲！這是朝鮮人民的呼聲，也是全世界愛好和平民主人士的呼聲。」

# 新中國經濟建設的初基工作

## 中央召開的各項專業會議

觀察記者

### 為完成建設的初基而奮鬥

中華人民共和國在一九四九年十月一日成立了，這是中國有史以來第一個真正屬於人民的政府。這標誌着中國歷史的新紀元，也標誌着中華民族從此走向獨立、民主、和平、統一、富強的康莊大道。中華人民共和國的宣告成立，在這一世紀的人類歷史中，其重要性僅次於一九一七年蘇聯的十月社會主義革命。

人民政協選出了中央人民政府主席、副主席及委員。中央人民政府委員會在十月一日成立時選出了政府的最高首長，在它第三次會議席上，通過了政務院及其所屬各部門以及中央直屬各單位的首長。十月二十一日，政務院宣告成立。

十一月一日，政務院各委、部、會、院、署、行正式辦公。華北人民政府向中央人民政府政務院辦理移交。董必武主席致辭道，華北人民政府從一九四八年九月成立，迄今共十三個月，在全體工作人員的努力下，完成了支援前線及生產的兩大任務，應以過去經驗帶到新工作崗位上去，加倍努力，完成任務。

全國的解放基本上已完成了，一九五〇年的最重要任務是在於生產建設。政務院下有三十個部、會、院、署、行，其中屬於財政經濟方面的有十六個部門，這也就是新國家建設的重心所在。陳雲副總理在十一月四日政務院第四次會議上報告，財政委員會所屬各部在最近幾個月內將陸續召開各種全國性的專業會議。他所指出的會議名稱有二十三個之多。新中國建設的藍圖將要通過這些不同的會議才能充實起來；這只是實施計劃經濟的第一步。沒有這些努力是不能完成這藍圖的準備工作的。

一九四九年是個開會年，全國性以及國際性的大會，都在北京開得轟轟烈烈。財經委員會所屬單位召開的專業會議，已公布的名單如左：

- 水利部：各解放區水利聯席會議。
- 農業部：全國農業生產會議。
- 貿易部：茶葉會議、絲綢會議、猪鬃皮毛油脂會議及保證各大城市供應會議。
- 交通部：全國航空公路會議。
- 郵電部：成立郵務總局會議，成立電信總局會議。

重工業部：鋼鐵會議、機器製造會議、電器會議、稀少金屬及有色金屬會議。

- 輕工業部：紙張會議。
- 燃料工業部：煤炭會議、石油會議、動力會議。
- 財政部：稅務會議、鹽務會議、糧食會議、財政會議。
- 食品工業部：參加各種有關會議。
- 鐵道部：鐵道運輸會議。
- 計劃局：進口物資計劃會議。

這是新民主主義人民共和國進行曲的初奏。這巨大的中央機器已開動了，一個齒輪帶着一個齒輪，這個齒輪推着那個齒輪……用四面八方的力，把新中國的建設藍圖繪畫出來。

### 水利·農林·貿易

水利部召開的解放區水利聯席會議，是全國水利會議的預備會議，是在全國發生了四十年來有的大洪水的一九四九年底召開的。由十一月八日開到十八日，決定了一九五〇年的治水的戰術與戰略。

中國全國有一億五千萬的水力資源，我們完成的只有五十萬匹，災害頻仍，勤勞的中國人民每年都在與水作鬥爭。一九四九年各河汛期較往年提前，加以颶風襲擊，雷雨連綿，以致造成了更嚴重的災害。華中、華北、華東、東北及西北各區被淹的土地達一億二千餘畝，雖然用種種方式脫出了五千餘萬畝，估計減收的糧食仍達一百四十萬斤。各地群眾在共產黨及人民政府領導下，去年投入了六億五千餘萬斤糧食，除了黃河以外，仍然擋不住泛濫。

參加會議的代表們指出這些災害是由於歷代反動統治的結果，由於反人民的本質，沒有作成、也不可能作出與人民有利的水利工作。特別是抗日戰爭及自衛解放戰爭期間，各河堤防由於敵偽陰謀，以水代兵，蓄意破壞，或則受敵人分割封鎖，及戰事影響，我們不可能全面修堤，因而殘破不堪，抵抗力弱，遇到洪流，不可收拾。

一九五〇年的水利工作重點，會議中指出，重在防洪排水，在乾旱地區則着重開渠灌溉，以保障和增加農業生產，同時應加強水利事業的調查研究工作，以準備今後的長期建設。至於水力工程、航運整理、運河開鑿等事業，本年內應根據實際需要、人力、物力和技術等具體條件，擇要舉辦或準備舉辦。

全國農業會議自十二月八日開至二十日閉會。這是各解放區各地技術人員一次大團結的集會，一方面就專題作研究，一方面又就地區作討論。中國目前農業經濟佔整個的經濟比重的百分之八十至九十。一九五〇年是解放區十年來空前的和平建設年，農業部希望本年農業生產以恢復為主，在可能的條件下爭取提高；老解放區希望比一九四九年提高一成，新解放區則要求保持一般生產的水平。一九四九年全國估計僅收了糧食二、二五億斤，比抗日戰爭前降低了四分之一；棉花總產量為八三〇萬市担，比抗戰前產量少百分之四十二。希望一九五〇年老區糧食增加一百億斤，棉花增產一千三百萬市担，這是一個極其艱巨但必須達成的任務。

中央財經委員會批准了農業部的增產計劃，指出這次會議要以解決食糧與棉花的增產和興修水利為中心。在會議上，已依據各地方政府的計劃和意見，擬定一個一九五〇年農業生產比較具體和恰當的計劃，其次則研究貫徹計劃的各種具體措施，以保證有足夠的軍需民食及工業原料的來源。

這是中國農業史上第一次有計劃的生產，是現實的，而不是高調的。為保證達到任務，首先是要大量發動與組織

勞動動力，以恢復及提高耕作水平，並與科學結合。組織勞動互助在老區已成為農民的習慣，一般應達到勞動力的半以上；新區在群眾舊有的習慣下，通過典型，加以推廣。在老區，尤其是要動員婦女，參加農業生產。此外才是適時播種，深耕細作，及提倡輪作等。

農業增產還必須依靠下列的事項：①興修水利，與水利部的計劃配合；②繁殖耕畜家畜，保護現有並獎勵繁殖農具；③墾荒——擴大耕地面積；④開展農業科學工作。農業會議的過程中，曾與中央合作管理局舉行了合作座談會；又與林業部合辦了林業座談會。這都是農業的兄弟事業。

貿易部的各種專業會議也是與有關部門聯合進行的。茶葉會議已經開完，其他會議有的已開，有的尚未有公布。從茶葉會議的結果產生了中國茶業總公司一件事上，便可以說明國家貿易機構必然要負起帶頭作用，把生產提高一步。

中國茶業公司是代表國家統一辦理國營茶葉的收購、加工、和研究改良等事項，並在貿易部管理下自行辦理茶葉出口及貿易。這是國營的全國性專業公司之一，總公司設北京，在主要茶葉集散城市設分公司，在主要茶葉產製地區設立加工工廠。一九五〇年將設以年產一萬担茶葉為目標的機器茶廠二十所，對蘇銷售的紅茶全由國家經營，維持並擴大對非洲的銷售，內銷以私營為主。一九五〇年的發展計劃已由中央財經會予以批准。

貿易部系統所領導的專業公司，在華北有五個出口公司，五個對內的公司及一個進口公司，對內的是糧食公司、花紗布公司、長蘆鹽業公司、煤鐵公司、及百貨公司；對外的公司則有華北棉業、皮毛、蛋品、油脂及土產等五個專業公司；進口公司則將原擬設立的金、五金、化工、電器三個公司合併成華北進口公司。貿易部的會議必然要解決兩個方向，一類是保證對外供應的各種會議，一類是保證對內供應的各種會議。他們的共同點是一致的，即大力為工業服務，發展城鄉貿易，組織出口，爭取外匯，換回工業原料，建設新中國。

### 燃料、鋼鐵、造紙

中央的工業部門是重工業部、燃料工業部、紡織工業部、食品工業部及輕工業部。五個部首先在財經會內作了長時間關於業務分工的集會。

燃料工業部在十一月中舉行了兩個煤礦的會議，先是

華北煤業幹部會議，跟着是全國煤礦會議，歷時十四日，把一九五〇年的煤礦生產方針決定了。大會指出：

「全國煤礦，隨着解放戰爭的勝利，基本上已全部解放。幾年來，在中國共產黨及人民政府的正確領導下，由於全體職工的團結與努力，在器材與技術的極端困難的條件下恢復生產，支援解放戰爭，並在職工工人中培養和提拔了許多幹部。在某些地區的領導上，並已樹立了依靠工人搞好生產的積極觀點，建立了礦山管理委員會，發揮了職工群眾生產的積極性，使生產效率在老解放區提高了一倍，一般的礦都提高了百分之七十。職工生活也獲得了改善。在東北並且初步實行了經濟核算、定額管理、預決算制度、有計劃的分工等科學的制度。會議中也提出過去工作中的一些尚待克服的缺點，技術上、管理上、生產組織上以及對生產有害的保守思想。這些都妨礙了生產效率的迅速提高。在工資方面，也存在看煤礦工人與其他重工業部門工人同等工資的不合理現象。」

「為了作長期打算，會議上根據中國目前工業發展的不平衡性與各礦生產及恢復的情況，依照各地區工業恢復與發展的需要，確定了一九五〇年全國煤礦的具體方針——恢復為主，重點建設，完成生產任務，樹立有計劃的、統一的、正規的煤礦經營。一九五〇年全國的煤礦重點為東北，除了恢復二十九個井口，並新開十一個新式立井、兩個露天、四個斜井外，三年內要達到滿時期生產的最高水平（以一九四四年為標準），年產量二千四百萬噸。華北、華東則以恢復為主。華北一九五〇年要恢復二十個礦井，新建兩個立井。華東要恢復六個礦井，新建四個礦井。全國煤礦爭取於一九五二年達到五千一百萬噸的產量。」

「一九五〇年估計，鐵路、鋼鐵、電力及其他工業用煤量為三千三百五十四萬噸，計劃生產為三千六百六十六萬噸，一九五一年需煤為四千二百零五萬噸，一九五二年需煤為五千二百一十八萬噸。自一九五〇年起改進技術，提高效率，逐步走向機械生產。自一九五〇年起逐漸增加，到一九五四年要生產到六千五百二十萬噸。」

重工業部經過長期的準備，十二月十六日首先舉行鋼鐵會議。鋼鐵工業是重工業的骨幹，是工業交通及農業現代化的母親。但殖民地性的中國鋼鐵工業，因為日本帝國主義的需要，是突出發展的。鐵在一九四三年產量曾達一百八十萬噸以上，大量是運往日本去鍊鋼及製成品。中國實有的煉鋼能力只有煉鐵一半左右，軋鋼的能力更遠於

燒鋪。這個不平衡發展的工業又經過了國民黨反動派的摧殘。直到一九四九年，才陸續解放轉入人民手中。

一九五〇年，主管當局對於工業作重點的投資，鋼鐵工業上的投資為數却也不小。這將促成了中國鋼鐵工業的計劃生產及向正常發展，使一向殖民地化的，為帝國主義服務的鋼鐵工業能夠穩步前進，成為自力更生的，為人民服務的鋼鐵工業，使各部份都能互相配合，並建立與整個國家建設互相配合的社會主義鋼鐵工業。

鋼鐵工業的建設重心在東北，但技術人員却多在國內，政府將號召技術人員到工作地區去走上崗位。

重工業的若干會議都將順序召開下去。

輕工業部是一個包括很廣的工業部門，首先要召開的是紙張會議，以應 化建設的高潮，由華北造紙公司在津籌備。在當地是建立組織機構，從事各種材料的彙集。希望在二月開會。

食品工業部參加了其他有關部門召集的與食品有關的集會。紡織工業部，部長曾山在上海，上海是紡織工業的中心之一，區域性的重點商討已經開始了。

### 鐵道·航務公路·郵政

全國解放後，鐵道運輸是一切交通中的主力。鐵道部要求各路，從一九五〇年起，實行新修鐵路法，根據蘇聯的經驗，將維修作業分為大修、中修和經常養路三種，並實行包修、包養及包檢的制度。更進一步，為了加強大陸上的運輸力量，召開鐵道運輸會議。十二月下旬內已開始。

交通部召開的全國航務公路會議，十一月十九日起開會，會期一個月。今後的交通工作為配合運輸計劃、國家建設需要、並結合群眾利益，必須作到安全、迅速、及經濟三大要求。這就只有在依靠工人群眾及廣大技術工作者，才能把交通運輸企業辦好。應在交通部各項企業中貫徹民主管理制度，實施工具負責制，有計劃地培養工人骨幹，重視並獎勵發明創造。就是私營企業，也應本着公私兼顧、勞資兩利的原則，發展交通運輸，經過勞資雙方協議，訂立集體合同，把事業辦好。

現有的運輸工具情況，據初步統計，各種公私船隻已有三十餘萬噸位，估計一九五〇年至少可達六十餘萬噸位。全國已解放的公路長約四萬三千五百公里，公營汽車有五萬一千餘輛，私營有六千九百餘輛（西北華南尚未包括在內）。現有組織的交通員工和幹部已有三萬人以上，此外還有廣大的私營交通企業存在。對於右廣大運輸力

的船舶運輸（海運及內河航運）需用大力加以組織並統一管理。特別是對於深入全國每一角落的公路、大車路的維修，必須依靠地方群眾把工作做好。這樣，總能發揮航務公路運輸的作用，而擔任國家經濟建設的運輸任務。

這一次的會議的具體任務有三點：①交換各地區的工作經驗，藉以了解全國各地交通工作情況，經過綜合討論，提出一個初步的交通建設的方針和運輸政策，以求得今後交通工作中思想上、認識上、制度上和政策的統一。②根據全國交通工作的需要，研究和擬定交通部以及所屬公路航路工作機構與組織系統及其相互的關係，求出一個統一意見，統一必要的辦事規程以求得今後交通工作中的逐漸統一。③根據全國 通運事業的需要，以及國家經濟力量的可能，擬定一九五〇年工作計劃及運輸工作任務，統一組織運輸力。根據開會結果，對於航務與公路，都作了不同的決定。一九五〇年的海上運輸必有很大的發展。

郵電部在十二月十日召開第一屆全國郵政會議。這次會議要討論和解決人民郵政的統一組織機構和供應、財務、會計、業務的制度等重要問題，以奠定人民郵政的事業基礎，並將研究人員編制、工資標準、以及訂立集體合同、勞動保險等問題。大會的主要目的共有九項：

- ①討論和解決統一郵政機構問題，正式成立全國郵政總局。
- ②統一過去各地區自訂的郵資、規章及人事制度。統一工資標準、訂立集體合同、勞動保險，也要有一「全」性的初步研究。
- ③一九五〇年工作重點是整理與恢復全國郵路，作一個初步計劃，尤其是對西南西北各省的郵車運輸，研究出一個比較具體的辦法。儲金匯兌業務應當全面開展。
- ④加強與鐵道、輪船、公路和航空的聯繫，以促進進一步的合作，來完成交通通信事業的任務。
- ⑤明確郵政企業的經營方針，按照人民的需要，去恢復和發展人民的需要，去恢復和發展人民郵政。在現有的基礎上，以城市為中心，向廣大的農村去發展，使農民和市民同樣享受寄遞信件之便利。
- ⑥明確郵政企業的管理方針，貫徹企業化化管理，發揮工作能力，提高工作效率，今後在管理上應廣泛地發揚民主管理的制度。
- ⑦擴大郵政業務。郵政業務過去僅限於信件、包裹、儲金、匯兌，現在應該配合目前建設的需要，擴大郵政業務的範圍，接受人民或政府的委託的業務。我們不僅是一個郵政工作者，同時也要作一個文化事業的推動者，人民勝利公債的推銷者。
- ⑧研究一九五〇年概算。保證支出不能超過，收入不能減低。
- ⑨工會和行政更進一步地團結起來，為完成人民所負託我們的任務而共同奮鬥。

成立電信總局的全國性業務會議，將在郵務會議十二月底結束以後舉行。

由於鐵道、航務、公路、郵電事業的統一與加強，使新中國的一切走上了正規化。

### 稅務·鹽務·糧食

一年之計在於春，一切的事業推動都需錢。財政部根據人民政府所通過的一九五〇年概算，召開了稅務會議、鹽務會議、糧食會議以及全國財政會議，佈置財政上的巨大任務。

全國稅務會議自十一月二十四日起，開會了十五天。大會總結道：一九五〇年度稅收任務，各地區與會代表已接受了中央人民政府通過的概算中所分配給的稅收數字，並且一致作信心的表示，要爭取超過原數字。

稅務工作在這次會議上建制。這次大會根據人民政府共同綱領關於稅收的精神，研究了各種稅法、稅率與稅目，並擬定了各種草案，呈送中央人民政府財政院批准頒佈實行。

對於稅收的觀念及責任，亦有決定。今後各地區稅收工作應根據各地區不同的情況與條件，抓緊重點進行徵收，以便更有效地徵收和使用力量。

關於專賣事業及公營企業徵稅問題，會議上也作了縝密的的研究，擬訂了各項草案，亦俟呈送中央人民政府財政院批准後施行。

今後為了稅收工作的統一與正規化，各地必須解決執行中央人民政府的政策、法令與指示，並要建立工作報告與統計報告制度，必須使工作日益系統化與科學化。

財政部主持的首屆全國鹽務會議，十二月五日起開會十天，就鹽的生產、運銷、稅收的經營、管理問題、鹽稅的任務問題和組織領導問題，都作了詳盡的研討。中央財政經濟委員會對鹽的舊行制度決定予以革新。

中央財經會議決定在不影響生產、民食、稅收的條件之下，今後一定要逐步實施分開管理，加強領導，集中生產，統一規定稅率。在未能全部分開之前，儘可能先作到運銷與產稅分開，這就是說，財政部仍管理生產及稅收，運



銷則由貿易部來主持，因為這也是對內的專業機構之一。全國鹽務會議全體代表接受了號召，決定努力完成一九五〇年的任務，保證完成國家的收入。

財政部與有關各機關籌開全國糧食會議，將根據農業所得稅應收的額額及實物，進行徵收、分配、保管及加工。中國主要是個農業經濟佔絕對優勢的國家，農產的豐

收足以決定一切，而糧食的良好利用尤其可以保證了供應無缺。這個大會於十二月下旬舉行，同樣，也將通過這個會議而建立完整的機構及一套制度。

海關總署對於人民的海關擬定了一套制度，各地的代表作了具體的討論，海關不屬於財政部而屬於貿易部是民主主義新經濟體系的表现。海關不是為了財政的目的。

人民銀行主持的首屆銀行會計會議，對統一的會計制度，統一資金調撥，建立經濟核算制度，以及加強稽核工作，都有重要決議。這些決議將自一九五〇年起次第實行，把全國的金融業務提高一步。

以上是一九四九年中央財經機構主持的重要會議的概況，一九五〇年起這類的會議仍在繼續發展中。(十二月二十日)

# 三十一年來在戰鬥中成長的上海職工運動的總回顧

陳楚熊

## 一、上海工運的意義和特質

——祝上海總工會成立

下終於建立了自己的政權。

## 二、經濟鬥爭變為政治鬥爭

上海工運是我國工運中一支主流，自第一次歐戰結束後，就掀起過罷工運動，開始向資本主義作尖銳鬥爭，迄今三十一年。在這悠長的年月，始終站在反帝、反封建、反官僚的階級，踏着先烈用碧血白骨鋪設的道路，不折不扣英勇地朝着勝利的方向闊步前進，直到解放。這是上海工人的光榮，也是中國工人的光榮，無疑的，更是全世界無產階級弟兄無上的榮譽。勝利結果並非偶然獲得。他們深受馬列主義的哺育，十月革命的鼓勵和中國共產黨英明的領導。倘若沒有上海廣大工人階級，參加民族解放運動，中國革命力量就不會如此強大。如果沒有共產黨的領導，上海工人是不會有嚴密的組織，發揮高度的戰鬥力。共產黨與上海工運，相伴而生，相互而存，休戚相關。上海工運的特質乃由經濟鬥爭變為政治鬥爭。原始的罷工運動基於階級覺悟，反抗不合理的剝削制度，完全以自身的經濟利益為出發，缺乏強有力的鬥爭性。但從共產黨誕生之後，上海工運就有了靈魂，黨與工運互相結合，經過無數次的經驗和教訓而日益強大，培植了很多優秀幹部，獻身於革命事業。他們願與其他各階級重肩作戰，打倒敵人，解放中華民族。但當其他階級叛離的時候，上海工人階級，毫無所慮，毅然獨立作戰。認為祇有將革命進行到底，消滅一切反動勢力，奪取政權，才能得到真正的自由解放。果然，希望實現了，上海工人階級在共產黨的領導

被奴役下的上海工人，不堪帝國主義的壓迫，遠在歐戰結束之後（一九一八），就有一次自發性的罷工。日華紗廠連續罷工四次，三新紗廠和上海第二紗廠各有二次，厚生紗廠亦有一次，其他如英美煙廠、祥生織廠、滬寧路小工和電車司機、冷作鐵工及手工業工人，亦發生零碎罷工。荷包車的罷工規模最為宏大，參加車輛數達八千，計兩萬餘人。由於此次罷工，喚醒了階級弟兄的覺悟，上海工人從此掌握了對付資本家政命的武器。

五四運動時，北京學生舉行街頭演講，遭受當時反動政府的非法逮捕。消息傳至滬濱，群情鼎沸，工人階級尤表憤慨。為聲援被捕學生，抗議賣國政府，爭取民族解放，即舉行七萬工人愛國大罷工（一九一九，六月五日），罷工工人遍及各產業與職業。待至學生釋放，曹張陸被罷免以後，才勝利復工（六月十二日）。這是中國工人階級政治性罷工的開端。後來中國工人階級能發展為自己階級的獨立力量與獨立鬥爭，顯然受此影響很大。

以往工人階級無政治地位可言，但由於在此罷工中表現了相當力量，被進步的革命份子所重視。知識份子提出「勞工神聖」的口號及工業協會的籌組。一九二〇年日商楊樹浦紗廠工人，因米價高漲，難以度日，要求增加工資，廠方不允而引起罷工（一九二〇年六月廿六），結

## 三、工運在艱難困苦中成長

帝國主義盤據下的上海，對罷工運動備極壓迫。因為資本家在他本國內已積累百數十年壓迫罷工的經驗，對付中國新生幼稚的罷工運動自有餘裕，工人決非他們的對手。而且上海紗廠、絲廠裏女工所佔比例極大，覺悟力與戰鬥力均不甚強。資本家基本上是不讓罷工，否認工人法律地位，絕對禁止組織工會，即使有時對工人讓步，亦以開除罷工領袖為交換條件。而遇這種頑強的敵人，增加了上海職工應付的困難，可是上海工人階級仍屢戰屢起，最顯著的例子是日華紗廠在兩年內，發動八次罷工。郵工（一九二一年，四月十四日）為反對增加保證金和積蓄金而罷工。日華（十八日）為要求增加工資罷工的勝利給了上海及附近各工業城市工人莫大的鼓勵，間接促成了第一次全國勞大的召開（一九二二，五月一日）。

勞大閉幕後，上海罷工運動方興未艾，帝國主義殘害

工人運動亦變本加厲。勞動組合書記部爲工部局查封，負責人李啓漢被捕，工運領導喪失重心。日華紗廠再度罷工時，工人遭捕，工會被封閉，工會領袖被脅迫辭職。絲廠女工萬人，爲增加工資，軍警出而干涉，僅三天就遭慘敗。從此工運便趨向低潮。金銀業（一九二二，十月十七日）日華紗廠（十月十一日）英美烟廠（十一月二日）雖組三角同盟罷工，要求改善待遇，承認俱樂部，啓封工會，結果亦遭失敗。上海工運遂一蹶不振。

京漢鐵路大罷工（一九二三年），吳佩孚處心積慮屠殺工人，導演二七慘案，消息傳至滬濱，工人團體開會聲援，籌備罷工。但在軍閥帝國主義戒備森嚴之下，未能實現。這時罷工浪潮已波及手工業工人，豆腐和漆業工人的罷工（一九二三年六月）均有四千餘人參加。在此時期中，上海工會工作，困難萬分，僅餘印刷工會、機器俱樂部、金銀俱樂部、店員工會各一個，力量單薄。幸有赤色國際代表來滬，得其指示，決定以「工廠小組」爲組織工作的中心，這種秘密組織的新路線，使各廠工會未遭閉斷。勞動書記部，雖被查封，但其威信已生長在工人的心田裏，給以後領導工作上的便利。

就在這時期中，武漢、長沙流亡在滬的工棍，黨的叛徒，在帝國主義的諒解保護下公開活動，與原來上海招牌工會相結合，組成了上海工團聯合會。他們後來又和國民黨反動派結合，專門破壞工人事業，並夢想組織全國工團聯合會。國民黨改組後，上海工運在共產黨員的扶植下而得復興，與辦工人教育，先後在楊樹浦、小沙渡、吳淞等處成立工人補習學校。這種教育運動，確給工會工作公開活動找出不少線索，於是不久成立了「工人進德會」，「滬西工人俱樂部」。

#### 四、上海工運的導師——中共

一九二四年，南洋烟廠工人因廠方反悔舊約罷工（九月八日），是給上海工運放了復興的信號。北京政變後，全國工會工作乘機而起，上海工人代表會參加了國民會議促進會，和國內工人階級並肩走上政治舞台。

過了一年，日本經營的內外棉八廠，因租紗部男工整批被廠方開除而起罷工（一九二五，二月二日），滬西工人俱樂部領導向資方提出六項要求。但是日帝資本家視若無睹，密佈偵探，大捕工人，引起了上海空前未有的二十一家日本紗廠四萬人的大罷工，並藉此組織了紗廠工會。這次罷工造成了震動遠東的嚴重事件，亦是中國職工運動

的生死關頭。中共中央曾組織了專門指揮這次運動的委員會，由李立三、鄧中夏負責總指揮，留滬黨員全體出動。爭取小資產階級的同情。利用資本家和帝國主義的矛盾。打擊工賊，撲滅流氓活動，組織工人，加強訓練，聲勢浩蕩。罷工十天後，全體工人憤憤不堪，憑着一股勇氣衝入租界，與軍警發生衝突，受傷慘重。

由於社會輿論的同情，所以工會尚未遭封，罷工繼續進行。其後由上海總商會出面調停，工人爲總商會出賣。在所提八項要求中僅得四項答覆。分析答覆的四項條件的內容，可說工人完全失敗。但精神方面工人是勝利的，因爲罷工總算得了一個結果，這結果在工人看來是他們奮鬥得來的，從此相信團結的力量和工會的作用。於是參加工會的人數激增，總工會仍在潭子口，由劉華主持，按企業性質迅速擴充工會組織。會務蒸蒸日上，福利事宜統由工會代表負責向資方交涉，成了習慣，工會雖無明文規定其合法地位，但事實上已爲廠家所承認。

日本資本家害怕工會勢力雄厚，五月七日集會商議取締工會辦法。他們說：工會爲共產主義者指揮，強迫勞動者參加，惹起鬥爭，所以日本紡織業同業工會，不能承認工會。如果職工有所要求，可直接向廠方提出，不能組織工會。假若工會因此使工人罷工，決採強硬態度處理工人，並鎮壓工廠。這一消息傳出後，內外棉三、四廠工人首先抗議，發生罷工，八廠即擬響應，但總工會知道條件不夠，勸告工友採用消極怠工方法，不久亦即復工。日本資本家因此益加強硬，以爲如不開除不良份子，勞資爭議事件決不會停止。五月十四內外棉十三廠開除工人，因此激起罷工，其他各廠聞風而起，日帝對中國工人階級竟斷然採取屠殺政策，工人顧正紅被槍殺，以致造成五卅慘案。

#### 五、反帝鬥爭中的五卅慘案

五卅慘案發生後，上海工會召開聯席會議，通過了組織上海總工會，連夜開始工作，第一條通令便是宣佈六月一日總罷工。同時突擊組織各廠工會，五天之間，加入上海總工會的有一百七十餘工會，二十餘萬罷工工人皆集中領導，聲勢浩大。五卅反帝運動，上海工人階級做了主力軍，在艱難困苦的環境中鬥爭着。

工人階級不僅和帝國主義鬥爭，而且還與民族內奸、軍閥、及資產階級鬥爭。最後工人階級，爲了保存局部勝利與再戰鬥的力量，改變了罷工政策，以經濟要求及地方

性的政治要求爲最低條件，接受了六項協議的條件，忍痛復工。在行將結束這次罷工之際，上海郵工與軍樂起，向英帝作經濟鬥爭，商務、中華等書局緊隨而起，均獲勝利。

接着便是帝國主義、軍閥、資產階級及工賊聯合向善良的工人階級進攻，統率流氓數百，以罷工工人的名義要求發給救濟費，並企圖將總工會搗毀。當時的反動政府復於九月十八日由上海戒嚴司令部率軍閥邢士廉執行封閉總工會，並指明逮捕委員李立三及其他工人領袖，秘密槍殺劉華。上海總工會雖然被封，但仍秘密活動，策劃工運不向強暴敵人低頭投降。一九二六年一月至四月間，紗廠、郵務、金銀、印刷、葉袋等業工人先後罷工十八次，共一萬六千餘人，罷工時間爲五六、二五〇小時。五卅週年舉行示威大遊行，又有七萬多人罷工，接連一月內罷工潮澎湃洶湧，同盟與單獨罷工次數爲三五六次，參加企業一〇七種，罷工所提條件一一七條，勝利的爲四九條。有組織的工人加強了團結，無組織的手工業亦紛紛籌組工會。

同年七月，上海總工會召集第三次代表大會，提出當時上海工人總要求十一條，並發表宣言，說明當時上海罷工的現象和原因，指出打罵工人、開除工人、濫罰工資、虐待童工、工廠設備疏忽等條乃一般工人所受的共同痛苦，此外集會結社言論不自由，工會的受到摧殘，工人領袖的遭逮捕乃至槍殺等更爲激起罷工的重要原因。中外資本家對這些要求，根本拒絕答覆，而且向工人作種種反攻，開除、歇業等不幸事件接踵而生。工人群衆齊爲所提十一條要求而奮鬥，罷工愈益擴大。萬里丸船上友陳阿堂及日華紗廠工人被日帝殺害，遂又爆發反日同盟罷工，堅持了二十八日。

#### 六、大革命時二次暴動勝利

自從北伐軍光復武漢，進攻江西，和孫傳芳正式開戰後，上海局勢即入動搖狀態之中。工人受了勝利的激盪，意圖及早掙脫孫傳芳的壓迫。在一九二六年十一月二十四日作第一次起義的嘗試，組織了一百多個武裝工人準備暴動。終因力量單薄，情報不靈而告失敗。

一九二七年二月，孫傳芳勾結英帝，擬作困獸之鬥，摧毀工會，不遺餘力。工人痛恨切齒，群起反抗，總工會又發出了總同盟罷工的指示。十九日六時起，參加罷工人數逾十五萬人，二日後將及四十萬之衆，成爲全國有史以來未有的大罷工。上海工人階級政治覺悟的進步與組織發

展的迅速，從這一次行動裏具體表現了出來。機械工人蔡建勳、史阿榮因發傳單，慘遭斬首，電車賣票十九號工人亦被槍決。工人深感非武裝鬥爭的軟弱，因而發生群衆奪取武裝的鬥爭。指揮暴動的周恩來、趙世恩。復因佈置欠週，臨時改變策略。上海總工會爲準備更大鬥爭，發佈宣言，號召全體復工。兩次起義雖給野蠻殘酷的手段鎮壓下來，但失敗教訓了工人，取得了第三次暴動的勝利。

三月十二日，上海各階層民衆代表會議閉幕。工人階級在黨的指導下，組織了五千餘人的糾察大隊，成爲上海無產階級的武裝力量。當國民黨軍抵滬近郊龍華，上海工人以大無畏的精神，果敢的行動，計劃奪取軍閥畢應澄的武裝，推翻上海的統治者。

總工會發出第二次總同盟罷工令（三月二十一日十二時），遵令而罷工者達八十餘萬人。空前的大革命運動如潮湧起，工人糾察大隊立即按預定計劃分成七區，對各警署各兵營開始行動。南市在四小時內完全解決，最遲的南北區，激戰三十小時。戰爭停止後，鐵路工會搶修鐵路，恢復了滬寧、滬涇路的交通，迎接革命軍開入市區。上海工人的豐功偉績爲市民讚揚愛戴。三次起義充分表現了上海工人階級與中國共產黨在民族革命運動中的密切合作英勇鬥爭，在歷史上寫下光榮的一頁。

### 七、反動匪幫攫奪革命

#### 頌果

誰知以蔣介石爲首的反革命集團掠取了勝利的頌果，卑鄙無恥的投入了帝國主義的懷抱，結合封建地主、資本家、和一部份上層的小資產階級築成了反革命陣線，蓄意對付武裝的上海工人糾察大隊，捏造了許多緊張空氣，使市民惶惶不可終日。同時喉使流氓組織所謂中華共進會，破壞工人組織。

四月十二日晨，在帝國主義協助下，向工人糾察大隊襲擊，強迫繳械。全市工人聞耗大憤，雲集開北開莊聚大會，會後向淞滬警備司令部請願。途經寶山路，爲預伏的大隊軍警向徒手群衆擲射，死傷枕藉。反動派一面將上海總工會與上海工會聯合會改組爲御用的上海工會統一委員會，意圖消滅真正的工人組織，實行其血腥統治。工人並不甘休，另組上海工人總會與之對抗，進步工人活動亦極活躍。國民黨爲求進一步統治起見，網羅黨、政、軍、警反動份子，另組「上海工會整理委員會」。秘密工作人員積極工作，爭取正義工人，揭穿奸黨內幕。因此「工會整理委員會」遂遭瓦解。

一九二九年，第五次全國勞動大會仍秘密在滬召開，號召工人下鄉，幫助中國工人階級最廣大的革命同盟軍農民，發動游擊戰和實行土地革命。

### 八、參加抗日堅持地下工作

九一八事變後，工運又趨興盛。僑中央想乘機組織統一領導機構，以陸京士爲首，利用部份工人在郵務工會開會，決議成立「上海特別市總工會」（一九三一年，十二月二十九日），另有進步工人在水電業工會開會，決議成立上海市總工會，幾經壓迫，上海總工會終被併吞。

中國革命進程的道路是曲折的，上海工運在十年內戰期間，處於白色恐怖下，在消沉痛苦中渡過。這一時期中國資本家也窮兇極惡向工人進攻，降低工資，前進工友被迫離廠，反動派御用的工會組織成爲壓迫統治工人的機構。然而共產黨在生死存亡的關頭，還念念不忘在苦難中的上海工人，奮不顧身從事地下活動，通過各種社團聯絡工人，反對黃色工會，繼續爲反對經濟壓迫而鬥爭。黃色御用工會派出爪牙在各廠作暗探，許多優秀的工人領袖，從工廠裏開除出去，或被捕入獄而遭慘殺。郵工周顯、顧治本，印刷工人鄭駿健都捨身成仁了。但是上海工人並沒有被嚇倒、征服、殺絕，他們從地下爬起來，擦乾淨身上的血跡，掩埋好同伴屍首，又繼續奮鬥。

日帝併吞東北後，工人愛國運動蓬蓬勃勃的發展起來，組織了抗日救亡協會，後改爲工人協會。八一二事變發生，上海八十萬工人一部分在中共勞協協助領導下，參加了抗日工作和游擊戰，創立廣大解放區，堅持中國抗戰，一直到勝利爲止；一部份則仍留居上海，在敵人的刺刀下進行地下鬥爭，組織工人，推動工運。

### 九、不折不撓進行反蔣反美

抗戰勝利的消息，帶給了堅苦鬥爭中的上海職工無限的希望，可是這希望在一霎間也就消逝了。工會爲工糧周學湘等所控制，國民黨接收上海日商工廠，不談開工，反污蔑要求開工的工人是「僞工人」。工人們進一步的組織起來，舉行勝利後第一次示威遊行，取得了年內復工的勝利。復工以後，工人生活因受通貨膨脹的影響，毫無保障，於是又展開了要求以生活指數計算工資的鬥爭。爲組織工會，向特務頭子吳開先、工賊陸京士等鬥爭，國營及私營各重要企業，都捲入了此一洪流。又展開了檢舉漢奸及

要求民主運動，建立了代表工人利益領導工人鬥爭的民主工會。

在三年解放戰爭中，上海工人在血泊中成長，爲反對內戰，滬西四十幾家重點工廠組織了「滬西工人反內戰民主促進會」。滬東區亦繼而宣告成立。六月廿三上海十萬工人遊行示威，大聲疾呼，喊出了「反對內戰要求和和平」的呼聲。上海各界反內戰代表齊集請願團火車被國民黨反動派命令停止開出，鐵路工人就自動的開動了火車，離開上海火車站向南京前進。

在這一階段中，上海職工組織了自己的隊伍，提高了鬥爭的信心，揭穿了國民黨反動派勾引蔣帝的真面目，開始反蔣反美的道路。在這鬥爭中，大大教育了上海職工及人民，進一步鍛鍊自己職工隊伍，更豐富了戰鬥經驗。蔣匪幫軍事上失利後，猶圖垂死的掙扎，向工人瘋狂地進攻。在表面上以工會法竊取工會，毫無顧忌的對工人階級實行其法西斯統治。愚弄威脅，挑撥情感，毆打工人中積極份子，收買工棍作情報工作，搗亂工人正當集會，捏造謠言並製造罪名陷害工人。百貨業職工在愛用國貨大會中，梁仁達被活活打死。申九爲爭年賞罷工而造成二、二慘案。

不顧國民黨反動派集團怎樣屠殺和鎮壓，上海工人階級機警地運用了各種方式進行鬥爭，匪徒們在假借職工名義舉行反共遊行，而職工就在此時喊出了反對凍結生活指數的口號，舉行偉大的示威遊行。鐵路工人進行餓工鬥爭。後來六大公共事業成爲鬥爭核心組織。上電王孝和威武不屈，從容就義。公交職工鍾泉周、王元、顧伯康、爭取工人福利，光榮殉職。上海工人階級忠實於人民事業的氣節，使匪徒胆寒。

### 十、勵行全總號召迎接解放

淮海戰役後（一九四八，十一月），人民解放軍向江南進軍，上海解放指日可期，工人階級翻身日子就要來臨，法西斯匪徒們還想作垂死掙扎，工人生活的艱難和所受的壓迫，在這一時期比任何時期更加悲慘，反動派用種種狂暴殘酷的手段傷害善良工人，成群的被逮捕入獄，嚴刑拷打，任意殺害，慘絕人寰。居民莫不渴望著及早解放，積極地加緊聯繫群衆，爭取戰友，忠實地勵行六次全總的號召，在工廠、企業機構中運用各式各樣的方法，發動了護廠鬥爭，保護一切公私企業及其工廠、機器和物資不受破壞損毀。組織工人糾察隊，監視潛伏匪特活動。當解

放軍逼近市區時，英勇的人民糾察大隊全面出動，維持社會秩序，配合正規軍作戰。

就在上海解放的那個晚上，工人出動了五十輛大客車到南翔，迎接南下接管上海的幹部，使上海秩序迅速建立。市政工會的工人們以最高的速度恢復市區交通及公共事業。也就在上海解放之日，電燈、自來水馬上恢復供應，公共汽車、電車在流瀾了工人熱血的南京路上，自由的奔馳。三十年來被蹂躪的工人階級被解放了，他們是多麼的高興鼓舞，以巨大無比的喜悅和全心靈的熱愛來擁抱自己的事業。五卅工人代表大會的召開，人民政府對苦奮鬥中的上海工人致真摯誠意的慰問和敬禮。上海總工會籌備會隨面成立。工人享受了組織工會的自由權利，直接反應了工人的意見作施政方針的參考。千百工人參加了政府機關工作。

### 十一、發揚優秀品質努力建設

上海工人階級一點也不驕傲，祇是警惕到做工人翁貴任的艱巨，改變了鬥爭的性質。為了安定市場，上海工人階級首先參加打擊投機取巧擾亂金融的銀元販子的工作，使六百萬市民生活得到了保障。為了順利接收官營資本的企業，上海工人階級協助了接管清點，對一零螺絲釘，一塊廢鐵都看作是人民血汗的結晶，不肯輕易捨棄，謹慎地保存起來。因反動黨隱藏的物資，涓滴歸公，充分表現了無產階級大公無私的精神。為了實行「公私兼顧，勞資兩利」的城市政策，在私營工廠企業中的工人，十分了解當時的情景，體諒資方的困難，自動減薪或者暫時回鄉生產以渡經濟的難關。為了慶祝上海解放，上海工人階級參加了入城式，首次檢閱了自己強大無匹的隊伍。為了對目己軍隊的敬意，上海工人階級掀起了空前未有的勞軍熱潮，慷慨解囊，踴躍捐輸，勞軍金額逾十億元。為了慶祝開國及保衛世界和平，上海百萬工人如醉如狂的慶祝新中國的誕生及擁護世界持久和平。為了肅清反革命的殘餘勢力，在總工會領導下，在許多工廠裏，都以群衆的力量進行反特務鬥爭。為了迎接國際友人——蘇聯文化科學工作者代表團及出席亞澳工會代表團的蒞臨，上海工人階級熱烈地歡迎了爲共產主義奮鬥的階級弟兄，沒有種族的偏見，言語的隔閡，發揚了國際主義的友愛。為了建設人民的新上海，工人階級嚴肅地推出了一百二十名代表，提出了政見，在各種行動中積極擁護實行黨和政府所提出的六大任務，普遍地受到各階層的尊重。三十餘年來職工人人格的抄身制度，正式廢制了。爲了增加生產，減輕成本，改善勞資關係，創造了精簡節約運動。爲了從技術上研究改良，上海工人階級自動訂立勞動紀律，簽訂短期的集體合同。爲了迎接隨着經濟建設行將到來的文化建設高潮，工人學校和識字班日益增多，工人政治讀本發行數字二十餘萬冊。文工團亦都建立，最多兩月完成了文娛基金籌募運動，建築自己的樂園。爲了提高政治水平，鞏固政權，積極工人參加了黨的組織，新民主主義青年團也都在各廠各業中建立，吸取優秀青年工人入團，在工作、學習中起帶頭作用，使工人的階級覺悟，政治水平，逐步提高。

### 十二、總工會成立及未來任務

上海總工會經過了五個月的籌備，根據組織系統的規

定，把上海各行各業以其性質一律不超過三級，組成了鐵路、郵務、電訊、海員、市政、紗廠等三十七個工會，下面再設分會與支會。（參閱上海各報上海總工會籌備會所屬各工會暫行組織系統），到現在已組成了二三〇個工會，團結了七十七萬體力與腦力的勞動者，目前積極爭取在一九四九年十二月二十九日召開第一次工人代表大會（共一千六百人），定於一九五〇年元旦正式成立。這將是中國工運中偉大的里程碑，全市百萬職工，不分男女老少，都將參加這一組織，全心全意效忠於自己組織，從工會的組織中學習管理國家與管理工廠的方法，爲建設一個獨立、民主、統一、和平、富強的新中國而奮鬥，擴大發揚三十一年來的優點，組織生產競賽，遵守勞動紀律，提高品質，正確執行勞資兩利的政策，完成發展生產的目的。上海工會是全國工會中最堅強的一環，負有極重大的意義和使命，是人民民主政權中的柱石。要把工會辦得盡善盡美，必須尊重工人的意見，重視工人階級的利益，爲改善工人的生活而努力。要趕快擬定勞動保護的法令，如勞動保險法、工廠法等，提供中央參攷，並與財政管理部門共同指定根據「按勞付酬」原則統一工資制度，以保障工人必要的最低生活水準，並刺激生產的發展。

上海工運和世界工運分開的，我們不僥倖了中華民族的獨立民主而鬥爭，而且應與全世界的無產階級團結起來，堅決執行世界工運，和亞澳工會會議的決議和號召，在毛澤東的領導下，爲保護世界永久和平，解放全人類奮鬥到底。

最後，敬祝上海工人階級健康，上海總工會萬歲！  
(十二，十二)

# 東北工礦的創造新紀錄運動

## 東北在全國工業上的比重

東北是中國重工業建設的基地，它有全國任何地區在工業建設上所不及的條件和基礎。中國是個農業國，在國民經濟中工業生產的比重僅佔十分之一，東北的農業也是很有名的，肥沃廣闊的土地上，盛產着大豆和高粱以及麥類，但是它的工業生產的比重，却與全國任何地區大不相同。據東北財辦委會調查統計處處長王思華所做的比較如下：在舊滿時代的各年，農業生產的百分比是一九三

一年爲二十七比七十三，一九三五年爲三十二比六十八，一九四〇年爲五十四比四十六，一九四三年爲五十九比四十一；八一五以後，東北工業遭受敵偽與國民黨匪幫的重破壞，生產大爲降低，東北全區解放以後，經我們大力恢復，工業生產的水平目前雖然還不及舊滿時代，可是在一九四九年一年的恢復與發展中，東北工業生產的比重，據估計已爲三十五比六十五。從王處長所做的這一個比較當中，我們可以明確的看出東北工業生產的條件與基礎的優越，同時這個重工業基地，既有豐富的資源，又接近

## 觀察特約記者

我們的友邦蘇聯，在吸取建設的先進經驗上，又是近水樓台，無疑地它將在全國經濟建設當中起着帶頭作用，無論在技術經驗與組織領導各方面，都要比全國任何地區先進一步，值得全國各地注意學習。

### 掀起經濟建設高潮

東北全區解放後，在被國民黨破壞過的廠礦中，經過我們接管整理，翻了身的職工，政治覺悟不斷的提昇，生產熱情也隨之不斷的提高，先後展開了勞動模範運動及生



產競賽，對各公營廠礦的恢復與發展起了偉大的作用，不少的英雄事蹟，在職工中流傳着。但是在以往那些運動，祇是在一定的時機下將生產提高，多出一些貨品，在經濟建設的經常工作中不如創造新紀錄運動更為重要。因為我們的新民主主義的經濟建設是要實施計劃經濟的，要實施計劃經濟，必須貫徹激進經濟核算制。

一九四九年七月裏，東北人民政府普遍檢查了所屬各廠礦的工作以後，發現了不少嚴重的浪費現象，於七月二十九日發佈了一個「關於加強經濟核算制開辦反浪費鬥爭的決定」。這個決定發佈以後，各廠礦是十分重視的，在八月裏各廠先後召開經理會議，建立制度，規定各種定額與標準，同時檢查了過去的浪費現象，對查對作了第一步的清理工作，而且有部分廠礦已開始試行定額管理。

九月中旬各公營企業資財清理已初步告一段落，東北工業部九月二十九日發佈了「關於繼續貫徹激進經濟核算制的指示」。在這個指示當中，工業部為進一步推行和貫徹激進經濟核算，對所屬廠礦提出了四點重要的要求，第一項就是「開展群眾性的創造新紀錄運動與群眾性的反浪費鬥爭」。於是在生產工作中一個劃時代的運動從加強經濟核算制與反浪費鬥爭中形成而湧現出來了，這個運動使得加強經濟核算制與反浪費鬥爭更深入地推進了一步，也更加具體化起來，並且由於它掀起了東北工業生產上的新高潮。

緊接着，東北工業部又於十月初發佈了「關於開展群眾性創造新紀錄的決定」，中共中央東北局同時也發佈了貫徹激進經濟核算制及創造新紀錄的決定。工業部為了開展創造新紀錄運動，又在十月十日召開了一次動員大會，出席的人包括工業部所屬各單位的黨、團、行政、工會幹部及積極份子千餘人。這次動員大會以後，東北職工總會也在十月二十日發表了關於開展這一運動的決定，號召廣大工人群眾熱烈響應這一運動，於是創造新紀錄運動更廣泛而深入的在東北國營廠礦及企業中展開了。整個東北的生產面貌為之一新。

### 創造新紀錄運動的偉大意義

從加強經濟核算制與反浪費鬥爭中形成而湧現出來的創造新紀錄運動，在東北乃至於在全國的經濟建設中是具有偉大的意義的。東北人民政府李富春副主席在創造新紀錄運動的動員大會中總括的指出：開展創造新紀錄運動，在政治意義上是鞏固人民民主專政的物質基礎，發揚工人

階級建設的偉大力量；在經濟意義上，是把生產建設提高一步，開始走上經濟建設高潮；在文化意義上，是使全體員工的科學管理技術提高一步。李副主席在他的報告中並就工廠管理問題加以分析，他指出：我們提出生產企業化與管理民主化方針已經一年多了，但是還沒有完全貫徹，今天提出的創造新紀錄運動，就是結合與貫徹這兩個方針的關鑰。通過創造新紀錄運動，提高產量質量，實行定額管理與成本計算，改善生產與管理制度，這就是給生產企業化奠下了基礎。而要開展創造新紀錄運動，又非實行管理民主化不可，否則就不能發動廣大工人、職員與技術人員的積極性與創造性，就不能依靠工人階級把生產搞好，因為創造新紀錄運動又是一個廣大群眾的民主運動。是貫徹與結合生產企業化與管理民主化的具體道路。

### 從新紀錄運動到定額管理

東北工業部關於開展群眾性創造新紀錄的決定中曾經指出：「我們要各式各樣的新紀錄，經過創造新紀錄，發動群眾性，自下而上的製訂各種定額，以便把我們的經濟核算制打下初步基礎。」關於在開展創造新紀錄中如何實行定額管理，東北工業部呂東副部長指出，東北工業部要求各廠礦在創造新紀錄運動中逐步確定以下幾種定額：(一)確定裝備定額。過去我們對設備運用率注意得不够。今天要在創造新紀錄的基礎上研究提高，找出一套設備、一定時間的生產量來。(二)原料、材料、燃料和電力消耗的定額。這要求使用更少的原料做出更好的東西來。(三)提高勞動生產率的定額——定員、定量綜合的定額。即是指每一個人一月或一年能生產多少東西，這就必須研究工時問題，很好分析工時，從中找出提高勞動效率的方法。(四)質量定額。要保證任何一種產品都合乎規格，保證其使用價值。因此在確定技術定額中一定要結合着減少或消滅廢品這一工作。(五)成本定額。工業生產中工作的好壞的集中表現是在成本的高低上。因此要在生產成本的四個基本組成部份上(工資、材料、管理費、折舊)去努力減低。我們要創造降低成本的新紀錄。(六)基本建設定額(工程建設)。(七)流動資金定額(資金週轉率定額)。這要求各廠在如何加速資金流轉率及應當有多少流動資金問題上作很好研究。關於如何製訂定額，他指出：這是創造新紀錄的一個結果，因此要從這許多方面創造新紀錄，通過這一群眾性運動來製訂，根據先進企業及先進工作者來製訂。因為創造新紀錄運動是長期的工作，因此就要定期審查修改。這個製訂定額不是根據過

去經驗的按照平均定額(即按過去生產的平均額)來訂，那是向落後看齊，而是要先乎先進生產者的定額與目前定額之間，訂出合理的定額。

關於定額管理中的定員問題，在東北各工廠創造新紀錄運動中發現了兩種不正確的思想與處理方法：一種是某些工友害怕在創造新紀錄、勞動效率提高以後，少數工友要被淘汰與失業；因此領導上束手束腳，不敢堅決領導創造新紀錄運動實行定員。另一種是輕率解雇，遣散職工，只顧一廠一時，未注意到整個國家的需要，甚至未充分估計到本廠一年半載之後的發展，並且因為整編定員工作，與工人對立起來，造成脫離群眾的惡果。工業部發現了以上的兩種錯誤後，又於十月二十四日及時的發佈了一個決定，要求各廠堅決發動群眾，開展創造新紀錄運動，對於編餘人員不准隨意遣散解雇，應先就各個範圍內儘可能地調換其工作，不能解決者早報工業部調劑之。各單位同時應就不同工作性質分別集中，組織各種訓練班和學校，提高職員的技術、文化、政治水平，做為國家勞動後備。因為我們目前的生產中並不「勞動過剩」，相反的，我們目前正需要大量的各種職工，補充到各個工業部門，以應工業恢復與發展的需要。由於這個決定，打破了領導上和職工的一切顧慮，糾正了錯誤，使得定員工作更可以有把握的堅決實行。

定額工作，是建立科學的生產管理制度的重要關鍵之一。創造新紀錄運動在東北各廠礦展開以後，職工生產積極性提高，給定額管理打下了初步基礎，東北工業部為鞏固職工群眾的生產積極性，避免勞動力的流動，把主要的較為熟練的工人固定在一定的生產崗位上，最近發佈了「關於工資與定額問題的通知」。通知中指出過去工資制度的不健全，在創造新紀錄運動中，要提高工廠中起主要作用的熟練的技術工人與勞動繁重的工人的工資。因為，只有這樣才符合「按勞得值」的原則，也才能鼓勵所有的工人更積極地學習技術、提高技術。關於技術定額，通知中指出在目前職工及幹部中有種種錯誤的說法：一種是認為不能改變一向存在的陳舊的技術定額(或稱滿標準)，認為需要以偽滿標準為技術定額的標準，只要超過這種定額即應給以超額獎勵(或超額工資)；另外一種則認為技術定額必須提高到最高新紀錄的標準。我們需要的定額是介乎先進生產者所達到的新紀錄與現在自然存在的技術標準之間，而為一般職工在正常的積極工作條件下都能達到的標準。

通知中規定各廠礦主要定額必須在一九四九年十二月

下旬完成並報請批准。從一九五〇年起，創造新紀錄運動將與超額獎勵結合進行。

由於創造新紀錄運動的廣泛而深入的展開，東北各工廠生產情況面貌一新，各工廠現在就在這個新的基礎上進行各項主要定額。如本溪煤鐵公司第二發熱廠，全廠性的新標準都已按標準創造出來；機、電、能、勞、動、效、率、原、料、消、耗、及、技、術、標、準、等、測、定、也、在、創、造、新、紀、錄、運、動、中、完、成、；、日、常、統、計、工、也、較、健、全、，、如、生、產、均、有、生、產、新、紀、錄、；、所、以、確、定、定、額、工、作、如、水、到、渠、成、，、工、廠、管、理、委、員、會、研、究、結、果、為、群、衆、一、致、通、過。

### 先進者的模範事蹟

我們已經知道，創造新紀錄運動是從加強經濟核算與反浪費鬥爭中形成而湧現出來的，在這個運動的形成中，我們的先進生產者起着極重要的帶頭作用。在這裏我們要向我們爲人民創造財富的先進者致敬！下面介紹幾位先進者的模範事蹟。

趙國有，他是瀋陽第三機器廠的青年技術工人，今年雖只有二十六歲，却已經有十一年的工齡，在偽滿及國民黨統治時期，受盡反動統治的欺凌，瀋陽解放後才獲得翻身，他參加了市總工會第一期職工訓練班去學習，提高了他的政治覺悟與認識，回廠後生產特別積極起來，群衆擁護他，選他爲工廠管理委員會的委員。一九四九年七月間工廠青年團支部成立，他申請入團也獲得了批准。他現在還是工人報的特約通訊員。

第四機三廠三月份，四個小時可以做一個吊掛塔輪的消息傳到第三機廠，有許多工友不相信這個超過舊滿的新紀錄。後來經過一次實地去看，大家都相信了，於是領導上號召工友，看誰能將塔輪四小時幹出和工廠比比。趙國有本來不是幹這個工作的，爲了響應團和工會的號召，他請求工務股把車削塔輪的任務交給他，並且提出與四廠挑戰。他接受這個任務以後，心裏就想：「要想把活幹得快，光靠賣力是不行的，必須從工具上想法子。」他看到車塔輪，刀桿子太長，刀頭只有一面刃，往回撥刀，刀吃不進去，一點一點車，因此耽誤了時間。他發現這個缺點以後，便着手改良工具，把刀頭改爲兩面刃，他又改良鏡刀，把鏡刀改爲大半圓的塔輪刀，塔輪寬很多，鏡刀就多大，先用尖刀把塔輪外部尺寸車好，然後大半圓樣板刀和圓的尺寸一樣，這樣車削一個塔輪所花費的時間就減少到兩點三十分鐘，突破了舊滿的最高紀錄。這個消息，轟動了全廠，轟動了全東北，由於他的堅持與努力，終於在廣大職工當中掀起了一个熱烈的創造新紀錄運動。以後他又經過不斷的研究技術，繼續採用車鏡結合的操作方法，於九月十四日又創造了以一點十六分鐘作一個塔

### 輪的新紀錄

與趙國有同時，瀋陽第一機器廠的趙富有也以三點零九分創造了車絲鑽的新紀錄。他也是經過了改造工具改良操作方法以增加工作效率的。第一機器廠黨委是專做絲鑽的熟練技術工人，以前做一根絲鑽是三十個小時，紅五月競賽時縮短到二十三個小時，七月底提高到十六小時一根，後來又提高到十點三十分完成。八月二十一日他參觀了一廠，看到趙富有車一根絲鑽是六點五十四分，回來他就想超過趙富有，也從改良工具及操作方法入手，創造三點零九分的新紀錄，被選爲一等功臣，行政上給予獎勵，以後又創造了二點三十七分的新紀錄。

此外機器三廠的張尙舉劃六尺車床由一七八點降低到十九點，超過了舊滿的紀錄，而最近新的紀錄則突破到十點三十分，他並且能以帶動全組，使全組對六尺車床劃線都能保持到十九點全部劃完，同時影響與鼓勵了全廠各機噐間向劃線組看齊，並掀起了競賽熱潮。機器四廠的工友陳濟民堅決的與落後分子作鬥爭，改造錘工組的火爐，能連續帶打二十分鐘，一天出六個風爐蓋。

趙國有、趙富有、黨會安、張尙舉、陳濟民這些生產的先進者，使政治覺悟與科學技術結合，創造了生產的新紀錄，保持質量，提高技術，並且幫助了帶動了其他的工友，在生產戰線上形成了一個劃時代的運動，他們不僅是每個工廠的模範，而且是全東北工人，全中國工人的好榜樣。

### 創造新紀錄運動的新階段

創造新紀錄運動在東北各工廠中普遍展開以後，創造了各式各樣的新紀錄，給定額管理打下了有利的基礎，使得生產效率大大的提高了一步，不僅打破了少數幹部和某些工人對「陳舊標準」的保守觀點，而且給國家創造和節省了很多的財富，但是由於運動的發展，先進生產者的個人的創造新紀錄必須與全體工人相結合，突出的車間必須帶起落後的車間，祇有使個人與全體、車間與車間組織，有機的聯系起來，才能使運動不致陷於孤立無助而不停止的前進。因此，一系列必須及時解決的問題就出來了，其中主要的是要求領導上如何配合群衆運動創造集體的紀錄。要想創造集體的紀錄，在現階段的聯系問題與生產組織，就成了極爲重要的需要，惟有這樣才能使運動平衡發展。在這一點上，安東造紙一廠首先產生了極可寶貴的經驗，那就是該廠訂立了聯系合同，加強了工人團結，健全了管理制度。

國營安東造紙一廠在總結這次創造新紀錄經驗時，抄紙室工友一致認爲一百吋抄紙機所以能創出新紀錄，調成室磨的料子軟硬度合乎標準是其主要原因；因此，領導上

即根據這一要求，採取突破一點推動全廠方式，幫助他們訂立了聯系合同。在合同中抄造室保證全月完成二二二噸紙的任務；流失率不超過百分之八；成品損失不超過百分之五。調造室亦保證全月達到二二二、五噸生產任務；即解度要保證百分之四；保證百分之四；保證裝池準繩和抄紙質量。在獎勵方面，雙方議定，如一方因本室主觀妨礙他方進行生產時，則從規定獎金中扣除一部分補貼他方應得而未得之獎金損失（但偶然出現之新紀錄，因客觀條件不能滿足需要者則不在此例）。接着就將訂立聯系合同的消息向全廠傳播，推動各室都自動訂立了合同，全廠聯系合同在五天内，即普遍訂出，並在這一基礎上開始訂立集體合同。這樣就進一步地加強了工人間的聯系，加強了工人的責任心，健全了生產管理制度。這一個新的寶貴的經驗，在東北各工廠間傳播着，凡是有創造新紀錄運動的各單位，都開始訂立聯系合同。聯系合同的商訂，標誌着創造新紀錄運動的一個更高更新的階段。

東北工業部最近又曾發佈了一個「關於進一步組織和推動新紀錄運動的指示」，號召工廠領導幹部上要及时地解決運動中因發展不平衡而造成的脫節現象，有領導、有目標地普遍訂立聯系合同，逐漸確定合理定額，進一步的組織和推廣新紀錄運動。因爲在發佈這個指示以前，不僅安東造紙一廠產生了訂立聯系合同的寶貴經驗，撫順勝利礦、瀋陽毛織廠及機械第三廠，均試行了聯系合同，它不僅鞏固了個別新紀錄，並且推動了總的生產率的提高。

指示中曾指出：「目前各廠礦由於新紀錄不斷出現，就特別暴露了過去許多生產組織的不合理，並由此而產生停工待料的浪費現象很普遍，影響了工人的生產情緒，不改變現狀，就不能滿足創造新紀錄運動的要求，就會使生產停滯不前。……克服新紀錄在各個小組、車間、工廠之間發展不平衡而造成的脫節現象，克服有了成子成百新紀錄而不能完成和超過全廠總生產計劃與生產任務的現象，除了領導上重新配備勞動力和設備以外，各個聯系的生產小組、車間、或各個工廠訂立「聯系合同」是克服這種現象的最好形式。聯系合同是把各個單獨的新紀錄加以組織，完成一個總目標——總的新紀錄或生產計劃與生產任務的最好形式，是克服新紀錄運動與生產計劃及生產任務脫節的有效方法，這個方法應該在我們一切廠礦由點到面普遍推行。」

訂立聯系合同不僅標誌着創造新紀錄運動的一個新的階段，它將使創造新紀錄運動更向深廣裏去推廣——由個別到集體，由工人到領導，形成經濟建設高潮中的有機組織，貫徹經濟核算制，實施定額管理與超額獎勵制，都將由聯系合同的訂立，獲得更進一步的有利條件與基礎。

# 旅大農村中的生產、租佃、勞資、稅制、互助情況

儲安平

本文爲記者所著「東北參觀報告」一書大連一章中第二篇。

## (一) 生產情況

旅大地區，在行政上自成一個單位，它的農村情形和東北一般地區不同，記者現在根據在大連參觀時所得的一些材料，對旅大地區農村中幾種情況，作一個簡單的介紹。

旅大地區解放以後，農村中一度發生一種不安的情緒。由於遼南遼東等周圍地區都進行了土改，一般農民以爲其他解放區既都進行了土改，旅大地區想來不久也要實行，於是沒有土地的貧雇農，就放下荒地不開，有的甚至因爲久等不見分地，把自己已經分到的荒地拋棄，跑到別處去等待分地。地主富農階級則心裏發生恐慌，「反正我的地保不長了」，「快賣掉，先落幾個錢再說」，發生賣地、拋荒、殺牛、賣馬等不好現象。地主富農對於經營土地既不積極，恐僱工要很高的工錢，提很多的條件，也就不敢不願多僱僱工。這種現象都足以影響農村的生產，並形成僱工的失業和勞動力的流散，面對這種情形，旅大當局對於農民，積極進行教育與說服。一方面由關東公署（後稱旅大行政公署）出了佈告，明文保障土地的所有權，使地主富農安心，一方面又召開農業生產動員大會，並深入農村進行觀察，告訴一般農民，由於旅大環境的特殊，目前還不能像其他解放區一樣的實行土改。旅大當局希望一般農民在現有條件的基礎上，安心生產，大力開荒，多生產糧食，生活自給得到改善。對於地主富農的生產情緒，當局認爲必須有很好的掌握，因爲他們在農村中佔有百分之三十的良好土地和充分的耕畜力，在增產糧食的任務中，佔着相當重要的作用，所以應該多方面的向他們解釋政府現行政策法令，使他們不要對生產徘徊不前，無中生有的鬧虛傳。對於貧農的生產情緒，應加以鼓勵，使他們開荒拉糞，樣樣努力，對於他們缺糧、缺耕畜、缺農具、土地不足等等實際困難，應該幫助他們解決。

旅大地區既然暫時還不能實行土改，因之決定把官有土地無代價的分給農民。旅大地區的土地不多，但荒地却不少。要農業生產，必須大力開荒，將荒地變成良田。旅大地區一九四八年的經濟建設計劃大綱中關於農業部分，決定本年度開荒七十萬畝，其中金縣三萬畝，旅順二萬畝，大連縣二萬畝，由公署規定凡是公有荒地或閑地，本區居民都可以呈請區政府批准開墾或耕種。對於有勞力而無土地的貧農、貧苦失業的工人、以及缺少土地的中農，更應予以開墾或耕種的優先權。每年開公有荒地生地三畝以上，熟荒六畝以上者，不但免徵農業所得稅，並且予以土地所有權。開公有荒地者，業主不得橫加阻攔，要訂立契約，限期開墾，不收租糧，不得無故抽回土地，開荒人也以取得永佃權。此外，爲了幫助農民解決有關肥料、種籽、農具等的困難，公署除了貸給農民麥種五十萬斤，苞米七萬五千斤以外，並準備了農業貸款十四萬七千七百五十萬元（關東幣），此外又購辦了五千噸的肥田粉，二百噸棉種，以及很大數量的板車，貸給或賣給農民。

按照旅大地區一九四八年經濟建設計劃大綱中農業部分的計劃，預定（一）一九四八年度要比一九四七年度增產糧食總產量十四萬三千噸增產四萬噸（十八萬石）。（二）開荒七十萬畝。（三）恢復舊有的水田六千畝，水田的收穫一般說來要比旱田的收穫多一倍以上。（四）解決肥料問題，努力積肥，本區各城市之糞便全部投入農業生產，積極爭取所需肥料之進口。（五）擴大雨季作物面積，普遍提倡種棉、種麻、種花生、種地瓜。地邊草格，廣植瓜豆，增加副食品生產。其中關於植棉部分，打算植棉三萬畝。對於植棉者一律免徵農業所得稅，棉種由政府免費發給。收穫時，可以拿棉花向政府交換食糧、布疋或其他物資，如果收成不好，收穫減少，受有損失時，政府還要按照標準產量，補償他的損失。花生也是旅大地區的特產之一，在生活上，可以供給油類，在貿易上，可以換回更多的必需物資，所以政府對於種植花生的利潤，也將給予保障。（六）應助與培植菓類生產，整理菓園，除供本

區需要外，爭取出口。公署規定，已經經營的菓園是不能隨便改種大田的，若須改種大田，須在事前請求政府批准。至於菓園所用的各種農藥噴霧器，已由政府和工廠連繫其製造。生產中所遭遇的困難，政府應隨時爲之解決，將來收穫時，公署亦將計劃幫助運銷其他地方，或加工製成其他物品，所以希望經營菓園的，照常經營。（七）爲增加糧食生產，適當的縮小原有菓園面積，因爲菓園和其他大田不同，有土就可以種，大家應當多利用閑地、荒坡、草格，栽植菓菜。特別是城市裏的居民，更應設法自力更生，不要只依靠農民，應該實行寸土必耕，多採野菜、海菜，補足副食品，以資備荒。（八）要保護森林。（九）要獎勵畜牧事業，增加牲畜繁殖，提倡養豬、養羊、養雞、養蜂等副業生產。

一九四八年度施政總結，在基本上都超過了原來的數字，原定一九四八年度增產糧食四萬噸，結果則增產了六萬五千零三十五噸。開荒原定七萬畝，結果開荒九萬五千一百一十九畝。投入全區農民的肥料，除大糞七六、一八噸，農村積肥一、〇八七、七三六噸外，實發肥田粉四、九五五噸，平均每畝得肥田粉五斤、大糞八十斤，農村積肥一、一四二斤。農民一般的意見，認爲一九四八年度增產之多，肥田粉起了很大的作用。

旅大地區一九四九—五〇兩年經濟建設計劃大綱中所規定的農林畜牧生產，其數字如左：

一九四九年	一九五〇年
食糧 二二二、〇〇〇噸	二二三、〇〇〇噸
稻子 一、二二七噸	一、五八三噸
地 瓜 四六、〇〇〇噸	九〇、九三八噸
花生 六、二〇〇噸	八、六四〇噸
水果 一六、七二二噸	一七、七六七噸
蔬菜 七六、五七三噸	一〇三、七八三噸
植樹 二百萬株	二百萬株
育苗 一千萬株	一千萬株

耕 畜 四、五〇〇頭 四、五〇〇頭  
 猪 四、五〇〇頭 四、五〇〇頭  
 雞 四十萬隻 五十萬隻  
 一九四九年投入農業生產的資金為十億元（關東券）。

### (一) 租佃關係

旅大地區目前階段還不能實行土改，必須團結農村中各階層，共同為農業生產而奮鬥，為了加強農村各階層的團結，使大家能安心生產，公署於一九四八年二月十日製訂「關東地區農村土地租佃關係調整暫行辦法」，一方面保障土地所有權，一方面保障租地人的租耕權，並規定業佃雙方應協同農會於春耕以前，訂立與更換契約，於土地所在村公所備案。租約的期限可由雙方議定，但租約期限，一般應在三年至五年，世代佃租土地及種滿二十年的土地，承租人得要求訂立十年以上的租約。

「暫行辦法」規定：出租人不得無故抽地、撤地、或增加不利於承租人的租佃條件。承租人原有永佃權及依法取得永佃權者，應保留其永佃權（無永佃權者應再另定）。主佃租約期滿時，出租人有自由處置之權，如出典、出賣、自耕、及僱人耕種等，但如繼續出租時，原承租人有租種之優先權。同時，出租人如必須出典、出賣租期未滿的土地時，原承租人得依原租約的繼續租種該項土地，並有權優先典買此項土地。如出租人收回自耕時，原承租人對出租人要求賠償契約規定之損失。

租約尚未滿期的土地，有下列情形之一者，出租人得將土地收回：(一) 承租人自願放棄其租種權者（應於秋收前三個月通知出租人）。(二) 承租人無故不耕，荒廢土地達一年者。(三) 承租人無力交租而故意不交者。(四) 承租人耕作怠惰，致產量降低至公署規定標準產量半數以下者。

出租人因無法生活，要求將尚未滿期的土地收回自耕時，應由各縣市政府調查業佃雙方實際情況，進行仲裁，並將結果報告公署。

嚴禁包租、轉租。如承租人將土地轉租時，出租人應即將此項土地直接租與第二承租人，其轉租而致租額加重者，加重部分須由原租人如數退還第二承租人。

關於租金，在佃農方面，自然是要求能夠減租，甚或不交租，而地主方面，想多收租，或者害怕不交租。關於這個問題，公署也有規定，在春耕以前，業佃雙方會同農會，三面談妥，希望你不多要我不少給，公署認為從地主方面來說，應照顧農民生產情緒，不應多要，在佃農方面

，簽字訂約後，應按約交租。

### (二) 勞資關係

和前述「關東地區農村土地租佃關係調整暫行辦法」頒佈同日，公署為了調整農村勞資關係增進農業生產，保障僱工生活和僱主經營利潤，加強主僱團結，又製訂了一個「關東地區農村勞資關係調整暫行辦法」，這個辦法對於旅大地區農村一切園藝、莊田、畜牧等僱工與僱主之間的關係，都是適用的，辦法內容如左：

一、僱工等類：凡服役於固定僱主半年以上者，稱為長工；凡臨時服役於一定僱主者，稱為短工；凡具有農業經營技術者，稱為農業技術人（俗稱把頭）；凡成年身強力壯從事於一般農藝勞務者稱為一般僱工；凡老弱、童工、女工等從事於雜役勞務者稱為雜役工人（俗稱小工）。

二、僱工工資：凡僱工均依習慣由僱主供給宿食及一習慣待遇。此外另按僱工平均工資，規定中等工資標準如下：把頭，每年八百斤（以苞米為計算單位，斤為市斤），一般僱工每年六百斤，雜役工人每年二百五十斤，短工依照市價由主僱雙方按期協定之。

三、工資支付：長工工資支付得按照農家過去習慣每年三大節（春節、端午、中秋）前支付之。短工不論日工月工。均應按日按月付清。僱工因婚喪家屬疾病等需款時，僱主得預支工資一部，在工資支付時扣除之，但不得加算利息。如遇欠收之年，僱主無力付資外，其工資支付由主僱雙方協議之，凡豐收之年，僱主得予僱工以適當獎勵，以保證其勞動情緒。

四、工作時間與假日：僱工勞動時間，依農業經營之需要，視農忙或農閑而定。僱工休假日，除依習慣規定外，並得予「五一」勞動節、「八一五」、「八二二」、國慶日各放假一天。凡經協議規定假日，工資照發。

五、病傷：凡僱工因疾病暫時不能工作者，得依契約規定民主雙方協議解決之。僱工因工致傷者，有權向僱主請求全治療費，因工致死及致傷而成殘廢失工作能者，得按僱主之經濟能力給予埋葬費、撫恤費，其數目由主僱雙方自行協議解決之。

六、勞動權利與義務：僱工有參加工會農會進行一切民主建設活動，及在農閑期工閑期參加學習知識技能之自由權利，僱主不得干涉，但以不妨害生產工作為限。僱工如故意怠工經勸說仍不悔改者，或僱工不受僱主及把頭正當指揮，妨害生產經勸說仍不悔改者，以及僱工有不正当行為情形較重者，僱主有權要求村政機關協助解僱之。主

僱雙方發生糾紛時，得經村政機關調解，調解無效時，由區以上政府處理之。

七、勞動契約：主僱雙方應訂一定時間內之勞動契約，約滿時雙方都有宣告解僱之權。如在契約執行期間，雙方同意解約時，可行解約，如一方認為必須解約而發生爭執時，得由村政機關調解解決之，如調解無效時，呈請區以上政府處理之。

### (四) 農業所得稅

旅大地區農業所得稅徵收的範圍，按照旅大行政公署頒行的一九四九年度農業所得稅條例，分為兩類，甲類包括花生、地瓜、大豆、菜園、菓園、稻田等，乙類包括高粱、苞米、穀子、大豆等。

但是有幾種情形是可以免徵或減徵農業所得稅的：

- 一、凡遭受下列災害的作物，可以免徵農業所得稅：
  1. 被水災全部淹沒的各種作物。
  2. 被颱風全部摧毀的各種作物。
  3. 被海霧全部吹死的各種作物。
  4. 遭受其他災害而全部毀滅的作物。
- 二、凡種植下列作物者，予以獎勵免徵農業所得稅：
  1. 栽植纖維作物如棉、麻等的土地。
  2. 新立草樹園由第四年至得利期間（蘋果八年，梨六年，桃四年）。
- 三、凡屬下列情況之一者，得將土地扣除之：
  1. 新開生荒未滿四年及開墾荒未滿二年者。
  2. 宅地、墓地、交通用地及公用泥場、石場。
  3. 林野及未開墾的等外地。
  4. 在一個地畝耕種地內不能開墾的部份。
  5. 政府經營之試驗農場、種畜場、苗圃、採種園。

四、凡屬下列人員經該管轄市縣政府核准，得減徵或免徵農業所得稅：

1. 貧苦之寡、寡、孤、獨、廢疾、其生活無法維持者。
2. 烈士及軍警外調幹部之貧苦遺屬及家屬。
3. 對人民有特殊貢獻及功勳者。

二、土地等級及產量標準

旅大當局把旅大的農耕土地分為若干級，各級土地都



規定了一個標準產量，按照一九四八年關東公署所頒佈的農業所得稅條例中，各級土地的標準產量規定如左：

- 一級地 每畝六〇市斤
- 二級地 一二〇市斤
- 三級地 一九〇市斤
- 四級地 二五〇市斤
- 五級地 三〇〇市斤
- 六級地 三七〇市斤

不過一九四九年度旅大地區各地產量不一，具體規定固定統一的標準產量，困難很多，所以在一九四九年度農業所得稅條例裏，採取原則規定，靈活執行的辦法，由各市縣根據一九四九年當地作物的具體情況，折扣計算，大體上，甲類作物一般按一九四八年度的標準產量計算，

不打折扣（個別情形例外），乙類作物全區原則分為四成、五成、六成三種年景，平均折合為一九四八年五成以上的年景，由各市縣按具體情況規定區村年景和產量。

### 三、稅率和成本的扣除

農業所得稅是根據土地等級、標準產量、及每人的平均收穫量，依累進率徵收的。

每人每年平均收穫量自一百二十市斤到一千市斤者，按稅率表計算徵收，一千市斤以上者，平均產量每增加十斤，累進率增進百分之三（不足十斤者，不得照十斤稅率計算），每人每年平均產量一千二百市斤以上者，累進率不再增加，茲將自一百二十市斤至九百九十五斤的累進稅率及實徵計算，製表如左：

每人平均產量	稅率 %	應徵額 斤兩	扣成本 斤兩	實徵額 斤兩分
120斤	0.90	1.08	0.11	0.97
125	1.00	1.25	0.13	1.12
130	1.11	1.43	0.14	1.29
135	1.20	1.62	0.16	1.46
140	1.30	1.82	0.18	1.64
145	1.40	2.03	0.20	1.83
150	1.50	2.25	0.23	2.02
160	1.70	2.72	0.27	2.45
170	1.90	3.23	0.32	2.91
180	2.10	3.78	0.38	3.40
190	2.30	4.37	0.44	3.93
200	2.50	5.00	0.50	4.50
250	3.50	8.75	0.88	7.87
300	4.60	13.80	1.38	12.42
350	5.80	20.30	2.03	18.27
400	7.00	28.00	2.80	25.20
500	9.40	47.00	4.70	42.30
600	12.70	76.20	7.62	68.58
700	16.30	114.10	11.41	102.69
800	20.25	162.00	16.20	145.80
900	25.25	227.25	22.73	204.52
995	30.00	298.50	29.85	268.65

凡出租土地收租者，對其租糧部分，按原稅額增加百分之五十計算徵收，但是所收租糧每人每年不足二百斤，以及寡、寡、孤、獨、殘廢，確屬無耕作能力，每人每年收租糧不足三百斤，經區政府證明縣政府批准者，可以仍照原稅額徵收。

自耕地一律從應徵額內扣除百分之十，作為農具、種籽、肥料等等的成本。但是出租地、代管地、公有地，對土地所有者不予扣除。地主兼自耕農者，僅對其自耕部分扣除成本。佃戶須由收穫量內扣除地租後，再從應徵稅額內扣除成本。農戶飼養的耕畜：牛、驢、牝豬，每頭每年從總產量中扣去食糧一百斤，馬、騾每匹每年扣去食糧二百斤，以為牠們的飼料。但若不是耕畜，如供運輸用、乘

客、馬車、運貨馬車的牲畜，以及不能耕作的牲畜，都不得扣除飼料。至于牲畜數，賣者飼養的牲畜，自然更不得扣除飼料了。

### 四、計算與徵收

關於計算與徵收，是以人為計算單位，戶為徵收單位，關於在家人口，各戶不分男女老幼，均以「農業所得稅條例」公佈日（一九四八年九月廿日）戶口登記載的人口計算，參重及外調幹部均按在家人口計算。依業納稅者為生活的親屬，亦以在家人口計算，（但須至農業所得稅條例公佈日吃飯滿六個月以上者）。依靠家庭供給的學生，均以在家人口計算。僱用的一切長工，列入僱主家中計算

。其他人員，如童養媳、妾、及農村中的火夫、傭母、勤雜人員等，自農業所得稅條例公佈日，凡在家吃飯滿六個月者，均按在家人口計算，凡領取薪俸的黨、政、警、教、民等機關的工作人員，及醫務人員、工程師、專門家、工人和中學以上的公費生（私費生不在此限）等，均不得按在家人口計算。土地委託他人代管代耕者，廟宇教堂寺院祭田等土地出租者，出租人全家外出而回家取租糧者，以及養老及小份子土地，均按一人計算。機關團體學校的公有耕地二十畝以內者按一人計算，四十畝以內者按二人計算，六十畝以內者按三人計算，以此類推，如果戶口查不清者，每戶均按一人計算。一戶在二個市縣或二個市縣以上有土地者，未定期向土地所在市縣政府進行登記時，各該市縣均按最高稅率分別計算與徵收之。

對於新立的菓樹園及已開墾的等外地折合計算辦法是，新立的菓樹園自登記日起，三年內按原面積之半數計算，已開墾的等外地，于免稅期滿後，按新規定等級計算。各種作物統以場淨曬乾的苞米為計算單位。纖維糧者，可按左列折合苞米標準計算：

- 高粱 一斤五兩
  - 穀子 一斤六兩
  - 大豆 一斤
  - 花生 一斤二兩
  - 稻子 一斤
  - 白苞米 一斤二兩
- 至于菓樹園、菜園等，可按苞米時價折合通幣繳納。苞米時價，隨時通告。

### （五）農村中的幾種互助形式

農村生產中有三個基本條件，即土地、人力、和耕畜工具。在沒有實行土改的地區，地主富農佔有了土地和耕畜工具，但是缺乏勞動力，貧農有勞動力，但是缺乏土地和耕畜工具，為了提高農業生產，多打糧食，在農村中就必須提倡勞動互助。像在旅大地區，對於貧農，首先要解決他們的牲口問題，對於地主富農，要幫助他們解決勞動力問題，使缺乏耕畜的得到耕畜，缺乏勞動的得到勞動力，使雙方有利，互補長短，各方照顧，使大家來完成增產的任務。旅大地區，農村中的互助形式，大體上可有兩種，一種是農村舊有的互助形式——幫工，另一種則是合作勞動。從高度組織與發揮勞動力來看，後者當然比前者為好為進步，但一切社會制度都是跟着整個社會的發展

而發展，現在廣大地區，甚至東北其他廣大地區，農村中實行的勞動互助，還是舊形式的佔多數，不過使內容盡量合理，顧到各方面的利益，特別照顧貧農及中農的利益，不像過去那樣，貧農幫一輩子窮一輩子，實際是給地主富農剝削，新的互助變工，必須自願兩利，公平合理。

大連縣政府在一九四八年度曾有一個互助工作的總結報告，根據半年來各地群眾的創造，提出幾種互助形式，認為是各地可以參照使用的。第一種是分散互助形式，第二種是舊式的幫工都是分散的幫工，這是過去貧農、中農、富農間進行勞力交換的主要形式，但在這種形式下，正如前面所說過的，貧農幫一輩子窮一輩子，幫上了工就成了地主富農家的長駐短工，什麼時候用着就什麼時候去，貧農全部為富農所左右。貧農不但耕種不及時，即在勞力上也同樣要供給牲口主做。(有牲口的中農在某種程度上進行了對貧農的剝削，這種分散幫工，雖然有些改進，如對象固定了，不像過去的苦苦哀求，還求不到，貧農使用牲口，也不像從前一切任憑牲口主的調度了，但它的嚴重的缺點還是存在的，譬如分散還工分散變工，有許多貧農還不起，因為要工都在生活(工作)最緊張的時候，要是還了牲口主的工，就不免要耽擱了自己的工。勞力強的變為當短工，或變相雇工，多被富農收買，勞力弱的，很少能夠得到還工，種後還糧又還不起。在這種情形下，貧農在農村中一切都處於仰人鼻息的地位，而富農在農村中可以左右一切。

根據大連縣政府的經驗，認為合夥幫工的形式優于分散幫工。所謂合夥幫工，就是參加互助組的貧農，以有組織的優越勞力，團結成爲一個單位，合夥的向富農幫工，使貧農成爲一個力量，能夠和牲口戶站在比較平等的地位上，進行互助，形成雙方互相有求於人，而不再是貧農求富農的局面。同時強弱勞動力可以得到調劑，弱勞力也有還工的機會。發揮了共同勞動的效能，還工與自己的工，都不致耽擱。組織集中，便于團結教育。一九四八年大連縣農村中已部分施行，群眾的反映很好。這種形式對於牲口數多的地區，即以牲口爲中心的勞動互助，均極適用。

但是有許多地方，土地多而牲口力少，單純以牲口爲中心的幫工，感覺不夠，在這種情況下，就必須推行一種人畜變工的協作方式，大連由家屯會推行過這種方式，並得各地參考。由家屯第八團共有三十九戶，其中四戶有土地，兩戶拉馬車，他們是不參加互助的，其餘三十三戶都有土地，共計三百零七畝，其中又有十三戶是不能參加耕作的(六戶無家，七戶工廠工人)，其餘二十戶合計十

四整個勞動力，有兩戶富農，僱兩個工人，兩具牲口，十三戶不能參加耕作，交全團捐種，平均每具牲口負擔土地一百五十三畝，每個勞動力平均負擔二十畝，全團原編爲四個組，兩個勞力組，兩個牲口組。春耕播種開始，全團即實行變工，重劃爲三組，兩個牲口組，一個勞動力組。地頭地邊，全由人力。播種時，二百四十五畝大田，日種完，距離的由人工。送糞時，遠距離的由牲口送，近人力組，牲口組，平均每日種四十多畝地，相當于四具牲口，全村也實行了類似的變工，全村的人力組和牲口組，凡較便于由人工代替的牲口工，全由人工負擔，以與牲口工交換人力所不能勝任的，此外還有人幫牲口的小組，即牲口由人幫助耕。

當然，由家屯這個辦法祇是一個雛形，並不是完整成熟辦法，也存在着一些缺點，但這是一個好的方法。按照這種變工的方法，第一可以使中農滿意，因爲這就大大節省了牲口工，例如拉糞挑糞，近地用幾個人挑，比拉糞效率還高。第二可使貧農用自己多餘的勞動力換來需要的牲口，一面發揮了集體勞動，而節省了牲口工使用。不過這個方式應該注意的是：(一)變工需要等價，例如拉一堆糞與挑一堆糞，應等價，按照效率計算，不能只用一具牲口工等于三個人工的辦法。(二)着重與中農進行變工，牲口富裕的地方仍應以前述合夥幫工爲主。

關於變工，個別的貧苦農民所能養的牲口，只能是個小毛驢，在農用上作用較小，假如自願結合合夥購買和修整，就可以合併養活壯碩大的牲口。譬如大連縣南關嶺泰洪互助組六家貧農修整了一頭大牲口，牲口交一家富農代養，叫富農說出一定標準，由六家按標準供他草料，只許肥不許瘦，馬糞歸代養者。牲口出產時，所掙的工資百分之二十五歸車夫，百分之七十五歸馬料，另外又開公荒三畝。種豆子專供牲口料，並準備從牲口節餘中提後再添置一頭。這是一個值得在一切貧農及貧苦中農中提倡的方法，因爲這樣，以貧農的分散資金，組織成爲集中的資金，把各自不完整的生產手段變爲完整，這是一種很好的合作方式。

售價與訂價

本刊從六卷二期起，一直虧賠，主要的原因是售價的調整率(六卷三期起自五百元改售一千元)始終沒有跟上物價的上漲率。不得已，自本期起，每份改售一千二百元。訂閱的價目，自十二月三十日起，改爲：三個月六期收七千二百元。半年十二期收一萬四千四百元。

(上按第三十六頁)

子把頭髮梳了又梳。他們對那些劇中的「人民演員」懷着無限崇敬，政府也特別看重藝術家，各共和國給演員各種頭銜：榮譽(或有功)演員，榮譽藝術家工作者，蘇聯人民演員；後者是最高稱號，蘇聯的每個演員都爲爭取作人民演員而努力，這榮譽是及於全蘇的。作一個人民演員在舞台上二十年的經驗，特別是歌劇演員，往往一個演員苦練到人民演員已是中年，在某些戀愛場面顯得已逾途，但是他們的喉音委實是到了爐火純青的地步。每個歌劇舞劇的音樂伴奏的規模也够大，台眼前的音樂池內有過百的伴奏人員，每個劇的音樂總指揮也受到觀眾熱烈愛戴，有時的掌聲是爲了他鼓的。

青年團劇院的藝術總導演別列森也夫同志會說：我們解釋每個角色，而且告訴演員，無論大小角色，每個人必須了解整個劇本的構成，每個演員祇是表現劇本的一個螺絲釘，像一個樂隊一樣，每個隊員都是演員，而劇本就是總譜，那怕是一個打兩下鼓的人，他也必須了解總譜，爲什麼要打這兩下。史丹尼每排一場戲，必要求演員全體在場，無論有沒有他的戲。這樣，從頭到尾，演員才能體驗整個戲的發展，並將自己適當地投入戲中，作到整個戲的集體和諧。

大劇院附設十年舞劇學校，七歲開始，大劇院百分之九十五的演員從這學校訓練出來，這學校的教師也全是劇院的名演員。

全校有二百五十個學生，一般課程外高年級加音樂史、藝術史、劇場史等，鋼琴是必修課程，一年級起就開始舞蹈訓練，有古典舞、二人舞、民族舞等。有時晚間參加演出，所以是很吃力的。

這舞劇學校有一七五年歷史，列寧格勒的舞劇學校有二一〇年歷史，俄國舞劇是世界舞劇史上的主要部份，而且決非法國意大利的模倣或再版。該校校長拉伊洛夫說：「我們很自豪，在技巧上我們超過意大利舞劇，用高度的技巧創造形象，而在情緒表現上，更超過法國舞劇。」蘇聯舞劇演了莎翁的「羅米歐與朱麗葉」，創造了朱麗葉的舞劇形象。

看了蘇聯的戲，作爲一個外國觀眾祇有慶幸自己的好運氣，而認爲這是社會主義文化的高度成就，遺憾的是只能外行地描摹地寫些印象如上。

復刊號四版

「觀察」復刊號在上海印了三版，業已售完，各埠讀者同業仍來補購，現在我們印了第四版，繼續供應。

更正 上期第三頁作者介紹欄內，政務院誤刊爲國務院，未能及時校出，用特鄭重更正。

# 蘇聯的戲

子岡

去布達佩斯過莫斯科時住了一晚，翌晨會去街上購置，便發現劇場門口有人排隊，幾乎像是在候購什麼平價物品的樣子，後來才弄清楚是爲了買戲票，要到晚上開演時來買是不可能的。我們真奇怪莫斯科人的好興緻。

莫斯科的二十七家劇院原來都是這樣生意興隆，全蘇的八百多家劇院也無不如此（電影院的數目另計）。每年夏季因爲演員們多去休假，所以九月裏算是戲劇季節的開始，各種戲劇的一套套節目逐漸排定，全蘇聯的勞動人民爲這些節目所吸引，一位導演高興地告訴我們說：「蘇聯人民不祇能够欣賞反映現實中種種現象問題的戲劇，也很能接受古典主義的作品。」有些人對於蘇聯舞臺上經常演些歷史劇，或是莎士比亞、托爾斯泰、屠格涅夫的戲劇，或是足尖舞，是有點不解的。

好戲不集中於莫斯科，莫斯科的負有盛名的劇團也時常巡迴到其他城市或共和國去演，各民族各共和國的藝術成就也常到莫斯科來表演，莫斯科是個藝術中心。

蘇聯藝術委員會受部長會議領導，然後領導着全蘇的藝術事業，十二人組成的委員會下分話劇劇院管理委員會、歌劇院管理委員會、音樂團體管理委員會、藝術教育管理委員會……總的委員會每季檢討一個問題，創作過一個全蘇上演節目的檢討，下季要檢討俄羅斯共和國的藝術活動。委員會和作家協會、作曲家協會、畫家協會，經常密切聯繫，討論並辯論一些問題。藝術委員會並協助着全蘇的職業的以及業餘的藝術活動。業餘團體內如發現有可造就的新人，就把他們送到藝術學校或藝術職業團體中去。每年藝術節不出現幾個新進的演員和歌唱家，報紙上就會有批評，他們非常注意新幹部的發掘與培養。委員會下設「全蘇聯人民創造之家」來協助業餘工、農、學校、婦女、兒童的業餘藝術團體。

當中國民主青年代表團白鈞、利國道經莫斯科的時候，我們作爲蘇聯青年反法西斯委員會的客人，由他們和青年團之中央給我們安排了一個十八天的參觀節目，節目中每晚幾乎都有戲或電影，我們不祇欣賞了蘇聯的藝術，也當作練習任務走進劇院影院，這祇以外行人的見解記下我們所看過的幾個戲：

## A 話劇

### 1. 野蠻人

另外我們還看了一次馬戲，塔吉克民族的歌舞，又在高爾基文化休息公園的綠色劇場再看了一遍蘇聯文工團在布達佩斯青年節得獎的藝術節目。

我們慶幸可以擠進莫斯科的幾個主要劇場：有九層包廂可容三千人的金碧輝煌的大劇場，門口塑有「大雷雨」作者奧斯陀托夫斯基銅像，實際也不算小的小劇場，丹欽柯會經致力領導的藝術劇場，以青年團命名的以演現實主義戲劇爲主要任務的青年團劇院，新建的備有電氣化舞台裝置的紅軍劇院……蘇聯每個劇團都固定地在某一個劇場上演（旅行演出時例外），他們認爲首先要看劇場，有了劇場才有永久性創造的集體，有了這個集體才能有自己創造面貌和風格，每一個劇場都有他們自己的一些永久固定的基本演員，或是培養演員的學校，例如大劇院的十年舞劇學校，青年團劇院的三年一期的訓練班。

蘇聯劇場中不祇肅穆無聲，大人看戲的國子絕不攪帶小孩，而且劇場規則嚴格，儘管你先買了戲票，如果在開場之前不入場，就不許中途入場，必須到第二幕時才許進去。

自然，看蘇聯戲主要的困難是語言的隔閡，我們之中很少人熟習俄文，所以祇能看戲而不能聽戲。舞劇看起來倒比較容易，歌劇也祇能欣賞它的音節。劇情幸好有蘇聯同志、代表團中的翻譯同志以及戈寶權同志爲我們講解，在看戲之前知道一個大概，每幕休息時間大家又如飢似渴地聽他們解說一些主要的有趣的對話，那時候蘇聯的觀眾們正在茶點室內吃東西或吸着煙作悠閒的散步。

## B

## C

2. 小街一住宅
  3. 我們所需要的糧食
  4. 三次攻擊
  5. 復仇艱難
  - (註) 3. 4. 5. 三劇是分組去看的，每人祇看了其中之一。
  6. 綠色大街
- 歌劇
1. 伊果爾王子
  2. 巴列斯·貢特諾夫
  3. 蝴蝶夫人
- 舞劇
1. 巴黎的火隊

「野蠻人」是高爾基編劇，寫蘇聯十月革命前的貴族地主的腐爛生活，一群到僻壤去開發的文明人自以爲鄉下人野蠻，工程師和他們的愛人們恩賜地下鄉遊覽和計劃開發，他們除了玩賞風景以外，糾纏在調情戀愛之中，以致一個貴婦人因爲得不到她所追求的一位工程師的愛情而拔槍自殺，她的丈夫最後駭異地說：

「你們作些什麼呀？」這句有力的結尾活畫出文明人們的荒淫無恥，事實上當地的「野蠻人」熟知他們自己的鄉土，對於文明人的疑難會給以真實的協助。

「小街一住宅」是梭羅夫編劇，當作家協會舉例說明戰後文學中的戲劇部門時，曾提到該劇。這是一個反映某帝國主義國家的陰謀間諜活動，就是小街，事實上正望得見克里姆林宮，舞臺上的某國使館人員倚窗望了克里姆林宮的鐘聲在發恨，他所代表的資本主義社會制度嫉恨這社會主義國家的神經中樞。熱州莫斯科地理的，就知道這意味看哪個國家的大使館。

全劇中的蘇聯人祇有某少校及其父老油漆家。兒子在柏林佔領區，在他的辦公室內獲得德國間諜的名單。他審問着一個狡猾的德國女間諜，和一個德國空軍軍官，後者會奉命運送德國軍官所掠奪的財寶，而伴告這空軍軍官所運送的是秘密的名單，爲滅口在歸途他幾乎被打落致死，以致落到蘇佔區中，被養活了三年之久。他和女間諜間彼此以爲死了，在少校辦公室內相遇，當他知道了德方的陰謀計時，他向少校坦白了。故事穿插得很複雜，少校的父母是油漆家，在油漆院具修神像，油漆家爲了愛護國家，把價值二萬五千盧布的神像，以七十五個盧布的代價售與油漆院，某國使館的女間諜（即女館員）設計挑撥是非，威脅這個善良的油漆家，並且偷了這神像的假版想拿到某國去宣傳。某國使館又經常派了一個新的女館員到公園戲院地下電車道去竊聽並製造民間議論，說蘇聯人民不滿意政府，他們企盼戰爭等等。最後又召集了一個記者招待會，想在會上令女館員把那些偽造的議論公佈，並且公佈一個假造的駐西班牙德國使館破獲蘇聯挑撥製造新戰爭的文件，不料那位有良心的女館員在報告時竟宣佈了某國的陰謀，而且把她平日接觸的蘇聯人民愛好和平建設熱愛政府的事實直言不諱，各報記者中各自依照他們國家的不同政治制度作了相反的表演，資本主義國家記者們把記錄女館員的真話的筆記撕得粉碎，某大使制止女館員再講所欲言下時，捷克等幾個新民主主義國家的記者們却堅持請她繼續發言，他們向某大使說：「既然是你把我们請

來的，既然一開始時你要求我們把她的發言記完後發表出去，那麼就要她講完吧。」女館員的話講完了，她已準備好了下一個步驟，離開了這陰謀詭詐的某使館。這政治氣氛濃重的戲劇演來頗為緊張，演員多享盛名，演來藝術價值極高。

「我們所需要的糧食」是尼古拉·維爾他編劇，一九四七年得了斯大林獎金的故事。在藝術劇院演出，是寫某兩黨集體農莊間的故事。奇霍爾導演的集體農莊有偏向，他把存糧私藏緩交，又會出賣了一部份，區蘇維埃女主席復包庇他，所以拖拉機站的新機器常租給他用，這被一位作戰歸來的黨區書記查出來了，奇霍爾的姪兒是個有功軍人，起初沒有揭發他叔父的錯誤，後來他叔父一位參加揭發他叔父舞弊及落後的女記者說服，揭發他叔父存糧緩交的行爲。同時「新路集體農莊」的女主席領導得十分切實，執行了國家的政策，盡了他們應盡的義務，使得農莊欣欣向榮，逐步發展，美麗的未來的建築藍圖在她手上，也在許多莊員們的心中，他們和落後的集體農莊鬥爭贏得了勝利。在他們莊上連一個七十歲的老頭兒都不甘心被白養活著，他最後到了一份他能作的工作：隨汽車押送樹苗，他回來時欣然地說：「那些米邱林工作者們把果園打扮得好漂亮啊。」

這個戲反映了集體主義的批判精神，和蘇聯人的生活面貌。在社會主義建設中某些迂迴的小路或落後現象是有的，但是可以被群眾所克服，在集體主義教育下出現了新的人物。

「三次攻擊」據說是難以想像會在舞台上演得好的。一個關於戰鬥的劇本，但是據看了它的同志們說，演得如歷史其境，紅軍劇院的舞台可以轉，一切裝置電氣化，舞台大得坦克車可以在台上行駛。在舞台上演斯大林同志的演員，演得傳神之至。

看了「復仇的經過」的同志們也十分滿意，很多人看過電影，容易明瞭些。在兒童劇場看戲的十九歲兒童，他們看起戲來有他們不同的趣味和着重點，看高了興的時候他們哄堂大笑，手舞足蹈，倒好像他們也在演戲。每個戲規定完意可看的年齡，「復仇的經過」是七年級以上可看。

「綠色大街」是蘇洛夫編劇，也在藝術劇院上演，那晚我們幾個同志坐到了前面第五六排上最好的位子，三個座位上了釘了銅牌，那是該劇導演導演丹欽柯在世時，每一個戲最後預演，他和史坦維尼斯基的座位，以及每個劇上演的時該劇導演的座位。蘇聯翻譯同志向我們握手致賀，爲了我們有兩排那有意義的位子。

在「綠色大街」裏有不少噱頭，有不少使得蘇聯觀眾哄堂大笑的地方，原來是年青一代的鐵路員工在請教老工程師時，他發現了他們計算中的一些數學上的錯誤，而且錯得十分可笑，因此觀眾們爲這些不經心的數學上的錯誤而笑起來了。如此也可見蘇聯一般人民文化水準之高，趣味之高。不諳蘇聯語言的我們祇有看到他們哄堂時間了才恍然大悟。

這個戲也和「我們所需要的糧食」差不多，是反映鐵路員工中的集體主義批判精神，鐵路工人與老技術人員間的矛盾，某些站長或專家不相信工人的智慧與創造，某些職員醉心於西歐文明，他們以爲工人不懂什麼科學呢，對於一位火車司機的發明他們鄙視着，而火車司機也不屑於由這樣一位站長來領受獎章作爲獎品，甚至他對站長女兒的愛情也爲了她父親的落後頑固而不敢觸碰。

後來站長的女兒和妻子都站到進步的圈子來了，他們批評了站長的保守和養尊處優，站長在群眾前低頭了。這個劇中也有個女記者，她不問真象把反面事實報導，受到黨組織制裁，而且每會必遲到，是一個不好的記者的典型。這個戲的故事進行才二十四小時。

蘇聯的歌劇有不少是演的歷史古典劇，如我們看的「伊果爾王子」，「巴列斯·賈特諾夫」，後者是舊式原著，乍看起來不外皇帝遠征，夾雜些戀愛故事，但是蘇聯藝術家認爲：「我們演出我們國家過去的歷史，幫助我們的青年和人民認識我們光榮的歷史鬥爭；另一方面，我們演今天的戲，反映我們國家的現實。」

「巴列斯·賈特諾夫」經穆沙斯基改寫爲歌劇，是寫的帝俄歷史故事，巴列斯殺皇太子篡奪王位，一個小修道士逃到波蘭伴稱皇太子，在他離開邊境時幾乎被捕，他在波蘭與公主相戀，後來又打回克里姆林宮，而巴列斯因爲謀害了皇太子篡位，精神不安致死。一個苦修行的唱着：「俄羅斯人民還在哭着！」因爲又換了一個統治者而已，人民想要懲治的大臣反而得到開釋，又要向他們彈壓了。

這一類歌劇中的群眾場面極多，表現在帝王壓迫下人民的卑微可憐，他們紛紛交頭接耳，敢怒而不敢言，有人祇有借酒來澆愁。佈景的宏偉真無法筆述。

歌劇「蝴蝶夫人」是早已上過銀幕的了，原作者是法國綠蒂，在大劇院的附院演的。這裏比原作多了一些政治性的諷刺，指出「這是美國軍人和一位善良的日本女人的故事」，美國海軍唱着：「有山有水的地方，就有美國海軍的踪跡。」不少蘇聯婦女觀衆爲這故事的結尾落淚，她們到台前去看那一回謝幕的三四歲小演員。演這個戲的男女

主角也都是都有榮譽頭銜的，服裝道具表情動作的日本風格極爲酷肖。

在布達佩斯我們看過蘇聯舞劇「天鵝湖」和「巴黎的火焰」各一幕。祇看「天鵝湖」，會有人懷疑舞劇不能表現現實題材，但是「巴黎的火焰」抹去了人們的疑慮。又有一個新舞劇「克里姆林的寶星」，寫戰前戰後一個工人參戰及建設的故事，更是採用的現實題材。

「天鵝湖」美得如入仙境，當我們在莫斯科重看了「巴黎的火焰」的全劇，我們更喜歡蘇聯的舞劇了。這是演的馬賽農民起義進軍巴黎的故事，弗爾克夫編劇，弗克夫和季米特里夫改寫爲舞劇，梅瑟列兄弟主演。

第一幕是馬賽附近小村，農民起義軍隊逼近，小村中的兒女附和起舞歡迎，高聲自由旗幟，父親被刺到侯爵家裏去，群眾用大樹衝破了大門把他救出來，群眾唱馬賽曲慶賀歡舞，然後向巴黎進軍。當女孩子發現父親不見，家裏被侯爵家的爪牙搗毀，幼弟作悲哀無奈的曼舞，樂聲傳出劇中人的淒涼心境，動人極了。

第二幕是凡爾賽宮中，路易十六夫婦在欣賞宮庭舞，侯爵揚旗來報功，起義軍隊的旗幟上寫的是「貴族們自己去打仗吧，老百姓要和平！」路易大駭，投書警督士求援，信被宮庭舞的男主角偷到，被侯爵當場殺，一時人散宮庭舞的女主角在燈光下獨舞，表現她受驚、孤獨、徬徨不知所措的情境。她忽然發現死者手中還有那封路易求援迫人民起義的信，趕忙連旗一同送到巴黎。

第三幕是巴黎街頭，馬賽起義軍隊已到，女演員踏在砲車上回來，侯爵追來，大家把他打死，一同起舞。

第四幕第一場是起義軍隊勝利，凡爾賽宮中皇后皇帝逃走，守衛被人民軍隊打死，亂兵中女執旗人仆倒，同志把她的屍體和旗幟高高舉起。

第四幕第二場是大慶功，勝利的人民舞個不已，村姑（第一幕中的妹妹）與戰士們同舞，最後從凱旋門裏女演員出來，如自由神，衆投花，又舞。

這劇中的服飾甚至顏色都是法國情調，全劇不說一句話，但由音樂、舞步和表情，成功的演出了一個戰鬥性的歷史劇，每一個演員要演的戲要說的話，觀衆都懂了。這些大劇院演出的舞劇每張戲票要二十七個盧布，不能算不貴了，但是每次滿座，座客也分不出什麼階層，戴了金肩章的軍官，穿了機關制服的公務員，傷殘的愛國戰士，打扮得儀態萬方的男女勞動公民，他們脫了工作服，渾身散發着香氣地走進劇場。男的也在座客鏡前用小梳

(下接第三十四頁)

(京)

每册售壹千貳百元

上海市軍事管制委員會報紙雜誌通訊社臨時登記證期字五六號  
中華北郵政總局登記證爲第一類新聞紙類登記證第八一號  
郵政特准掛號認爲新聞紙類掛號證字第一一號